工商晚報
The Kung Sheung Evening News
印：工商日報有限公司
香港仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部 5－2833⋯
經理部：5－281521－3⋯
營業部：5－279307⋯
中區辦事處：5－225496⋯
郵箱六二號 五七⋯
紙兩張半售價五毫
第一四二八三號

美元狂升成本增 中小型廠家叫苦

大廠預購原料影響不大

【本報訊】港元積弱難消，兌美元跌勢進一步加劇，今晨美滙更衝上六一〇關，較前升五點。

根據資料顯示，今年初以來港元兌美元跌了百分之十六，是十年多來的罕見現象。而韓戰結束後，美元曾見六五〇大關。

理論上來說，美國減息，美元兌港元強勢應稍為斂跡，可是，事實並非如此，究其原因，銀行界人士分析說：港府、金融界及物業買賣獲利商三方面，競相以大量港幣買入美元，是促成港幣不斷下跌的主因。

該人士指出：由於本港現時按償與購買力脫節，不少從事物業買賣的商人，在從中賺取的利潤中，因大量現金沒有出路，於是改向以買美元方面投資。

成美玩具製造廠經理梁忠漢亦表示，美元兌滙率攀升，港商購買原料時成本自然相應提高。雖然短期內可從出口賺取美元彌補，但客戶將來的訂價亦會隨美滙調整。長遠來說，港商仍然要受損失。

香港總商會副秘書長鄧婉愉指出：美元堅挺，對本港中小型廠家影響至鉅。她表示，大廠家在這種情形之下，可以採取大量預購原料形式，以保障日後因美元再次攀升而蒙受的損失，這可以從合約或期貨形式獲得。但中小型廠，尤其一般紡織業，塑膠業等，資金流轉並不如大廠的靈活方便，對於預購原料之能力甚弱，原料存貨不多，在這種情況下，只有蒙受損失。

一羣示威者趁著一列法國高速火車準備開往里昂市，而法國總統米特朗替該列火車主持啟用儀式之前，分別站和躺在路軌上，以示抗議。這羣示威者屬於一個左翼的工會，他們發動示威來要求加薪。

列根致函老布重申建立美蘇穩定關係

但絕不容克宮在軍力佔上風

【紐約廿二日法新社電】美國國務院今日在此間的一份聲明中說：列根總統已向蘇共主席布里什紐夫致送一封函件，重申他決心與蘇聯建立「穩定及具建設性」的關係。

但是，國務院發言人賚斯卓表示，列根總統在信中強調，美國不會接納戰略形勢次於蘇聯的地位。

賚斯卓補充說：該信今日已送抵莫斯科，適值美國國務卿海格明日與蘇聯外長葛羅米柯會談之前夕。

列根在信中指出，在美國不惜發動昂貴的軍備競賽之際，華盛頓已準備做「一切必需的事」，來維持一個穩定的戰略姿態」。

列根補充說：他已準備「顧及蘇聯的合法權益」。但是，這只在莫斯科亦對美國的合法權益採相同態度的情況下，美國態度才會如此。

發言人說：在信中列根重申華府願意討論令美蘇兩大國分歧的各方面問題。

列根特別表示：華府已準備尋求在核武方面的「有意義及可查証的削減」，並發展與蘇聯的貿易。

列根要求根據「互相尊重及抑制」來發展美、蘇關係。但是他指出，華府對蘇聯軍力增長特別感到關注。

賚斯卓說：列根又表示關注莫斯科在世界多個地方致力尋求「單方面的利益」。

列根表示：美國「極關注波蘭局勢」。他補充說：目前的危機只能由波蘭人民自行解決。

他警告說：「任何其他方法均會引致嚴重的後果。」

蘇聯準備與美國展開限核武談判

葛羅米柯猛烈抨美時仍稱

【聯合國廿二日法新社電】蘇聯外長葛羅米柯今日聲稱：蘇聯準備與美國恢復限制戰略武器的會談。

他在聯合國大會致詞時說：「假如美國不向後轉，蘇聯已準備就限制部署歐洲的核武展開談判」。

葛羅米柯指責「西方集團」致力損害波蘭的社會主義基礎，但「徒勞無功」，並表示，波蘭人能夠繼續「堅定地」依賴華沙集團。

他針對美國發出了冗長的攻擊，他指責華府：

——加速軍備競賽及自稱軍備領先於蘇聯。

——向其他國家，特別是歐洲施加壓力，降低與社會主義國家的聯繫。

——在波斯灣集結龐大的艦隊，向蘇聯，伊朗，其他非洲及亞洲國家施加壓力，他呼籲撤退這些艦隊，作為一項「合理的姿態」，因為美國沒有甚麼需要保護的。

——協助中共提高軍事力量，這是直接針對蘇聯的行動。

——透過所謂對抗國際恐怖主義的「十字軍」，在薩爾瓦多製造「屠殺」。

——涉及阿富汗的「不宣而戰」，而北平「則在幕後不遠處。」

靚女鬥牛：女鬥牛勇士馬丁妮絲在首次出賽鬥牛時，獲賞牛耳，她的勇氣受到全場鼓掌。

前伊總統新聞官被控叛亂判死刑

【德黑蘭廿二日法新社電】德黑蘭電台今日報導：前總統巴尼沙德的新聞官薩德魯希賚斯已被處決。

革命伊斯蘭中央法庭宣佈上述處決的消息時，判決薩德魯希賚斯參與一些與伊斯蘭共和國抗衡的活動，與海外的反革命分子和國內的庫爾德族叛亂分子有關係，以及與左翼游擊隊有接觸等罪名成立，但是德黑蘭電台並沒有說明他在何時被處決。

⋯士學車：一名身體有缺陷的日本女子，在東京郊區⋯校內學車，已經可以用腳操作油門，開動引擎，控制⋯該車是專為傷殘人士設計的。

沙達公開揭露秘密

美向埃購蘇製武器 供應阿國反俄民軍

【紐約二十二日合衆國際社電】全國廣播公司週二報導，埃及總統沙達透露美國一直暗中向埃及購買蘇製武器，然後供給阿富汗游擊隊與蘇聯佔據該國的軍隊作戰。

該廣播公司說：在華盛頓，國務院表示對上述報導不予置評。

沙達在開羅一次錄音訪問中說：「讓我來揭露一個秘密吧。」他說在一九七九年十二月蘇軍入侵阿富汗之後，華盛頓方面馬上囑他把從蘇聯得來的蘇製武器供給阿富汗的反蘇戰士。

沙達說：「我把儲存武器的軍火庫打開給他們（阿富汗的反蘇軍人）使用，而你們（美國）則更慷慨，支付那些武器的費用。」

他說那些武器由美國的飛機運往阿富汗接壤的巴基斯坦。

一九七零年代初期，埃及曾是克里姆林宮在中東的親密盟友，並獲得供應價值數以百萬元計的蘇製武器。

全國廣播公司又說：蘇製武器全部用盡後，埃及仿製蘇聯的武器便接着供給阿富汗的反蘇軍隊。

沙達表示：把武器轉運往阿富汗一事，已經進行了二十一個月，沙達又說會繼續供應武器，直至阿富汗的反蘇軍隊把蘇軍完全驅走為止。

據沙達透露：秘密購買武器的行動在卡特總統任內時已展開，而列根上任後依然繼續。

借題發揮掩飾無錢苦況

中共軍事代表團訪美行程仍無期

【紐約廿二日法新社電】美國靈通消息人士說：美國國務卿海格今天在此間與中共「副外長」章文晉舉行了一次「極具建設性」的會談。

靈通消息人士說：海格與章文晉會討論中（共）美關係。他們兩人現正在此間出席聯合國大會會議。

一名接近海格的靈通消息人士補充說：然而他們並無制定計劃中的中共軍事代表團訪美日期。這個軍事代表團將由中共「副總參謀長」劉華清率領。

他曾於上月訪問華盛頓，與美國防部官員討論北平獲得美國軍事物資的可能性。

據美國報章報導：中共軍事代表團押後訪美行程，原因是華盛頓願意將最新的F十六型戰鬥機賣給中華民國。

【聯合國廿三日合衆國際社電】美國官員說：中共與美國星期二繼續討論解決台灣地位的會談中，未有任何進展。美國務卿海格曾與中共「副外長」章文晉晤談了半小時。

海格發言人表示：雙方談論完畢台灣地位後，並無新的報告。

美國目前與中華民國並無任何正式關係，雖⋯中共揚言台灣是中國大陸省份之一。

海格發言人同時表示：目前仍未訂出中共軍事代表團來訪美國的日期，他們前來美國是討論向美國購買有限數目防衛武器的可能性。

海格本年六月往訪中國大陸時，已同意中共軍事代表團於九月份到美國訪問，但目前這支代表團似乎不可能於九月份起程。

美財經界對減息仍未存過大期望

聯邦貸款利率雖然下降

明年利率將會企在高水平

【紐約廿二日合衆國際社電】繼美國聯邦儲備局星期一降低過高的貸款利率之後，週二再有多間大銀行，包括萬國寶通銀行在內，將二十厘的優惠利率降至十九厘半。萬國寶通是美國第二大銀行。除了萬國寶通銀行外，另外還有漢華銀行，信託銀行和美華銀行，加入減息至十九厘半的行動，上述三間銀行均列入美國十大銀行之內。

分析家預測十九厘半的優惠利率，將成為銀行界的優惠率標準。

【紐約廿二日路透社電】美國利息今天繼續下降，聯邦的隔夜貸款利率首次在多個月來降低於十五厘。

美國今年不尋常的高利息，加强了美元的實力，同時令國際外滙市場及股票市場反覆無常，引起外國抨擊謂美國高利息有害經濟復元。

區布利蘭斯頓投資公司副總裁鍾斯說：假如目前的聯邦貸款利率繼續保持不變至未來若干星期的優惠利率將降到十八厘半左右。

過去一星期，優惠利率早已從二十厘半降到十九厘半，引致美元在外滙市場下降。

聯邦貸款利率於七月初曾高至廿一厘，今天已降到十四厘左右。分析家說：利率是個顯著的指標，因為它對聯邦儲備局干預公開買賣市場非常敏感，聯邦儲備局－美國中央銀行，控制了信貸增長率和金錢供應量。

據「亞洲華爾街日報」稱，美國利率近日來告下降，經濟學家認為，利率可能仍會下挫，但是分析家普遍認為，這只是暫時的趨勢而已，並預料一九八二年大部分時間，甚至全年，利率仍會高企——較他們最近預料的利率水平更高。

部分原因是金融市場繼續對列根政府的經濟計劃存疑，列根將於週四晚在電視向全國發表演說，企圖說服那些存疑者，但是有跡象顯示很難說服他們。

雖然各大商業銀行本週削減他們的優惠利率，分析家仍然表示悲觀，優惠利率現已降為十九厘半。在週一，聯邦儲備局亦將經常向該局借貸的大銀行徵收的貼現率附加費由四厘減為三厘。

但是，所羅門兄弟投資公司的首席經濟學家說：「這不會持久。」他預料財政部及各商業機構今年底頻密而龐大的借款將迫使利率上揚。另一名經濟學家認為，儲備局將繼續減緩貨幣增長，而「還令短期利率大幅下挫相當困難」。

西孖堡美倫銀行首席經濟學家羅遜拔認為短期及長期利率明年將稍為下降，但是他補充說：「大致來說，一九八二年的利率與本年的水平不會有太大差別。」

在過去數日，幾乎所有經濟學家均已提高他們利率預測。他們列舉日增的跡象稱，聯邦儲備局將堅持其收緊銀根的政策，而超乎預料的赤字將令財政部要作龐大借貸。

此外，經濟已顯示出一種出人意料之外的應付高利率的能力，結果是不景氣的跡象減少，不景氣妨礙了私人的借貸並把他們拖增。

寫字樓 醫務所 招租

尖沙咀彌敦道100號

東英大厦

寫字樓　約400呎至4200呎

本年十二月入伙

醫務所　約415呎至915呎

明年一月入伙

遊客中心　租金廉宜

鄰地鐵站　管理完善

請電：生記租務處

3—698558

聯合國保安人員站於一幅牆上，制止大門外反蘇的示威者。蘇聯外長葛羅米柯此時正在聯合國大會上臆責列根的外交政策。

波蘭政治局官員警告

團結工會繼續反蘇 克宮可能斷絕經援

【華沙廿二日合衆國際社電】波蘭政府的一位官員週二警告說：除非波蘭獨立團結工會放棄克宮所稱的「反蘇運動」，否則蘇聯可能拒絕給予波蘭所亟需的經濟援助。

波蘭政治局的強硬派委員奧爾索斯基發出該項警告，恰是蘇俄首席經濟策劃人在華沙與波蘭官員商討援助波蘭崩潰中的經濟。

同時，獨立團結工會的領導層在但澤開會，對與政府爭持的工人應獲准選舉他們自己的上司的要求，作出讓步。

按照獨立團結工會執行主席團所通過的一項折衷的自行管理建議，一切與戰略、公共服務及公營企業的董事及經理，仍由政府委派。

如果僱員對某一任命表示異議，則可向法院尋求最後的裁決。至於非戰略性的企業的經理，則由工人推選。而政府不同意時，亦交由法院審裁。

奧爾索斯基是在電視台向全國發表演說時提出該項警告的，他似乎証實了華沙人士一直以來的揣測，即蘇聯可能使用「經濟武器」，來迫使波蘭領袖採取較強硬的措施，來對付獨立團結工會。

差不多一切基本商品都極度短缺，波蘭的殘破經濟，要靠蘇聯的大量經濟援助，才能支持下去。

奧爾索斯基說：「沒有石油，沒有棉花，也沒有礦苗，沒有其他不可缺少的原料，波蘭的經濟是不能發揮作用的。」

⋯要延遲發射

【弗羅里達州加拿奧角二十二日美聯社電】一些官員週二說：太空穿梭機哥倫比亞號第二次的飛行，由於燃料溢出，損毀了逾二十五塊的隔熱片，所以會比原定於十月九日的發射日期延遲最少一或兩星期。

甘迺迪太空中心太空穿梭行動總指揮希治．帕奇對記者說：技術人員穿上一些能夠保護身體的特製衣服，以免觸及毒性極強的燃料，他們週二傍晚仍然在發射台查察損毀的程度。

他說：發射日期會延遲多久，暫時未能作具體的估計。

恒生指數 ▼73.7⋯

繼續狂瀉

（詳情刊第七頁）

客人，你也是老夫的貴賓，咱們到前廳去入席吧，飯後，你就可以離開這裡了。」

宇文蘭心頭不覺驀地一跳，說道：「爹不留上官⋯多住幾天麼？」

⋯雙扇⋯蠡氏兄弟，見到教主立即躬身道：「屬下蠡大成、蠡大器參見教主。」

宇文靖祇是略微頷首，雙手攜着上官平、宇文蘭兩人昂首闊步走了進去。

⋯椅兩邊，正好空着兩張椅子，宇文蘭走到右首一張坐下。

上官平本是和宇文靖父女一起走進來的，但宇文蘭是教主的女兒，隨着爹走上去了，自己⋯

⋯着雙手，縮着頸子，咧齒而笑。

他恨不得八點鐘馬上來臨。

往後的幾個小時，他可以說幾乎是⋯

⋯花辣風。他連忙起身，拉出坐椅，讓小⋯

杜朗

小玲搖搖頭：「不！我並不後悔，不瞞你說，當晚的經歷，令我感到既新奇又刺激！」

斯榮佬含笑點頭：「這麼說，你是⋯

工商晚報加強陣容

新聞快而準・副刊趣味多

每週一、三
分析世界大事
中外奇趣摘錄

每朝沙圈動態
馬場內幕消息
應有盡有報導

新風趣
星期五
工商晚報附刊

晚香
趣味文章多籮籮
老幼睇到笑呵呵

百物騰貴市民購買力削弱
中型百貨公司生意較前平淡
老字號大公司所受影響則未見嚴重

【本報訊】由於通脹影響百物騰貴，市民的購買力被削減，百貨生意一般較前為平淡，但一些老字號及大公司所受的影響未見嚴重。

先施公司總監督馬永漢在談及本港今年百貨業概況時指出：以該公司而言，夏天生意額約有兩成增長，而秋冬季通常是百貨業一年中生意額最多的月份，今年秋冬貨品價格，受港元疲弱影響，已作相應的調高，其中皮衣及羊毛貨品去年價格大幅度調升，今年價已回穩，漲幅甚微。

他說：目前來估計秋冬季的生意進展，仍屬言之過早，不過因皮衣及羊毛貨品價之漲幅甚微，希望不致影響市民的購買力。

他並承認今年百貨業淡靜，同時又有新日資百貨進軍香港市場，不過相信不會對該公司之生意構成嚴重威脅，因為該公司貨品以歐美貨為主，顧客對象不同。

馬氏又謂，該公司本週將派兩要員往新加坡研究有關該地開辦百貨公司之事宜及市場問題，初步預料投資約二千萬元。並準備在新加坡洽購兩幅土地，供日後發展百貨業之用。

另一間中型規模的百貨公司負責人則承認市民的購買力較為削減，相信是因百物騰貴之影響，不過由於百貨業的貨品價格亦因通脹而作出相應之調整，因此形成營業額未見銳減，但每年預料之業務增長則受影響。

他並指出：若干大陸百貨公司亦因生意清淡而用抽獎、九折等手法作招徠，由於大陸百貨用品一般價格較歐陸貨為廉，所以一些入息低的市民幾乎大多數光顧這類大陸公司，而一些購歐陸百貨的中型公司受影響較多，大間的老字號百貨公司，因有基本的顧客，而且顧客對象不同，所以大型的百貨公司，生意受影響的程度不大。

美孚商戶代表三項要求
業主斷然拒絕
六間幼稚園受影響面臨關閉

【本報訊】美孚新邨大業主已拒絕——商戶代表提出的延長賣樓期限及重新釐定賣樓價等要求。

昨日下午三時許，美孚新邨四位商戶代表，包括美新商戶理事長涂奎如，美新商會會長張清與，及譚立仁，曾崇明等，聯袂前往新世界中心與大業主會議，相商收樓賣樓問題，由新世界發展經理梁志堅接見。

據美新商戶理事長涂奎如昨晚接受本報訪問時強調：昨午他已知有各報記者及電視台記者在新世界發展公司等候，無奈，該公司的人員將他們盡量避過記者耳目，好像很怕他們將會議結果告訴大眾。

涂氏表示：昨午他們與大業主會議，主要是提出三項要求：㈠將賣樓限期由兩星期延長至兩個月，㈡將賣樓價錢重新再釐定。㈢在商戶租約未期滿之前，不可將舖位登廣告出售，因為這樣會嚴重影響商戶的生意來往信譽。

涂氏指出：上述三項要求，都由接見他們的新世界發展經理梁志堅拒絕，他說，梁某謂商戶要求延長賣樓期兩月也沒有甚麼作用，另外，本港是一個自由社會，該公司是有權自由買賣，故商戶不能阻止其登廣告售舖，至於該公司所建議賣樓價錢，由於公司董事局所決定，價錢已是十分合理。

涂氏強調：今次大業主建議的賣樓價錢，簡直是「瘋狂」，目前，各商戶都無能力買舖，至於如何應付，還得舉行過商戶大會才得決定。

又訊：美孚新邨六間幼稚園，目前又因大業主收樓面臨關閉，約二千名學生受影響。

美孚新邨原本有七間幼稚園共有學生約二千餘名，現時已有六間接到大業主通知，要將樓宇出售，而上述幼稚園，每間平均約四千多呎，目前大業主所建議的賣樓價，最平是由五百五十萬至最貴的一千四百萬。

據美孚新邨一間幼稚園校長表示：若以業主所建議的賣樓價，學校是很難再繼續開辦下去，因為這樣貴的價錢，假若買了校舍，日後要將學費增加十倍不可，這樣受苦的都是學生與家長。

香港釋囚協助會主席余錫光呼籲社會大眾容納出獄人士，使其潛能得以發展。（本報記者攝）

行政人員薪酬可觀
年薪近五十萬
本地與海外僱員薪酬水平漸拉近

【本報訊】一份有關行政人員薪酬報告書顯示：本地僱員與海外聘請僱員的薪俸水平已漸拉近，但在住屋或房舍方面，本地人員則普遍欠缺此類待遇。

報告指出：高級經管人士在上年度一年內之薪酬增幅平均達百份之二十。

房屋津貼在總薪酬中亦佔頗大之比重，所調查之人士中二百四十九名本地僱用者，亦即總數之百份之卅七，享有房屋津貼。

報告指出：海外僱員多數可以居住在公司擁有或租用的房屋，其現金價值是用目前租值市價計算，一般而言，房屋之折現租值甚高，很多時租值達現金收入之總和之酬。

「調查報告對貸款購屋計劃折現利益並無計算，主要困難就是各公司所提供之貸款額及還款利息率相距頗大。

調查中顯示，三十五間公司（即總數之百分之四十八點六），提供購屋貸款，而其中十八間公司更提供優惠利率（低於百分之十）。

香港人事管理學會以七十二家公司及九百零四名專業人員為基礎，調查內容包括本年四月前的一年內，基本薪金及非現金報酬之變動。

這是該會連續第四年的抽樣訪問，也是歷次調查中訪問人數最多一次。

根據報告書數字顯示：過去年度內財經金融專業人員的薪酬增幅最高達百分之二十三，從事生產性的專業人士則有百分二十增幅。計調查共分五類，計為：行政，財務，業務推廣，人事，生產管理。

以行政人員而論，本港與海外僱員的差距，第一級的年薪及現金報酬（年賞花紅）平均統計，本港人員入息為四十八萬一千元，海外僱員為五十一萬四千元，相差只約百分之八。

但在財務方面，海外專業人員入息比本地高出百分之卅一，分別為四十五萬二千元及三十一萬四千元之比。

生產行業的距離更大，海外及本港相差達四成，即四十六萬元及二十八萬二千元。

上述比較，不包括房屋在內，海外人員均享有每年約值十多萬至廿四萬元的住屋津貼或房舍，而本地人員則普遍仍欠缺此類待遇。

七十二家被邀接受調查的機構中只有十四家與大陸發展貿易，十四家公司卅名專業僱員中，有四位駐在大陸，十一位有超過半數時間在大陸工作。他們的食住開支，均由公司支付。長駐大陸的行政人員，大部分由公司安排酒店居停，其中有一家公司置有員工宿舍。十四家公司只有兩家提供特別津貼予僱員。

人事管理學會會長黃偉亮（右二）發表「行政人員薪酬調查」報告。右為該會幹事黃秉燊，左為調查小組主席陳言強。（本報記者攝）

釋囚會呼籲各界
協助出獄人士
再度投身社會

【本報訊】雖然社會大眾對出獄人士的觀感已較前開明，但普遍的偏見及排斥卻仍然存在，使希望改過自新者的信念大受打擊。

香港釋囚協助會主席余錫光昨日在扶輪社例會上指出，協會轄下兩間為出獄人士提供住宿服務的宿舍，在開辦初期曾遭當地居民大力反對，險些釀成不愉快事件。最近該會在柴灣新村新落成的宿舍，也避免公開作任何開幕儀式，以免引起居民注視而產生敵對態度。

為減少出獄人士與社會大眾之間的誤解，釋囚協會不時鼓勵出獄人士參與社會服務，以增進彼此間的溝通。

在今年舉行的「一個弱能人士服務社會」計劃裡，出獄人士參與了粉嶺維修醫院及凸字訓練班兩項活動。廿多位出獄人士連同社工人員及義工，將於本週五、六兩日前往將軍澳靈實醫院進行整個粉飾外貌工程。藉著服務社會，向社會人士証明他們對社會的認同和責任感。

此外，釋囚協會更組織部份康復的出獄人士到老人院，弱智學校及臨時房屋區舉辦各種活動，並以他們過往一段沉痛經歷，去學校、青年中心勸導及教育青少年們。

凡此種種，無非希望社會人士認識釋囚也是社會有用的一份子，可為社會作出貢獻。

聯國擬設一國際機構
促進東南亞藝術活動
藝術中心卸任總經理表示

【本報訊】香港藝術中心卸任總經理鄭肯透露，渠會要求聯合國教育科學文化組織研究設立一國際機構，以促進東南亞各項藝術計劃。

渠謂，渠之建議有希望成為事實。渠卸任後將會接受該新職，此一地區性機構之任務將係交換與協調文化活動，包括所有藝術，除辦理巡迴展覽，並將安排亞洲藝術家訪問外，及邀請海外藝術家訪問亞洲。

渠希望此機構能令東南亞各國將經費集合，創設更有效之組織以促進亞洲藝術及使消息更能交流。

鄭肯強調渠被選出任之新職祇係負責研究其可能性，一俟批准進行，此計劃十八個月內便可成事。

加拿大移民部長在港表示
加無意更改難民政策
明年收容越難民八千名

【本報訊】加拿大移民部長艾斯和菲稱，渠預料加拿大之一九八二——八三年度難民計劃無大改變，將收容越南海上難民八千名。

渠表示，加拿大將試行接納現時難民營中難於徙置之難民。

渠謂，現時吾人無意將政策大加改變。

渠謂，一九七九至八〇年之十八個月內，有六萬越南難民到加，現準備再接納一萬六千名國際難民，其中半數將為越南難民。

艾斯和菲來港作五日訪問，謂渠所以急欲來港，係希望對實況有更多了解，以便向內閣提出建議。

新難民計劃將于十一月初正式遞交內閣，又謂杜魯多總理亦關注難民問題。

渠謂，訪問期間渠將會研究難民合格徙置問題，並稱接納之範圍甚廣，且健康與安全檢查亦有限。

亞洲各大城市今日天氣情況及展望

城市	今日最高溫度（攝氏）	今日最低溫度（攝氏）	天氣展望
台北	廿八度	廿四度	有霧
漢城	廿九度	十八度	有霧
東京	廿五度	十八度	有霧
馬尼剌	廿八度	廿三度	晴朗
曼谷	卅二度	廿五度	雷暴
吉隆坡	卅一度	廿三度	驟雨
新加坡	卅一度	廿五度	晴朗
廣州	廿七度	廿四度	驟雨
上海	廿七度	廿四度	有雨
北平	廿七度	二十度	驟雨

警察公關處長戴能表示
首半年遊客百十一萬
九成九未受罪案威脅
盡量簡化報案程序呼籲遊客舉報罪案

【本報訊】在今年上半年訪港的旅客中，超過百分之九十九點九均沒有受到任何罪案的威脅，在香港渡過一個愉快的假期。

警察公共關係處長戴能昨日在一個亞洲區旅遊業研討會上致詞時作上述表示。

他指出本年頭六個月來，共有一百一十七萬一千八百零八名旅客訪港，而其中祇有二百八十二名受到罪案的困擾。除了九宗劫案外，其他均屬一些極微的罪案，而其中大部份均是可以避免的。祇要旅客們對本身的財物多加注意，賊人根本無法施其技。

這些輕微罪案，包括一百零一宗打荷包案件，十六宗搶掠案及一百五十六宗其他偷竊案，例如在酒店房間發生的盜竊案，事主疏忽大意而在商店遺下手袋或失去行李及其他貴重物品。

戴能表示：雖然海外報章有時形容香港為一個治安欠佳的旅遊地方，我可以肯定地說香港是世界上一個最安全的都市，非常適合旅遊人士遊覽的地方。

戴能並舉出一些旅客最容易招引賊人的錯處。

他說：「首先，有些旅客在外出觀光或購物時，攜帶大量金錢。雖然警方經常勸喻旅客切勿攜帶大量金錢外出，但仍然有不少旅客不喜歡使用信用咭或旅行支票。然且購物時又忘記財不可露眼的道理，將金錢隨處亂放。

其次，很多旅客都沒有好好使用酒店的保管箱設備，而將財物放置在房間內。有些則自作[illegible]

他解釋：「在這方面，有些酒店採取的保安措施較為嚴密，如有外來電話要找房客時，一定會查問對方要找之房客姓名，以防白撞。但有些酒店之保安則較為鬆懈隨便，將外來電話接駁入房間內。這樣賊人便會知道房間內是否有人。」

戴能亦提議酒店職員應佩戴有相片的職員證，以免引起誤會。

他謂：「假如遊客在住進酒店時知道這措施，胡亂闖入酒店的賊人便難於進入酒店的房間了。」

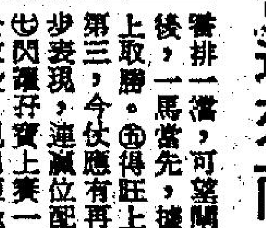
他又強調遊客報案的重要性，警方於接到報告後可以知悉有關匪徒的活動，從而採取適當行動。

戴能指出，遊客不應以語言隔膜作為不向警方舉報罪案的理由。

他說：「操英語及日語的旅客在向警方求助或報案時，相信會毫無語言困難。至於操其他國家的語言或中國方言者，警方亦能夠在很短時間內，找到傳譯。如果一切方法仍然無效時，受害旅客可透過其導遊，酒店甚至領事館向警方舉報。」

戴能並駁斥另一項不舉報罪案的理由——就是受害人認為損失之數目不大，恐怕向警方舉報會費時失事。他說：「我們已盡量將報案手續簡化，以便在最短的時間內完成有關之調查工作及法律程序。」

賽馬車各場分析
槍王喜運來南華之鷹可捧



澳門賽馬車場於周三舉行之夜馬，將予暫停，但今晚仍然有賽事，十二場比賽，晚上七時開賽。

自從開設六環彩，今晚由第四場至第九場，亦是六環彩的場次。

可介紹的投注對象，如第一場槍王，第四場⑦齊齊發，第五場⑥喜運來，第七場⑩南華之鷹，第八場⑧多歡笑，第九場⑥教父，第十一場⑧包你有輪以及第十二場③大家發財等，是可捧場的。

茲將逐場各場比賽形勢，提供參考：

第一場，短途，第七八班混合，八駒出賽，⑥槍王上賽此程後上爭入位，態在勇中，漏在一羣欠態馬的場合，可望奪標而返。⑦高燦上仗跑第四，態在進步中，此仗應可爭上名。③綠寶石上賽途中受阻，直後而無功，一旦放順，是可一鬥的，未宜因上敗而漠視。

第二場，短途，第五六班混合，八駒出賽，①大內群英上賽得二馬，態已漸入佳境中，今番排一擋，可望闖車收後，一馬當先，擄欄疾上取勝。⑤得旺上賽跑第三，今仗應有再進一步表現，連贏位配搭。⑦閃運孖寶上賽一哩輸於末段，現出短途，在前中段爭均勢，是可一拼的。

第三場，短途，第四班，八駒出賽，③爽快態在勇中，上賽跑第三，日來勇態穩實，值得睇高一綫。④皋利亞此程有當穩支持，允稱實力份子。⑧黑色水平綫態漸入佳境，上賽憑末段搶入第三位置，雖排位吃虧，但有不可抹煞的機會。

第四場，一哩新馬，九駒出賽，⑦齊齊發上賽後上搶入第三位置，苟非前段太墮後，以走勢來說可望趕到，日來神采更見飛揚，今仗可望奪標而返。⑤風火輪上賽得二馬，勇態保持，機會坐二望一。①牡丹綠葉上賽排九位，全程直後無功，現排好位，可望據欄爭持有好表現。

第五場一哩，第一二班混合，十駒出賽，⑥喜運來上賽後上得二馬，時間二分二秒四是騎人的，在此班中力可取勝，呼聲高。⑨超駒上賽亦得二馬，當勇有機位望贏之想。③一枝梅態在勇中，是可週旋的，機會不可抹煞，三重彩冷馬⑤慶和。

第六場，一哩，第二三班混合，九駒出賽，⑦赤兎復出前一課試跑，步伐齊整，態已磨起，值得另眼相看的。⑥一馬當先上賽後上爭位，走勢洶湧，成望亦大。⑤大家開心，實力相當，隨時可望突圍而出。三重彩冷寬①海駒。

第七場，一哩，第四班，九駒出賽，⑩南華之鷹上賽得二馬，時間二分四秒，態已見揚，今仗力可換勝券。③時來運到上勝，惟時間未符理想，故未宜倚為重心，但不失是連位配搭。②大組上勝出短途，挾銳勢再爭位宜，仍有機會。三重彩冷馬濠江霸王。

第八場，一哩，第五六班混合，九駒出賽，⑧多歡笑上賽贏得悅目，時間二分三秒亦大見進步，升班又出賽，挾銳勢可望再捷。③爆炸降落第六班，有當穩支持，可望爭分一杯羹。④神腿上賽憑末段一條直路搶上第三位置，還有餘力在手，今仗如前中段不太墮後，應有表現。三重彩冷馬⑨發寶。

第九場，一哩，新馬，九駒出賽，⑥教父上賽爭二馬，走勢猶出色，此匹新馬終非吳下阿蒙，今仗應可奪標而返。⑨駒中之霸上賽跑第三，原路程原位又報出，可望爭分一杯羹。⑧百搭駒質優，上賽全程墮後無功，今仗如態安詳，提防爆出。三重彩冷馬④嬌嬌女。

第十場，短途，第一、二班混合，八駒出賽，④奔駒擺在此混合賽場次，是佔便宜的，可期取勝。⑥摸金神童，班次有到，是有份量實力份子。⑧南華之寶上賽太墮後無功，現排外位可望外欄殺上攻堅，三重彩冷馬⑦大家歡喜。

第十一場，短途，第三班，八駒出賽⑧包你有輪上賽贏得輕鬆，乘勝再爭，可望又贏一仗。⑦射擊實態俱佳，是上駒對手，機會坐二望一。③錦駒態在進步中，可作配搏分頭，三重彩冷馬⑥比利。

第十場，短途，第四五班混合，八駒出賽，③大家發財上賽跑第二，在此混合賽中力可取勝。⑥鼠王有當穩支持足以週旋。⑧金不換日來神態見揚，危險份子，三重彩冷馬④年青人。

。老黃。

賽馬車特別提供

孖寶
第五場：⑥喜運來
第七場：⑦南華之鷹

連贏位（一拖二）
第五場：⑥喜運來 ③一枝梅 ⑨超駒
第七場：⑦南華之鷹 ②大組 ③時來運到

冷馬
第六場 ⑦赤兎
第十一場 ⑥比利
第十二場 ④年青人

三重彩佳選
第六場 ①海駒 ⑤大家開心 ⑥一馬當先
第十一場 ③錦駒 ⑥比利 ⑦射擊 ⑧包你有輪

。老黃。

今日賽馬車貼士

第一場	⑥槍王	⑦高級	③綠寶石
第二場	①大內群英	⑥得旺	⑦閃運孖寶
第三場	③爽快	④皋利亞	⑧黑色水平綫
第四場	⑦齊齊發	⑤風火輪	①牡丹綠葉
第五場	⑥喜運來	⑨超駒	③一枝梅
第六場	⑦赤兎	⑥一馬當先	⑤大家開心
第七場	⑦南華之鷹	③時來運到	②大組
第八場	⑧多歡笑	③爆炸	④神腿
第九場	⑥教父	⑨駒中之霸	⑧百搭駒
第十場	④奔駒	⑥摸金神童	⑧南華之寶
第十一場	⑧包你有輪	⑦射擊	③錦駒
第十二場	③大家發財	⑥鼠王	⑧金不換

。老黃。

今日賽馬車秩序表

第一場 第七、八班混合賽（一二一〇米），七時正。

編號馬名	御馬師
①雅活	威廉士
②勇勝	李海力
③綠寶石	白樂基
④孔雀石	葛達
⑤比美	基斯
⑥槍王	甘恩
⑦高級	布德基
⑧怡美利	史葛輝

第二場 第五、六班混合賽（一二一〇米），七時廿五分。

馬名	御馬師
①大內群英	史葛輝
②鑽石	郭固能
③大財路	李海力
④戰地鐘聲	蘭度
⑤得旺	趙仕民
⑥貓眼石	史德加
⑦閃運孖寶	奧尼路
⑧[illegible]	布嘉尼

第三場 第四班（[illegible]）

馬名	御馬師
①[illegible]	[illegible]
②金必得	洪德
③爽快	布嘉尼
④皋利亞	郭固能
⑤藍寶石	布德基
⑥氣功	布頓
⑦威過人	蘭度
⑧黑色水平綫	皮亞士

第四場 新馬（一六〇九米），八時十五分

馬名	御馬師
①牡丹綠葉	布德頓
②美泉	狄基
③先鋒	史德加
④永恒寶駒	賀寶
⑤風火輪	梁永寧
⑥德財	郭固能
⑦齊齊發	鍾仕
⑧超級神童	胡寶納
⑨彩英	彭志昂

第五場 一、二班混合賽（一六〇九米），八時四十分。

馬名	御馬師
①迅發一號	甘恩
②[illegible]	[illegible]
⑦安康	狄頓
⑧有權有勢	鍾仕
⑨蝦駒	葛達
⑩彌瑙	彭志昂

第六場 第二、三班混合賽（一六〇九米），九時〇五分。

馬名	御馬師
①海駒	梁永寧
②好希望	鍾仕
③海上英雄	洪德
④打通	布嘉尼
⑤大家開心	鄭定輝
⑥一馬當先	彭志昂
⑦赤兎	狄頓
⑧急急傳	郭固能
⑨鵬駒	梅百齡

第七場 第四班（一六〇九米），九時三十分。

馬名	御馬師
①天平山	布嘉尼
②大組	巫亞士
③時來運到	梁永寧
④[illegible]	[illegible]
⑨格蘭	梅百齡

第八場 第五、六班混合賽（一六〇九米），九時五十五分。

馬名	御馬師
①馬到功成	威廉士
②大國手	皮亞士
③爆炸	鍾仕
④神腿	基斯
⑤錦繡前程	甘恩
⑥祥駒	布德基
⑦海上霸王	森威
⑧多歡笑	奧尼路
⑨發寶	沈石

第九場 新馬（一六〇九米），十時二十分

馬名	御馬師
①穆桂英	梁永寧
②大爺	布頓
③澳門水泥	基斯
④嬌嬌女	甘恩
⑤百勝	彭志昂
⑥教父	沈石
⑦好快	白樂基
⑧百搭駒	梅百齡
⑨駒中之霸	[illegible]

第十場 [illegible]

馬名	御馬師
①高原追踪	洪德
②哥路斯皇帝	狄頓
③月球人	鍾仕
④奔駒	開士能
⑤好運錢	史德加
⑥摸金神童	賀寶
⑦大家歡喜	鄭定輝
⑧南華之寶	史葛輝

第十一場（第三班）一二一〇米），十一時十分。

馬名	御馬師
①伏虎財神	布嘉尼
②得發	賴恩
③錦駒	皮亞士
④茶晶石	狄頓
⑤刀王	基斯
⑥比利	梅百齡
⑦射擊	賀寶
⑧包你有輪	史德加

第十二場 第四、五班混合賽（一二一〇米）十一時卅五分。

馬名	御馬師
①小明星	史德加
②飛撲	皮亞士
③大家發財	鄭定輝
④年青人	史葛輝
[illegible]	基斯

奇華著名禮餅 高級西餅 蛋筒
增設九龍青山道分行 地址：青山道四〇六號 電話③七四一一六一二

總工廠 長沙灣長順街十一號 電話三—七四三五七一四
總行 旺角上海街四百五十八號 電話三—八四五一九六
分行 深水埗北河街一百八十七號 電話三—八六四五八二
分行 紅磡蕪湖街五十八號 電話三—六四四五一八
分行 灣仔莊士敦道一百零六號 電話五—七二八八一八
分行 北角英皇道三百四十四號 電話五—七一九四二九
分行 土瓜灣道七十八號E 電話三—六四八六五四
分行 青山道四〇六號 電話三—七四一一六一二

"心"旅行社·機票熱線 K—969174 K—911688
旺角彌敦道655號胡社生行912室（即旗艦餐廳樓下）
城1710 庇1510 敦2990 洲2620
台北650 東京1040 大阪1340 韓台1300
泰國850 星馬1550 星馬泰1650 菲律賓750
酒店＋機票＋接送 ★台北 太平洋第一樂園、無… 四天$779起
台證 $85

美國巴拿馬財務
美國巴拿馬集團聯系機構
政府註冊接受存款公司
自動續期存款行情

	一個月	三個月	六個月	一年
港幣利率	18.75%	19.25%	19.50%	17.00%
美金利率	15.75%	16.25%	16.50%	16.00%

香港金鐘道95號統一中心22字樓 電話：5-294311

商業 徵求

醫藥
痔瘺 苗樂天醫務
全港獨一 日本近代名醫 歷史悠久 首創 無痛新法
無痛新法·不用割 三天脫落·照常工作
立止痔血脫肛
（醫法獨到·保證滿意）

招生
攝影初班 九月廿九日開課 學費百元 尖沙咀街坊會 電話K684729

吉樓招租 荃灣中心高層404呎 平租合小家庭 請於晚上電3-3774408洽

租售
富華會 青山道 荃灣中心向東一座三樓售 [illegible]

幸福婚姻電腦有限公司
九龍河內道2號5樓 每日10-9時例假照常週日下午休 電③689986③6665857
創立十載 電腦甄選成功機會多 美國Box 4692 Austin Tx 78705 囍

工商晚報 分類廣告
銷數廣 效力大 收費廉
每段大字四個，小字三十四個，每天三元（日晚聯刊，每天六元），繼續刊登每天三元，不折不扣，以四段為限（聯刊不在此限）
涉及法律性廣告，請携同身份証

（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二式五四九五・二式壹式三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三零七・二八零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處電話：六八八五五八
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處電話：八零二七九七
（五）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（六）青山道周生生金行有限公司（青山道三二六號）
（七）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（八）旺角周生生珠寶有限公司（彌敦道七零七號）
（九）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）
（十四）九龍太子道一五七號彌敦道交界東平大廈地下鐘錶廊
（十五）荃灣沙咀道一一四號地下聲威時計中心

體育

東方加強練兵・明晚大戰南華
今晨在大坑東檢閱實力
華萊士戴歷已能配合華將作戰

圈中人語

東方明夜大球場聯賽會戰南華，該隊今晨在大坑東球場進行賽前最後一課操練，檢閱大軍實力。

該隊今晨操練，除進行罰球和角球等死球戰術操練外，並作防守戰術之講解。

據敎練黃興桂表示：由於今伕已陂首次出師，故比賽勝負尤爲重要，足以影響日後作戰信心，而今伕將盡量爭取首個入球。

至於對手南華實力如何？他表示：對手季初遠赴西德集訓，定然學得不少功夫，雖然該隊在七人賽之表現不甚理想，主因是七人賽和正式比賽賜法截然不同，加上該隊本屆在多番波折，決定以全華人班底作戰，他們爲爭回一口氣，比賽之士氣鬥志無疑，將是難於應付之一伕。

他並表示：經多天操練和集宿等計劃，各將之表現甚佳，故今天爲大戰前夕，亦不再作備谷，免球員露疲態，影響演出。

陣中洋將，據他表示：除中鋒威利之作用不理想，餘下之華萊士，戴歷等在操「弗」狀態後，已能配合陣中華將作戰，但明伕陣容，要觀察球員在最後一課操練之表現和與統帥開會研究後，才能擬出。（西蒙）

東方英援中鋒加力查定今午乘英航班機抵港增援，但因註冊手續未辦妥，明戰不能上陣。

東方英援兵今午到
威利將讓與荃灣

【本報訊】東方之英國中鋒外援加力查，原定於昨晨九時廿分乘搭英航零三號班機抵港。但由於該班機發生故障，導致停留於中東阿布龍維修。故此將要延遲至今午三時卅分抵港。

東方原希望加拉加於昨晨抵港後，隨即辦理註册手續，但現時則無法於該伕上陣。至於另一名外援聖加利，已於目前辦妥註册手續，可於明日披甲上陣，對東方之鋒力將會增強。

另外兩名澳洲外援梅亞及沙尼，將於週四乘搭澳航到港歸隊。

目前，東方之外援球員有韋特文、夏普立、加拉加、華萊斯、聖加利、威利、加上梅亞及沙尼則合共八名，超過足總七名外援之規限，故此將會削減一名外援。

據主席林建名表示：現時八名外援超額，所以經已決定放棄威利。因爲有意轉讓予荃灣。

從過去之觀察，威利之表現未符理想，故此祇有將其放棄。

該隊昨午於大坑東進行操練，以備戰南華。據敎練黃興桂表示，這次操練主要集中組織默契及戰術等練習，以加强華洋球員彼此間之合作之溝通，希望能於聯賽首伕爭取較佳成績。

另訊：愉園之英國中場外援布力斯亦原定於昨晨與加拉加乘搭同一班機抵港，但該班機發生故障，導致亦要延遲稍後才能抵港，而愉園下伕賽期爲十月六日對南華，如無意外，布力斯抵港後辦妥註册手續，將可於該伕上陣。（文逕）

史勿夫已參與加山練兵
週五出戰寶路華

【本報訊】從芬蘭趕來港的史勿夫昨午首次參加加山的午操，他的狀態不俗，他表示，在上季季尾離開加山，即飛到芬蘭効力保洛蘇亞球會，整年未有停過波，因此狀態一直保持。

史勿夫上週三替保洛蘇亞球會出戰利物浦爭奪歐洲盃晉級，該役利物浦勝一比〇，蘇格蘭國腳杜格利殊一箭定江山，史勿夫只有提前離隊。

史勿夫稱，保洛蘇亞上季獲得芬蘭聯賽冠軍，故此有資格爭奪歐洲盃，但今屆成績稍低，現時排第五位，餘下兩場賽事，陣中的亞德及英國外援亦已提前離隊，芬蘭國腳侯遜能則於下月十四日來港。

侯遜能今年只有廿五歲，但已代表國家隊廿八次，身高六尺，能踢中場及中堅多個位置，今季射入十一球。史勿夫很有信心的說，侯遜能加盟後，加山的實力將增強不少，足可與各勁旅爭雄。（太陽神）

又訊：加山外援史勿夫昨日入信足總註册，故此將可於本週五聯賽對寶路華一伕上陣。

另外，流浪之中堅外援羅渣士昨日亦入紙註册，但並未有轉會證明交予辦理註册，所以仍未能正式註册。（文逕）

寶路華操進攻戰術
外將傳射到家

【本報訊】寶路華昨午在跑馬地大操，除了施建熙已請假一個月外，其餘球員全部出席，施建熙亦文裝到場觀操。

由於昨日天氣轉涼，陽光亦被烏雲所掩蓋，寶路華的操練引人入勝，幾名外援的球技甚地發揮，華將的狀態固然甚佳，外援亦已漸上力。

總敎練韋利的操練方式表面上十分輕鬆，但運動量頗大，首先分隊賽練習小組互傳，跟着放置四個小龍門分隊賽，進攻的一隊由左路上波，一定要射右邊的龍門，場細人多，球員均要不停走動及準確地將球傳出，查理佐治的傳送功夫及舒力拿的走位使場邊觀衆不絕叫好。

韋利亦沒有忽略操練守門員，小組分隊賽，門將撲波機會較多，何斯的狀態亦已達到九成水準。

最精彩的操練是由中鋒烈治，舒力拿及查理佐治在十八碼點接應隊友兩邊底綫傳中射門，烈治的頭功準勁，舒力拿的射術，使何斯亦難撲救，查理佐治更表演他的功架，個波從左肩而下，根本難以起腳，但見他左腳踏後一步，側身舞射，皮球應聲掛網。

寶路華陣中擁有三名射手，加上其他華將的狀態逐到顚峯，本週日對加山，球迷便可眞正的看到這支新班霸的實力了。（太陽神）

突擊得手全隊定晒
吳敎頭談取勝原因

【本報訊】流浪昨晚於聯賽首伕出戰東昇，結果以一球擊敗對手勇奪聯賽兩分。

賽後，敎練「吳飛」表示：由於剛值班祇得幾個月，球員合作時間較短，故此默契稍差，上半場演出以穩守爲主，球員亦感信心不足，所以演出猶如預備組水準，被東昇攻勢佔優。但半場後，流浪仍能保持不失，漸漸陣腳已穩，士氣因而提高，憑旺盛門士，已達到寸土必爭，隨而亦打出信心，施以反攻及突擊，射入第一球後，整隊士氣如虹，而他本人亦充滿信心，所以第一球對整場賽果及流浪演出極具影響。

至於東昇方面，他認爲上半場攻勢較佳，但流浪有備而戰，故此無法攻入流浪後防，加上東昇亦爲首次爭得球員合一之球後，合作及默契尚未純熟，所以對演出推進有所影響，以整場而言，上半場雙方較爲混亂及散漫，但在半場後，節奏則較快，球員推進亦較爲協調有規律。（文逕）

流浪將士用命
昨憑後勁二比一挫東昇

【本報訊】昨晚於大球場上演之甲組足球聯賽，流浪以二比一擊敗東昇，奪得聯賽兩分。

昨伕爲兩隊首次於聯賽亮相角逐，由於天雨關係。入場人數祇得二千四百一十八人，收入爲四萬三千九百八十五元。

昨伕兩隊實力相差不遠，惟東昇稍佔優勢，惜而攻勢亦較流浪多，惜始終欠缺威力，球員彼此間稍欠默契。至於流浪方面，雖然平均實力與技術不及東昇，但球員士氣及鬥志極佳，加上統帥苗大偉及唐賢等以獎金鼓勵球員，增强整隊士氣及拚勁，所以雖則曾一度被圍攻，卒憑後勁較佳施展突擊而以一球擊敗東昇。

論實力及技術，東昇略高一籌，數名外援中，以蒙馬士及施露華演出較佳，該隊射入唯一之入球亦由蒙馬士建功。東昇一開始便猛攻流浪，直迫對手後防，惜始終無法攻破流浪之密集防守。而流浪上半場亦採取以守爲攻之戰術，終於迫使東昇無法擊破防禦網。

流浪贏波演出特佳者
可獲得私人特別獎

流浪昨夕終於憑華洋球員的拚搏之下，雖然在整場形勢並不佔優之下，仍能憑兩次快速進軍而以二比一氣走東昇，在本屆聯賽旗開得勝。

賽後職球員均萬分喜悅，主任唐賢對球員的表現大感滿意，並表示：除了球員可均分贏波獎金一萬五千元外，演出佳的球員可獲私人特別獎。

唐賢認爲：羅倫及譚耀華兩人是較爲突出，羅倫射入奠定勝利一球，充份發揮他的速度及技術。

唐賢稱：流浪昨午所採取的戰術，上半場先穩守突擊，下半場始圖反攻，上半場流浪雖然被東昇搶去不少攻勢，但只是攻了廿分鐘而已，過了卅分鐘後，流浪在穩定陣腳之下，亦有反攻之力。

唐賢謂：上半場流浪將兩箭頭朗臣及羅倫拉開，在兩翼位快速推進，目的是盡量消耗對手氣力，至下半場改守爲攻時，兩人始合拍在中路去衝擊，如此東昇後防在上半場被流浪消耗去不少氣力下，已無以爲繼，因而出現漏洞。

唐賢稱：各華洋球員已踢出敎練的賽前部署水準，日後有羅渣士鎮守中路，及曉士歸隊後，流浪班底才可說穩定下來。

梅亞効力荃灣

荃灣雖然現已六位外援球員，但仍欠缺一名身材高大及腳法銳利的中鋒，有意接收東方明午抵港的澳洲中鋒梅亞、原則上亦獲得東方主席林建名答允放人，襄助荃灣一臂。

據荃灣足球委員會主席梅應春透露：東方較早時欲羅致兩名澳洲國腳梅亞及沙尼，但由於東方已獲得英國中鋒加拉查答允投效，外援人數已有人滿之患，故決定只用踢翼鋒或中場的沙尼，並讓梅亞投効荃灣。

梅氏謂：梅亞將於明天與沙尼同機來港，荃灣希希望他能帶同國際籍紙來港，以便趕及註册，在本月廿八日對流浪一伕披甲上陣。

據悉：梅亞只能効力三個月，澳洲球季「開列」後，將要返國歸隊。

荃灣現時已擁有六位外援包括門將韋定，中堅李安迪，中場嘉雲，沙賓，左翼韋治高及中費鋒立比，倘若再羅致梅亞，剛好符合足總的外援註册限額條例。

梅氏謂：雖然費立比及沙賓均可踢中鋒，但前者表現平平，後者則踢中場較中鋒爲佳，故此，荃灣決定再增添一位較有份量的「箭頭」人物，以增强攻擊力。

訪南美十六戰全勝
國泰女籃球隊
今晨凱旋歸國

【台北廿二日中央社電】前往中南美洲六個國家訪問的國泰人壽女子籃球隊，明天上午十時二十分將帶着全勝的戰績搭機返回國門。

國泰隊十四人由領隊洪金生率領，于上個月十八日啟程前往中南美洲等六個國家，作三十六天的訪問比賽，獲得全勝戰績，并從事宣慰僑胞和促進國民外交的活動。

【檀香山廿一日中央社電】中華民國國泰女子籃球隊，定于廿二日凌晨（檀香山時間）坐中華班機返國。

國泰女籃隊在中南美六國訪問行程十六場比賽中，獲得全勝，十九日自紐約抵達檀香山，展開拜會與參觀活動。

她們一行十四人，在中南美六國的比賽是：厄瓜多爾三場、秘魯三場、阿根廷三場、委內瑞拉二場、哥倫比亞二場、瓜地馬拉四場，都獲得勝利。

葛特在英聯賽又演帽子戲
使韋斯咸仍高踞首席
升班馬史雲斯亦壓倒熱刺

【倫敦廿二日法新社電】葛特今日替韋斯咸演出自他轉會以來的第二次帽子戲法，使韋斯咸仍高踞英國甲組聯賽榜首。葛特是於十三個月前由昆士柏流浪隊以一百萬英鎊轉會往韋斯咸的。

葛特分別於上半場卅五分，卅八分和下半場二十分射入三球，使韋斯咸以四比二擊敗修咸頓。

而利物浦則贏得他們今番第二場作客賽事，以二比一打敗高雲地利。

茲錄今日英國甲組足球聯賽各場戰果如下：

阿仙奴勝伯明罕一比零

高雲地利負利物浦一比二

愛華頓勝諾士郡三比一

葉士域治勝西布朗一比零

密度斯堡負曼聯零比二

史雲斯勝熱刺二比一

韋斯咸勝修咸頓四比二

狼隊負布列頓零比一

保濟丸決增兵
占戴維斯投効

保濟丸雖然在聯賽首伕便旗開得勝，以一比〇力挫荃灣奪得寶貴兩分，但保濟丸仍繼續向外延兵，希望實力更趨完整。

昨據保濟丸秘書許義籍透露：保濟丸已獲得原籍蘇格蘭外援占．戴維斯來港效力。

據悉：占．戴維斯現年廿四歲，身高六呎一吋，體重約一百六十磅，職司中堅。

占．戴維斯是由西澳洲敎練戴夫奇勒介紹給保濟，戴維斯以前曾効力過蘇格蘭東菲斯球會，三個月前轉赴西澳洲効力風軍隊，被譽爲西澳洲最佳中堅。

戴維斯已定於本週日晚上十一時五十分，乘國泰班機抵港。

世盃歐洲區外圍賽
又起烽煙今打四仗

世界足球

世界盃歐洲區外圍賽，今日將上演四場賽事，計爲：第一組的西德對芬蘭，第三組的蘇聯對土耳其，冰島對捷克，第四組的羅馬尼亞對匈牙利。

上述四場外圍賽中，前三場都屬強弱懸殊的賽事，只有羅馬尼亞對匈牙利一伕較有瞄頭。

自從英國在第四組外圍賽先後意外地敗於瑞士和挪威之後，羅馬尼亞和匈牙利即成爲此組的出綫熱門，目前英國七伕得七分，只剩對匈牙利一伕，而羅馬尼亞是五伕得六分，匈牙利則四伕得五分，換言之，這兩伕只要取得十分便可出綫，今日此伕如果雙方打和的話，對兩隊都有利。

西德在第一組已是四戰四勝，此伕對的是榜末的芬蘭，這可穩操勝劵，西德再添兩分後便穩定出綫，另一席出綫位置，將由奧地利與保加利亞角逐。

第三組的出綫權，是由威爾殊，捷克和蘇聯三隊角逐，冰島與土耳其經已出局，因此，今日這兩場强弱分明的比賽，捷克與蘇聯勢必全力在該隊腳下搶分。

此組目前的形勢是：威爾殊四勝一和一負，六伕得九分，捷克四勝一負，五伕得八分，冰島兩勝四負，六伕得四分，土耳其六戰全敗，形勢上，蘇聯稍爲佔優。

大興邨一羣家長
投訴小學敎師對學童施體罰

……學童施體罰及施以種種不平等看待，他們希望敎育當局注意和展開調查。

這些家長的投訴有如下多項：（一）校長縱容敎師體罰學生，用木或膠間尺兩三塊打手掌及用手打頭，用間尺掌咀及脫去學生上衣在廁所毆打。（二）有一班學生四十名中要留班者達三十名之多（上午四C班），而校方發給各學生購置新書簿是指定留班書籍，但交款購書籍時是大考之前，故可肯定該批留班是預先內定者。（三）校服則指定到某洋服店定製或自行購買，但如果家長在外自行購置校服，則校方不肯賣給校章，更要處罰學生，但在指定之店購買，該店則給予隨街都能買到的大陸牌子恤衫，但價錢却相差十多元，何解？（四）未徵求家長同意，任意將學生由上午班轉讀下午班，或由下午班讀上午班，以致出外謀生之家長，爲安排子女的上學問題而困苦非常。（五）有學生竟連續留班兩年，令致其超齡。何解？（六）該校平常不准家長進入學校，若有事求見校長或老師，必需經風紀通傳，通常等候個多鐘頭始獲接見，甚或不獲接見，校方對學生家長如此對待，殊屬侮辱之極。（七）該校開辦至今三年餘，並未舉辦過任何家長座談會，亦未嘗辦過家庭訪問，故學校與家長間非常隔膜。

由於大興邨的人口近來劇增，而學校又供不應求，學生找尋學位不易，故很多家長對該校以不平等的待遇對待自己的子女，多年來亦敢怒而不敢言，但鑑於該校通來校政腐敗，變本加厲，已忍無可忍，故聯名投訴，希望當局注視查究。

據敎育署表示：有關學生投訴上述各情，該區的敎育官正展開處理中，並要求該校的校監會對此事作詳細的解釋。

據敎育署發言人就上述各點投訴作出以下的答覆，他指出：敎育署方面早有明文規定在甚麼情況下校方才可以進行體罰，而在每年學期初，敎育署都會將此規定通知校方的。此外，若校方嚴重體罰學生的話，家長可向警方投訴，經驗傷後發現有傷痕時，警方便會向校方進行檢控，不過，警方並沒有接到投訴該校體罰學生的記錄，所以該署要經過調查才可了解事件的眞相。

至於學生留班人數達三十名之多的問題，該發言人說：敎署規定校方的留班人數不得超過百分之六，但是這個百分比是用全級計算，並非以一班計算，所以可能該級分爲數班，而其中某一班的成績較差，而其他班數都沒有同學留班，於是就算該班有三十多人留班，但可能仍未超過該限制。

究竟校方是否可以規定學生到指定的商號訂製校服呢？該發言人指出：校方不能强迫學生到其指定的店舖購置校服，而校方亦有責任將校服的式樣告知家長，因而家長可以透過以下三個途徑訂製校服：（一）家長可以自製校服；（二）可以到其他商號訂製；（三）可以委託校方代訂製校服。

該發言人又表示，敎署一向都鼓勵校方多舉辦家長日或家長聯歡等活動，但家長亦應該考慮校方本身辦學的困難，故未必一定可以舉辦此類活動。另外家長不獲校方接見的問題，由於校長或敎師每日都有事務處理或要授課，故家長欲會見校方時，應該先行預約，然後由校方安排會面的時間。

最後，該發言人指出：有關以上家長們的各項投訴已轉交該區的分區敎育官處理，由於暫仍未獲該校校監會的答覆，故對上述事件仍未能作出結論。

歡迎讀者投訴不平

尖沙咀金馬倫里行人路有僭建屋
民政署將促有關部門採行動

由於房屋署人員加緊監視在荒僻的郊野或山上僭建木屋，故近來很多僭建的木屋改在行人疏落的橫巷蓋搭，以避過房屋署的注意。

在旅遊區的尖沙咀金馬倫里，這裡一號對面的行人路上，這裡就有兩三間非法的僭建木屋。據坊衆說：這些僭建木屋，日間沒有人在，但晚間則有多名男子聚在一起飲酒，高談濶論，非常嘈吵，破壞夜間的寧靜，使附近的住戶極爲討厭。

從他們談吐的口音，不像是香港原居民，而是來自大陸的，至於他們幹甚麼職業則不詳。

記者到現場觀察，發現這些木屋所用的搭蓋木板似頗簇新，可能是最近才蓋搭的，但其結構則很簡陋，這些僭建木屋的所在地金馬倫里，是一條很短的掘頭路，平時這裡的行人很疏落，它們的存在對行人雖不致妨碍，但屋內人晚間一片嘈吵，便擾及住戶的寧靜。

據尖沙咀民政處聯絡主任郭先生表示：他對這些木屋的存在已有所聞，準備到現場實地觀察，了解情況後，將去函有關部門處理。

郭主任並稱：任何人都不能擅自在公衆地方蓋搭建築物，即使這些木屋是貼牆蓋搭或已獲得擁有的業主同意，仍屬違法，一經發現，必予以拆除，至於他們晚間發出嘈聲，擾及住戶，居民可以報警處理。

尖沙咀金馬倫里行人路上蓋搭的木屋

申請公屋入息計算
是以全年總收入計

△橫頭磡姓彭讀者來函查詢，聞說該區將有數座改建獨立厠所及浴室的單位，是否屬實？

據房屋署發言人表示：房屋署暫時未有此計劃，由於橫頭磡，黃大仙及樂富等部份一二型公屋，目前正計劃重建，而橫頭磡區內的第十二座及十三座，因發展所需，居民已全部遷往彩雲邨，將來該區如繼續發展，若對居民有影響時，房屋署將會與居民接觸及予以安排住所。

△姓邱讀者來函詢問，謂他曾申請入住公屋，已獲房屋署接見，但他最近因事留職停薪一個月，未知房屋署將來調查時如何計算他的入息？

房屋署發言人解釋：入息計算方法，是以全年入息的總和除十二計算，包括停薪留職的月份，這處理的方式很公平，因爲很多公務員也有留職停薪的情況。

△姓陳讀者來函投訴，謂他於數年前已申請公屋，今年初房屋署曾派員到他家裡調查及量地，此後即無消息，三個月前由於他的家被業主迫遷，當時曾去函向房屋署報告，並查詢上次調查的結果，獲悉他的申請資格已於六月份被取消，原因是他以前的住所面積超出規限，該讀者認爲房屋署既取消其申請資格，何故事前不來函覆知，直至現在他查問時才知此事，房屋署有關部門辦事是否糊塗？

據房屋署發言人解釋：當時房屋署於調查後，認爲該讀者不符合申請資格，已去函覆知，可能申請人所塡寫的住址出錯或已搬遷，故無法投遞。該姓陳讀者現雖遷新址居住，他仍可在一年後再向房屋署申請公屋，因其編號尙繼續保留未被取消之故。

△大坑東吳太來函查詢：該邨第六座部份居民於三個月前曾接獲屋邨辦事處通知，表示該邨將進行厠所改建工程，故要將其所居住的單位收回，然後將他們安排遷往其他屋邨，但至今仍未獲進一步消息，需要遷出的居民感到非常心急，欲知其實況。

據該區邨辦事處一位負責人解釋：在三個月前，該邨確有計劃將屋邨內部份單位的住戶遷移至別處，以便屋邨進行改建厠所計劃，使每個單位的住戶都有私人的洗手間。但當該計劃進行的初期，便從高層處獲悉該座的五年重建計劃，並發現此厠所改建計劃與重建計劃的時間相當不適合，故屋邨辦事處便將厠所改建計劃取消，因而目前部份仍未遷出的住戶暫時大可繼續在邨內居住，而不需要遷離該邨。

另外，辦事處已安排部份住戶遷往別處，因而邨內便剩出空置的單位，辦事處已打算將這些單位再度出租。

至於該座五年重建計劃將於何時才正式實施的問題，該負責人表示，房屋署仍在研究中，仍未有確實的日期。

大坑東邨改建厠所
部份住戶需要移徙

白會督夫人紀念中心
傳於明年關閉
房署有所解釋

鄰舍輔導會轄下的白田邨及牛頭角上邨白會督夫人紀念中心，外傳將於明年關閉結束，引起兩邨的居民不滿，社會福利署否認其事並指出這是該會轉移工作地點，利用騰出的地方提供對老人更多服務。

據社會福利署發言人表示：該中心並不是要關閉，只是建議負責社區發展服務的鄰舍輔導會，將原在牛頭角上邨及白田邨的社區發展隊轉移到更需要的地方服務，而利用現有的地點開辦更急需的老人社區中心。

社會福利署所提關於該兩中心的建議已獲得鄰舍社區發展計劃委員會支持。

發言人說：「在這種情形下，對於外傳上述兩中心將於明年關閉消息極感驚異，我們的目的是要做到更有效地利用有限的資源，上述兩個地區在社區發展服務方面並不缺乏。牛頭角上邨方面，有社署的區邨社區中心，及明愛服務中心，白田方面，則有社署的社區會堂。」

鄰舍輔導會屬下牛頭角及白田兩中心的現有社區發展計劃，領取之津貼直至明年四月止，輔導會亦已同意到時將社區發展隊移到油塘及雞寮等更急需的地方繼續服務。

鄰舍輔導會目前轄下還有七個中心，分別設於深水埗，牛頭角，黃大仙，茶果嶺，黃竹坑，淺水灣碼頭村及柴灣。

羅佩芝下月返港
鼓足勇氣面對更大挑戰 已有兩片約將赴菲開戲

「港姐事件」發生後，受到娛樂片商注意的羅佩芝，目前手上已有兩部片約，她並打算先返港一行，然後再前往菲律賓進行拍攝。

根據可靠消息指出：羅佩芝準備下月中旬返港，究竟她今次返港目的如何，那就不爲人所知，不過，預料她也是爲拍片的事宜，先來港與有關人士商討而已。

可是，若果她貿貿然返港，必定再惹起敏感人仕注目，所以，她此行實是面向香港觀衆一個重大的挑戰和交待。

據記者所悉，她在美國自資開設的精品店已開張，生意情況總算穩定，因此，她才有意思計劃返港。

而她目前的心情十二分之困擾，因她是爲「港姐事件」而流連在美國未返，必然對香港市民留下深刻的瘡痕，所以，她已在忙於請敎香港較熟悉的朋友，希望他們給她一點意見，免至她返港後不知如何是好。

她的旅程亦非常緊密，預算她逗留在香港不會太久，隨即便起程赴菲替其處女作的電影開工，若要目睹「無冕港姐」羅佩的風姿，下月便是她來港之期。

鬼古傳奇趣味濃 歡樂今宵今播映

中國古代民間流傳着很多鬼怪的故事，雖然大多是虛幻疑眞，卻令當時人民產生很多對鬼神迷信之說，不過，這些鬼故事，都是很富傳奇及趣味性，今（廿二）晚「歡樂今宵」的「特別公餘場」將安排播映一套引人入勝的「無聊齋誌異」鬼戲，手法細膩，內容妙趣橫生。

從來就說患難見眞情，男女之間的感情，很多時也同樣是在患難中更見眞摯，而且更堅定，在今晚的「愛情十三章」中，區瑞強巧遇陳玉蓮，區瑞強給予陳玉蓮在驚傷中無微不至的關懷，打動了她的歡心，可謂眞情流露。

秋冬漸近，正是及時進補的季節，香港人可算是口福不淺，各類珍貴野味，皆到處可供品嚐，對食野味有興趣的人，可知道這些野味的烹調過程及製法嗎？今晚「歡樂今宵」節目，將會向觀衆一一介紹。

米雪渴望放大假

接二連三的開工，米雪（見圖）累得苦不堪然，她希望公司能放一馬，待拍竣新劇「大俠霍元甲」後，即往歐洲度假散心。

米雪指出：她一口氣不停的拍了數個電視劇，實在令她疲倦萬分，加上手頭的片債多，這段期間，她幾乎陷於昏迷地工作，滋味十分難受。

如今，米雪已不敢再接新戲，她打算爭取時間休息，再者，「曝光」度多亦是不利於藝員的，所以，米雪寧願賺少些金錢，也不願被觀衆看厭。

米雪表示：她實在想實踐生日之時所許下的願望，就是到歐洲旅遊，給觀衆建立新形象。只可惜公司的爪子對她不放鬆，一連串安排她演出劇集，令她失去了自由。

米雪指出：她希望公司通情達理，讓她拍竣「大」劇後，給她放大假遊玩就好了。

江日昇在港辦理上訴事

台灣永昇公司負責人江日昇，前天自美國抵港，今日又即返回台灣。

江日昇表示：他來港唯一目的是替被禁映影片「假如我是眞的」向電檢處提出上訴，現已排定十一月三日重檢，但如果上訴同樣失敗，他亦無可奈何。同時另一部影片「上海社會檔案」，將會改名「少男初夜權」。

永昇公司一年拍攝九部影片，江日昇表示：不會因爲這兩部影片有所影響，但暫時將不會再拍同類型的戲。至於台灣電影市場欠佳，他表示主要是受非法錄映帶所影響。

過去，江日昇經常來往港台，但今次他來港，人民入境事務處卻給他一張便條，內文如下：「遙啓者：關於閣下申請前來香港一事，該項申請現已獲准，惟台端必須遵守下述條件，在逗留香港之期間內，不得直接或間接代表台灣或台灣政府，且此行必須爲私人性質，不得從事致英國政府爲難之活動。」江日昇稱：他估計此舉主要是因爲影片「假如我是眞的」被禁映所致。

圖爲謝賢慣演大亨的扮相。

演大亨太單調 謝賢想落泊些

演完「紅顏」，謝賢忽然有這個念頭：下次要演一個落泊的角色。

由「上海灘續集」到「紅顏」，謝賢均是以大亨的姿態出現，他的風度好，且派頭十足，有型中生的形像便建立起來。可是，四哥不想獨孤一味，老是予人「大腹賈」的印象，未免太單調了。

「很多人說我很姿整，未知是讚是彈，」四哥笑說：「其實，我對小節的確頗留心，我認爲，一個成功的演員，必需小心保護形像。」

最近，不少娛樂商打四哥的主意，但一一被婉拒了，江湖閱歷豐富的謝賢，在唱歌方面，是初哥而已，笑問：「你自問天不怕地不怕，爲什麼總不敢在人前引吭高歌？」

「我不打無握之戰，」四哥說：「我的長處，不在唱歌，缺醜不如藏拙，除非有個好拍檔，將我的缺點遮掩吧。」說完，哈哈一笑，充份表現豪邁的本色。

其實，他並非怕醜，而是要向歌迷負責，錢是容易賺的，但要賺得其所。

目前，四哥正在勤加苦練歌技，倘有一天，他能與最佳螢幕情侶黃淑儀合作登台，定是件盛事。

娛樂圈

輕彈淺唱

掩眼法

圈中據說時興懷舊，於是乎電視台乘機不斷推出舊電影和舊劇集，美其名曰「懷舊」，甚至打出徇衆要求的口號。

這招「掩眼法」果然厲害！

學得過

李添勝監製的新劇「富貴榮華」，劇中人的形象是影射許氏四兄弟的，亞勝表示着重喜劇性，並無惡意。

許冠傑簽拍新片的酬勞據說是二百萬，唔使學到十足，學得一半條數已經很和味了。

太多

麗的爲宣傳十月攻勢，舉行展覽會，顯示行將推出的劇集，猛片和其他節目的實力。

其實麗的對這方面，在螢幕上的宣傳已經嫌太多了！

鍾楚紅入行最難忘的事 是初次演接吻鏡頭

·文遜·

鍾楚紅影視兩邊走，她剛拍完了電影，轉眼又跑回電視台，唯一是未走去夜總會登台唱歌。

「想到自己會走入娛樂圈嗎？」閑聊中問鍾楚紅說。

「嘿，意想不到，」鍾楚紅啜一口冰凍的奶茶說：「當時參加香港小姐不幸落選了，心裡難過了一陣，滿以爲從此便完蛋了，想不到又會被人邀請去拍戲的。」

「如今拍出個名堂來，可不準備轉行啦。」

「唔，暫時也蠻不錯，我會多留一會，也許到沒有人找我拍戲時才再想其他。」

鍾楚紅在說話時，也不急按摩腳踝，她苦笑着說：「坐得太久便覺腳部酸軟，一定要按摩，讓血液循環。」

「腳傷尚未痊癒嗎？」

「好多了，已可行動自如，不過，始終是傷過，且鑲了一個金屬的東西在內支持着，當然不會像以前那樣好了。」

「入娛樂圈之後，相信最難忘的必是跌傷腳的事啦。」

鍾楚紅托着香腮想了一會，然後說：「錯了，始行非難忘事事，最難忘的是首次……且頻吃NG，全組的工作人員卻會不高興。」

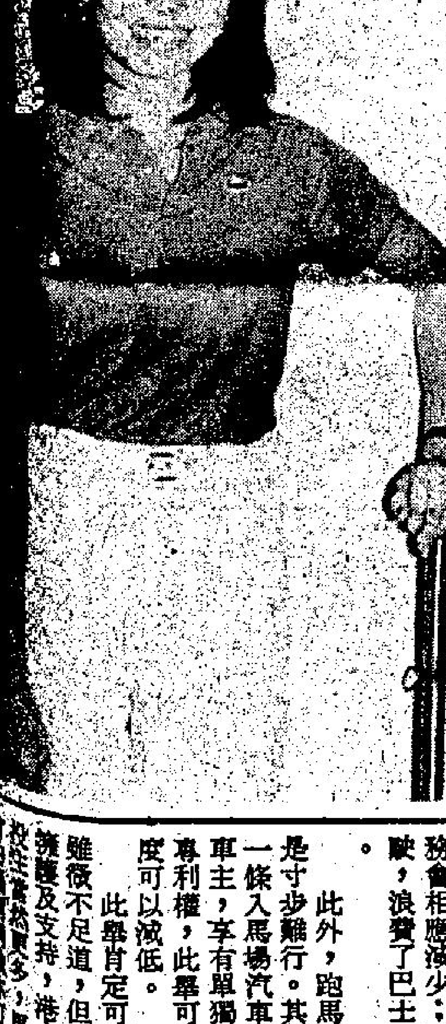
「後來怎樣。」

「多得善靈保佑，」鍾楚紅合十說：「卒之順利拍完，我驚到全身濕透，發仔卻表現自然，他值得我學習。」

「至於拍接吻戲時，情況與床上戲一樣吧！」

「不是呀，糟透了，」鍾楚紅孩子氣的一笑：「要吃幾次NG可拍竣，舌頭卻乾了，可幸導演沒有罵我，我才有勇氣再拍下去。」

鍾楚紅在拍戲時趣事好多，拍電視劇則較平淡，因爲電檢處所限，受到限制，她可不用擔心在電視劇時要與男主角接吻和擁抱，不過，她卻打着哈哈說：「如果在拍電視劇時要演這類對手戲，我可熟手得多囉，反正已經過第一次，再拍第二次又何妨。」（圖爲：鍾楚紅）



今日電視節目

麗的第一台

- 12.30 ㊀粵語長片「行正烏龍運」胡楓、文蘭主演 ㊁粵語長片「金玉滿堂」張活游、白燕主演
- 4.00 下午茶（婦女節目）
- 4.30 星球大戰
- 5.00 閤目仔時間
- 6.00 飛俠哥頓
- 6.30 新聞及天氣報告（花枝招展）
- 6.50 經濟快訊
- 6.55 專告
- 7.00 出錢
- 8.00 着登開飯關電視
- 8.30 天使危機
- 9.25 當年今日
- 9.30 新聞簡報
- 9.35 經濟行情
- 9.40 猛片九點半「出貓」余子明、廖安麗主演
- 11.30 最後新聞
- 11.45 浮生六刻
- 12.45 神鷹七七（粵語配音）
- 1.45 夜未央劇場：牛精良

（明日節目）

- 7.00 早晨新聞節目
- 7.45 經濟快訊
- 9.00 麗的早場「佛祖得道」（上集）凌雲、白蘭主演
- 10.30 耳風
- 12.00 節目簡報

麗的第二台

- 4.00 閤目仔時間
- 5.35 快樂小廣場
- 6.00 新聞摘要
- 6.10 生活的旋律
- 6.35 音樂之源
- 7.30 哈囉嚟啦
- 7.55 當年今日
- 8.00 新聞及天氣報告
- 8.30 鄉村大兄（中文字幕）
- 9.30 週三名片「魔術大王」HOUDINI東尼寇蒂斯主演（中文字幕）
- 11.25 新聞報導
- 11.35 今晚午夜場：THE CABINBT OF CALIGARI唐奧夏渤艾主演（兒童不宜）

無綫翡翠台

- 1.15 民間傳奇
- 2.15 午間電影欣賞「義犬報恩」白燕主演
- 3.45 跟我學（K一百通訊站）
- 4.00 春風桃李
- 5.00 白馬王子
- 5.30 跳飛機
- 6.00 冒險父母（K一百通訊站）
- 6.30 新聞報導及天氣報告
- 7.00 專告
- 7.05 飛鷹（K一百通訊站）
- 8.00 香港八一
- 8.30 紅顏
- 9.30 新聞報導
- 9.35 歡樂今宵（K一百通訊站）
- 11.15 新聞報導
- 11.30 今日財經
- 11.35 新紅粉忠魂未了情（續集）
- 12.35 四眼神探
- 1.35 國語長片「青春夢」張揚主演
- 3.00 粵語長片「歌唱沙三少」新馬師曾主演

（明日節目）

- 7.00 香港早晨
- 9.00 高立的未來世界
- 9.30 小松鼠斑立
- 10.00 粵語長片「有事遲無懇」羅艷卿主演
- 11.30 落難天使
- 12.00 [illegible]

無綫明珠台

- 4.00 芝麻街
- 5.00 著名童話集
- 5.25 反斗星卡通片集
- 5.40 青春少年時
- 6.00 國際傷殘年特輯
- 6.34 新聞提要
- 6.35 雷電交加嚇人夜
- 7.00 新聞報導及天氣報告
- 7.30 焦點
- 8.00 美國流行歌曲龍虎榜
- 8.30 樂聲天使俏嬌娃
- 9.30 新聞簡報
- 9.35 明珠九點半「鑽石走私奇案」（上）
- 11.15 新聞報導
- 11.30 電話謀殺案

姚煒愛新劇角色 喜劇情導人向上

姚煒其實很怕拍古裝戲，一來她怕熱，頭上的頭笠又重又緊，加上古裝衣服特別多和厚，頗令她有受不了的感覺，不過，姚煒又覺得做古裝美人好玩，加上別人都讚她的古裝扮相好看，所以這才一而再的接拍古裝戲，第一部是「無雙譜」，現在的是「飛鷹」。

事實上，煒姚也很喜歡這個故事，特別是喜歡她在戲裡的角色。「水如煙這名字實在好，鳳爾我們的編劇毀得出來。」姚煒說，「而且，水如煙狠辣，以及後來的改邪歸正，至情至聖的表現，令人感動。老實說，雖然做的不能自己改變角色性格，但我總是希望演些好的角色，起碼若果因角色而產生導人向善的作用，那演員亦可算功德無量，做了一件好事了。」

初上班被守衛拒門外 梁仲芬難忘烏龍事

梁仲芬加入無線演出「香港八一」，不知不覺地又三個多月了，最令她難忘的事情，就是首日返工所發生的烏龍趣事。

無線門口守衛向來十分嚴格，由於他們長時間於工作上，甚少收睇電影，所以梁仲芬被當選爲「最上鏡小姐」，他們也懵然不知，其後，亞芬簽約加盟無綫，更惹來笑話。

亞芬笑着指出：由於她一直是以電話與無綫密斟加盟的事，直至正式返工當日，她才是第一天踏入電視台，當時她身上並沒有無綫的藝員証件。

頓時間，門口的守衛突然阻止她內進，並要她表露身份，這時候，亞芬十分尷尬，於是沒有理會他便匆匆跑過此關，並向「香港八一」的藝員查問事由。

亞芬更妙地表示：她以爲這位守衛是剛來報到，才不知她是身份而已。

原來新來報到的人不是守衛，而是她本人，所以鬧出一場笑話來。

亞芬指出：這件趣事她仍記憶猶新，不時回憶起來，令她忍不着發笑的。（圖爲：梁仲芬）

何世柱平易近人 繼承父業改志願

何世柱

在一般人心目中，一些知名度高的名人，平日多以打高爾夫球等高級運動爲樂，但建築界名人何世柱先生卻不然，他表示本身喜愛一些大衆化運動，例如足球、游泳及保齡球等。

其實，求學時期的何世柱，一心希望成爲醫生，造福人羣，但後來由於父親身體欠佳，希望兒子能繼承其事業，何世柱就此投身建築界。

他是在皇仁書院唸書，畢業後進入工專（理工學院前身）攻讀建築課程，後來加入屬於父親的公司工作。

何世柱的處事態度，多少受到父親影響，他表示父親出身貧苦，至於本身亦經過戰亂，知悉戰爭的可怕，所以雖然事業繁忙，仍抽空參與志願性工作，爲人羣服務。

他當東華三院總理時，只得廿六歲，以當時來算，是東華三院有史以來最年輕的總理，其後更由總理成爲主席，可算是年青有爲的建築界人士。

此外，何世柱亦參加釋囚委員會，戒毒會，社會服務聯會等團體，現時他是建築會會長。

雖然他常爲事業及義務工作而奔波，但他亦抽空參予運動，表示個人有一個特殊的習慣，就是不喜歡參加高尚的活動，例如打哥爾夫球等，他說，「這麼大的場地，只能給予少數人參予，是多麼浪費。」所以，他平日喜愛踢足球，游水與及打保齡球。

他喜愛打保齡球有其特殊原因，回憶南華保齡球場籌備之時，是由他一手參予，由籌備建築費開始，至現時該球場爲南華會年賺數百萬元，他有一份感情存在，所以他每週必定打一次保齡球。

何世柱現有一子一女，長子已在英國就讀，當筆者問及他的兒子是否會修讀建築系，以備日後幫助父親時，他笑道本身思想很開通，不會強迫兒子修讀本身不喜愛的科目，何況兒子竟有修讀考大學的打算。

平日，何先生儘量減少應酬，希望花多些時間在家裏聚天倫之樂，所以他每週必需兩晚時間在家，至於週六與週日亦會儘量留在家中。

談到何世柱與太太的認識，原來亦有一段古，想當年何世柱已身爲總理，但仍是孤家寡人，有一次他出席一個宴會，偶然與太太認識，彼此一見如故，終於在相識九個月後閃電結婚。

他說，雙方婚後生活亦頗爲美滿，由於彼此懂得互相忍耐，所以很少出現爭吵。他說太太平日很少運動，但卻鼓勵他多些參與運動。

何世柱現時除了經營建築與地產生意外，亦經營大陸石油，保險，電器等，可算是業務多元化。（昌）

建議一條高橋 可更推廣跑馬

今季首天賽馬，馬會公佈並未滿座，實出人意表，以跑馬地來說，可容入場客不足三萬人，但港府、馬會、巴士公司卻爲了這小撮人，而犧牲其餘近五百萬港人的利益。

賽馬日有特別巴士專線，當然其有的巴士服務會相應減少；巴士給跑馬地區，當日要改道行駛，浪費了巴士乘客的時間，混亂了正常的交通。

此外，跑馬日海底隧道定必較平常塞車，眞是寸步難行。其實，馬會大可要求海底隧道，闢一條入馬場汽車專綫，即是凡持當日入場馬牌的車主，享有單獨使用海底隧道四分一條行車綫的專利權，此舉可嚇阻其餘駕車人士，隧道擠塞程度可以減低。

此舉肯定可爲馬會取得更多入場客，入場費雖微不足道，但可顯示出有關方面對賽馬運動的擁護及支持，港人……

下午茶

迷你雜文 歌好

（黃）

台灣的校園歌曲，曾經轟動過一時，在香港是由「敢檳榭」打開的天下，以勢力言，不能與在台灣比，校園歌曲都用國語唱，台灣國語普及，香港是粵語區，往日國語興起，台灣歌是提供了國語後，在電視指頭，國語的進展遇到逆流，這點是無人可予否認的。可是今日台灣的校園歌曲也受到商業的影響，唱片公司需要媚俗者，而若干校園歌手爲了賺錢到市場上賣唱，選校園歌曲的旋律與詞者聯合，市場上的需要，則產品變質，不再可能出現「鄉間小路」那末質素的好歌？因此，在香港的校園中，正宗校園歌曲的聲音減低，正是當然的事，香港以前有一同文民歌團，成員的水平很高，我尤其欣賞那位叫黃柳春的女士，她嗓子好，感情豐富又不矯揉造作，後來據說她已到美國，「同文」有多年不曾登台表演，民歌在太平山下，因此式微，台灣傳來的校園歌曲，本來應是學生與職業界的知識青年的最佳娛樂。現在，也難存奢望，香港重視英文教育，因此英文歌在學生界流行，其實其正確名稱是鄉村歌曲，前兩三年中，當學生暑假，往餐室中「客串」的不少，他們也是取些車馬費的，自一九七九年起，他們在餐室中以唱粵語流行曲爲主，當然祇爲粵語流行曲流行而已，以質言，它是不能與英文鄉村歌曲比的呢！

重來人語

過來人 不太同情絕食人

絕食新聞爆出，我詳詳細細讀了各報報導，會有人同情，會有人不同情，我屬後者。想去就可去一咁簡單，顯然缺少移民的知識。

試剖析不同情的原因。

第一，印度駐北平大使館的簽得中共簽証，是去印度的，印度何不願去，留港。

第二，香港當然有溫情，印度會，才會收留。

第三，印度會收留，勞工處並介紹他們兩兄弟做看更，証明香港對他們不薄。認爲是歧視，至「絕食人的主觀，亦知民主社會，職業無貴賤，何以自視爲「二等居民」？知否，「我希望路」，「我盼望點」，是主觀意願，決定不在主觀。

第六，做人不能全部決定在「我想」！有社會環境因素及一己條件因素。去電子廠打工，是對的，被解僱力爭七天工資賠償，也沒有什麼不對，但「估據經理桌椅與經理糾纏」已經錯了，你寫律師信去力爭，或者去勞工處投訴，就不會勞動差館。

第七，「會運警察」，不用大驚小怪的，如不與經理糾纏，就不會勞動警方……

各地風俗

平原

入學讀書前 只能有乳名

經常聽到我們家說，一些老人家，最怕生壞命，不怕改壞名。因爲他們以爲一個人的名字不好，便會直接影響到他的一生。諸如姓與的名叫發，那麼他一輩子便用不著發達顯榮了，又好像姓史的名叫德，那恐怕他難以壽與天齊了。

貴州的孩子，要到讀書以後，方可擁有一個「正式」的名字。那麼何者謂正式？何者謂不正式呢？原來貴州小孩在未往學校讀書時，是沒有名字的，祇是得一些花名吧了。諸如豬仔、牛尾、蝦頭、蚊滋等……

原因是身爲父母的，想太驕養自己的子女，恐怕他們養不大。在上一次我們也提過，貴州人認爲小孩子的魂魄和它的本質是極之脆弱的，極易受損或夭折的。所以他們以一些畜牲的名字加諸自己的子女身上，希望他們能夠粗生粗養，待他們長定後，再給他們取一個「學名」。通常男孩子所用的，都是一些光宗耀祖的字樣，而女孩子所用的，都是一些花月芬芳郁麗之詞。

小孩子抵抗力弱，固然是容易受細菌感染而生病。但是貴州的父母，認爲如果小孩子多病，一定要找一個「保爺」、「保娘」來看顧，使孩子長命百歲。

吃後有潛伏危機 鎮靜劑漸少人服

鎮靜劑的濫用，在近數年來曾形成健康上的問題，最近已顯示有減少的現象。一項私人調查，是替美國的醫藥進行的，已指出醫生亦劇烈地減少處方使用全面的各種鎮靜劑，幻痛藥與其他有心理及心想作用的藥丸。

以前最普遍處方使用一種名叫「瓦利安」的輕微鎮靜劑，自一九七五年以來已減少了使用三分之一，曾一度是很多病的處方給患者服用的。即使如此，在一九七九年美國醫生還是開了三千八百多顆的這一種鎮靜劑，聯邦藥物局指摘醫生對女人的輕微焦慮不安及沮喪，例如處方用此種鎮靜劑。另外一位權威的醫生說，此藥物在每次使用，治療人們的緊張及其他的壓力。

謹慎的醫生亦少用心病劑，一名叫「兩麥褒」的溫和鎮痛藥，在美國處方使用由一九七五年的三千九百二十萬粒，一九八零年降至二千四百九十萬粒。

據說許多人因爲服了這一種鎮痛劑意外死亡及自殺，均與該藥有關，聯合國馬上宣佈把它另列入一類的危險藥物。

醫生們可能已發現，這一類的鎮靜劑是對人有潛在害處的，已較少採用，而個人方面亦不敢擅自購買及服食，鎮靜劑的需求已大爲減少，是好的現象。（夜文）

三人行

李漢 何靈雨 凌賓文

從晨運談孝道

近來家中興起晨運熱，唉！連我也慘受牽連。每清早在九龍公園的球場上跑也跑，跑得幾乎昏死過去，才坐下來喘一喘氣。

靜靜地坐在公園一旁，往往看到很多趣事，一大羣的老年人，在表演形形種種的運動，有些像跳的士高，有些走到樹旁搖呀搖，更有幾個老當益壯的，跑上了小山丘，向天大叫！嘩！絕不比張飛喝斷長板橋遜色。

尤其是幾個老太婆湊在一起，就連運動也拋到九宵雲外。大家你一句的，我一句的，說什麼家有惡媳、兒子忤逆，累得她哭哭啼啼。但轉過頭來，又盛讚兒子了得，事業、成績美滿，自己的生活也算如此了。在絃瀝一些根本不值得一提的東西。

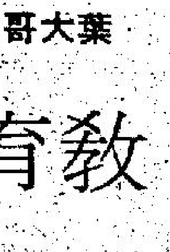
朋友！這些瑣事對你們來說，可能是很有趣，甚至你會覺得這一羣老年人無聊。對！他們是無聊，可是誰令他們無聊。

他們就是悶得發慌，心裡的事又無從傾訴，這才走到公園裡喘一喘氣。祇有這裡，他們才找到同病相憐之輩。說一些他們在家中不敢說的。可是那些無謂的絃瀝，卻又流露出對子女的愛心。

唔！我們這些以「孝」爲邦的子女們，每早起床時，有沒有感到眼眉無緣無故的跳動。

李

隨想曲



葉大哥

教育

教育的成敗，非一朝一夕可以體會出來，從政府以教育爲基於社會需要而擬訂中三淘汰事，不少學者及教育界人士，振聲認爲教育是片面性，非單只訓練廉價勞工，應提拔十一月員管教育。事情沉寂下來，究竟誰對誰不對，不是三朝兩日可以判斷。

但本港教育現時可見的學生操行問題，已愈來愈嚴重，學生中混有黑社會份子，除賄學生入會，騙女學生到風化場中賺錢，甚至禁錮強姦的罪行，也有學生的份兒；昔日偷竊、打架的情況只屬小兒科。學生守操敗壞，已引起政府和教育界的關注。

教育專首先提出操育教育。不少教師認爲這是解決的辦法，但加重教師的負擔。少指出現時不少學校的學生超額，教師的工作已十分繁重，希望當局提高教師和學生的比率，規定每班較少的學生，教師負擔減輕，自然有時間管教學生，進修和認識社會。問題已放在眼前，卻未有具體的解決辦法，如何施行，何時施行，仍是議論紛紛。擁育亦非短時間見效的，問題卻愈來愈嚴重，難道真的出動學校警察，懷疑本港教育制度的不健全，作育英才的老師又偏偏斤斤計較本身利益，就算十年八年後，問題依然存在。

娛樂圈

蒙地連尼絕不英俊 卻經常與艷星調情

早些年，擅演義大利情人或性無能義大利男人角色的理想人選，除蘭杜布山卡外別無他人，當然著名男星馬些路馬斯杜安尼也是演此類角色的個中能手，但他並不專拍這一類艷情性感片。最近數年，蘭杜布山卡已完全消沉下去，代之而起的是外型並不英俊，但頗有風流型格，樣子惹人好感的喜劇演員，他就是個子胖胖，唇上鬍子密密，一臉老實相的蘭蘇蒙地連尼。

不少蘭蘇蒙地連尼的影片在本港上映過，例如「處女娘子」「肥水不流別人田」「風流大國手」「銷魂夢」「春滿夏令營」「偷情日記」等，很多很多。蘭蘇初拍片之時，只是配角一名，逐漸才躍升做男主角。他在很多的影片裡，經常的女主角拍檔都是艷名四播的愛雲芬芝及巴巴拉寶叙平均分担要角。連新作的「扭計丈夫蠱惑妻」，都由他與愛雲芬芝合演。

在「扭計丈夫蠱惑妻」裡，蘭蘇蒙地連尼演一名由食廠東主，家有嬌妻貌美如花，外有情婦熱情如火。情婦一直摧他與妻子離婚而娶她，他是魚與熊掌兩者皆想兼得，並且以為妻子忠心於他，却不知道妻子性慾特強，在外已有情人，故而兩夫妻常常各懷鬼胎，極力使對方相信自己的忠貞。

圖為愛雲芬芝與蘭蘇蒙地連尼在「扭計丈夫蠱惑妻」中一鏡頭。

今年金馬獎移師高雄 這第二個院轄市有足夠條件

【本報駐台記者司馬芬寄稿】由行政院新聞局主辦的國語片金馬獎活動，十多年來一直在台北市舉行，今年，則易地到台灣南部的第一大城市的高雄市舉行，高雄是今天台灣的第二個院轄市（另為台北市），地位重要，人口也越來越多，交通也非常方便，陸海空都可到，工商業之發展，越來越繁盛，金馬獎改在該地舉行，更可帶來該市一陣熱鬧。

高雄除係台灣第二個院轄市外，另一條件是擁有一座新近落成，建築美倫美奐的「中正文化活動中心」，足够做國際活動的場所，新聞局為了解該中心的設備與建築規模，曾特地派員前去實地勘察，發覺場地很理想，才做改在該地舉行之措施。

參加頒獎來賓 估計五百卅人

這一屆參加頒獎典禮的來賓，估計最少有五百卅餘位，高雄市政府是當地的主人，為了克盡地主之誼，決定撥出專欵，負責來賓之膳宿，據統計，出席之來賓，包括評審委員卅人，頒獎人廿人，入圍人員六十人，亞洲製片協會會員國代表四十人，外籍影星及導演廿位，港九影劇界代表團七十人，國內影劇界代表團一百八十人，表演人員廿人，中外採訪記者八十人，有關單位首長十人，合計共五百卅人，這些來賓，將由高雄市政府全部安排住在國賓大飯店，該飯店是以半價優待，經費由高雄市政府開支。

另外，金馬獎的節目製作和電視轉播工作人員，樂隊和一般行政人員有一百七十人，安排住在高雄的松柏大飯店。

十月下旬開始 影片陸續放映

金馬獎的頒獎典禮，是由欣欣傳播公司製作中華電視台錄影轉播，歷年金馬獎最佳劇情片回顧展自十月廿一日起至廿七日止，在高雄壽星戲院放映，今年入圍的劇情片和紀錄片展覽，自十月廿八日起至十月卅日在高雄市體育館，印製門票贈送市民免費觀賞，並盡可能邀請入圍影片導演與演員在每場放映前和觀衆見面。高雄市政府這是首次接待金馬獎貴賓，因此市長楊金欉，已指示市政府有關單位，全力做好接待工作，頒獎之前，將先做預演工作，預定十月廿七日頒獎人和表演人員抵達高雄，十月廿八日排演頒獎節目，廿九日上午所有參加活動的代表團到達高雄，廿九日下午港九代表團和國內代表團，聯往拜會高雄市楊市長，並在國賓飯店歡宴全體代表，廿九日下午七時卅分正式彩排，卅日下午新聞局宋局長在高雄圓山大飯店舉行歡迎茶會，招待各界來賓，當天晚上在高雄的「中正文化活動中心」舉行盛大的頒獎大會，全部活動，到十月卅日晚上結束，第二天就自由活動了，估計有不少會搭火車飛機北上台北，繼續他們個人的有關電影活動，因為電影的製片發行重心均在台北，邵氏嘉禾的分公司也在台北，必須再去台北，才能辦理有關事務。

初次舉辦盛會 增加國際聲譽

今天高雄，有飛機可達，火車由台北開始四個半小時可到，由台北坐汽車走高速公路，四小時也可到，交通十分方便，都市建設也具規模，大飯店都是現代化設備，估計金馬獎在高雄舉行，將可增加該市的聲譽與國際間的知名度。

柯俊雄改戲路 初演老角出色

柯俊雄在「辛亥雙十」中，飾演一個上了年紀的爺爺的角色，老成穩重，故事主要發生他在與媳婦張艾嘉的身上。

誰都知道柯俊雄是電影皇帝，他的演技，可以說是達爐火純青的。這次他改變戲路，棄小生而演老生，這是他在演技上的突破。當柯俊雄接到該劇本時，他就認為這是一個很好的劇本，內容豐富，而且情節真的可以說是震撼心弦的。柯俊雄在過去的幾屆中，曾經得到金馬獎，而他在以往的影片裡，演技超卓，他跟中影的關係，更是早已根深蒂固，以前拍過了「梅花」，也拍過許多巨汁，都是令人難忘的作品。

圖為柯俊雄（右）在「辛亥革命」中飾演一老角。

娛樂圈

扮演信箱夫人 盧宛茵說開心

麗的電視劇「出綫」主題健康，選角合適，不但個個籃球員打波出色，連一些小人物角色，亦演來呼之欲出，好像盧宛茵飾演的信箱夫人，便教人忍俊不禁。

盧宛茵演戲多年，嘗試過不同的角色，但她還是認為飾演八八卦卦的信箱夫人最有趣。

「我在『出綫』裏的角色，雖然戲份不重，但是却做得很開心，和一班年青女孩子合作，連自己也好像青春起來。」盧宛茵笑着地說。

盧宛茵近期除了參加「出綫」演出外，也很少參加其他節目的拍攝，幸而盧宛茵也不是個事業心強的女性，她寧可爭取相夫教子的時間，因為她不滿意家裡那位菲傭的工作態度，

圖為盧宛茵演喜劇人物。

市政局及大會堂節目

今日大會堂節目

△第一影室放映電影「特技人」。下午九時（劇院）。票價：十四元（會員），十八元。

△墨西哥，舊理安現代舞蹈團表演。下午八時（音樂廳）。票價：五元、十元、十五元。

遊藝晚會

工廠街球場，晚上八時至十時。

＊有精采名曲演唱及雜技表演。

粵劇晚會（八和會館）

康寧道一號球場，晚上八時至十時半。

扮演偵探想當年 良鳴拿照片示威

良鳴在「天使危機」裡演化驗師揚展，在整個商業大陰謀中，瀟當一個重要線索人物，沒有他，萬梓良飾的司徒倖就休想破案，他的好奇心，將事情綜合，抽絲剝繭，十足一個現代福爾摩斯。

提起做大偵探，良鳴就不諱想當年本色，說起他年輕時代的威水史。原來良鳴以前在影圈做幕後工作，多數做副導演，因為可以分身兼演幕前，他曾在多部喜劇式的偵探片中，扮演光頭偵探，現在還不拿些陳年照片出來「示威」，甚至說他自己比泰利沙華拉的光頭探長更有型。所以今次演「天使危機」，做起八卦公揚展，四處找線索破案，就更是容易投入，演來易如反掌。

圖為「大爆劫」片中一幕。

與條件優劣無關

張徹在邵氏尚有一部片約，拍完此片便告約滿，近日，有關張徹約滿後的去留，傳說頗多，張徹聽得多了，日前特地擺下兩席酒，帶着他的一班契仔出來與記者吃飯，並在席上就他動向不明，諱莫如深一說，有所解眾。

張徹說：「我再拍一部片便約滿了，這部片未必是『杜月笙別傳』，可能是與忍術有關，但拍什麼都好閒。拍完之後我留不留在邵氏，視乎兩個情形。一個，是邵氏要不要找我續約，另一……約，但他未有作出決定，這與條件優劣無關，而是他在邵氏這力求革新之際，希望利用拍該部新片的期間，觀察一下，看看改革下的邵氏新環境，自己是否適應。

張徹說：「適應的話，當然續約；不適應的話，便不續約。但不續約的話，作何打算呢？目前還不知道。有人猜我會去齊天公司，到現在為止，我與齊天並無任何關係，將來會否發生關係不知道，這要視乎這新公司發展得如何。」所以，張徹希望大家不要在此刻猜測他的動向，因為他本人也未有任何決定。

馬田辛突萌去意 專心經營珠寶業

自從主演「現代啓示錄」及「大爆劫」後，金像巨星馬田辛一直沒有再拍新片，把心意集中在他在伊利署高合資的珠寶生意。最近更一度傳出他打算離開銀幕生活，再不參加影圈的任何形式演出及社交場面。對美國影評人專說，馬田辛的離開對他們頗表關注。馬田辛在未拍「現代啓示錄」及「大爆劫」前，一直未能躍紅，直至他主演「現代啓示錄」，影評人對他特別捧場，因為馬田辛是以演技出衆濟名，而且聲言不是大片不拍，他不諱拍的作風，受到荷里活影評人一致的好評。

馬田辛在制作「大爆劫」中，以全新的形象出現在影片中。他飾演一個正直的工程師，由於失業及現實重重壓力，被迫以他的專業知識爆劫英國國家銀行，他的爆劫手法是必須驚動銀行的保險大鐵，這是爆劫銀行從未用過的手法。「大爆劫」使馬田辛的影劇事業再次踏上高峯，但他却在顛峯時期打算退出了。

馬田辛在接受「每日鏡報」訪問時說：「我一直希望在最成功的時候引退，讓觀衆永遠留下深刻的印象。」

拍喜劇恐怖功夫片 華一泓黃鷹成知交

年青導演華一泓半年前去了台灣，為恒生公司執導「烏龍天師招殯鬼」，一拍就是五個月，直到上月才全部殺青，回香港來搞剪接與配音。

這是一部以喜劇手法拍攝的恐怖功夫片，寫茅山術中的借屍還魂術，發生在正邪兩派的武林人物身上，因此功夫在本片中也大派用場，其中有人與人鬥，人與活殭屍鬥，以至鬼打鬼等等，在詭異恐怖的氣氛中大打出手，自又比一般功夫片更為緊張刺激。

看過「烏龍天師招殯鬼」的工作試片，發覺這部片的劇情充滿娛樂性，和電視劇的「天蠶變」有異曲同工之妙。問起華一泓是誰人的劇本，他說是黃鷹的武俠小說故事的改編影劇電本，則由他執筆。「黃鷹眞够朋友，他這部『烏龍天師招殯鬼』剛剛脫稿，還未付梓，就把電影版權給了我，在撰寫電影劇本時，他還從旁協助，提過很多寶貴意見。」華一泓說。

「為什麼不乾脆由黃鷹親自編劇呢？麗的武劇『天蠶變』，嘉禾的『鬼打鬼』和『名劍』，不都是他原著兼編劇嗎？」

「我當然希望他能够幫這個忙，也免得我集編、導責任於一身，忙上加忙，可是形格勢禁，他與嘉禾的合約未滿，不能連約，能提供未出版的新書供拍戲我，這番交情已是難得了！」華一泓又特別指出，他由台回港後，曾邀請黃鷹看過一次新片的工作試映，黃鷹認為很能表達他作戰的精髓，這證明自己沒有把好朋友的傑作弄得變樣而心中大慰。

華一泓與黃鷹是多年朋友，兩人相識在未紅之時，現在一個成為名作家，一個是名導演，由於惺惺相惜，友誼與日俱增，否則，黃鷹也不肯讓自己還未出版的新書，先在銀幕上漏光。現在，黃鷹與嘉禾的編劇合約下（十）月便屆滿，據華一泓透露，他這位知己已決定不再受合約約束，今後以自由身為影、視界提供劇本，因此，他倆以後合作的機會更多了。

明星與我　佑蓮

劉敏儀難受刺激 自稱是性情中人

劉敏儀的情緒極易波動，小小刺激她亦經受不起，所以，她雖然加入戲行，決心做個任何角色都適合的演員，但是許多時候，她很受劇中人物影響，以至戲雖然拍完了，她的情緒還是不能一下子平復回來。

例如拍「前路」她便深為這個社會現實悲劇而難受，但是拍「老虎甩鬚」時，由於劇情輕鬆，劉敏儀整個人看來亦輕快活潑起來。

劉敏儀笑說：「由此可證明我是個性情中人。」

說到「老虎甩鬚」，劉敏儀說：「這是個瘋狂大喜劇，拍這個劇集，我心情愉快許多，有時想想戲中內容，都會不自禁的笑起來。我呀，我是很容易受影響的，看悲劇電影，我總要多帶一點紙巾，看喜劇嘛，看完戲許久，回到家裡還可以笑一大餐。」

這陣子，劉敏儀的心情可不輕鬆，因為在九月底及十月初，分別有兩個由她主演的電視劇集「前路」及「老虎甩鬚」先後推出，於是劉敏儀緊張了，她忐忑不安的，只希望早日知道自己的成績。（圖為：劉敏儀）

太多抗議請願 徒令社會不安

拾即事

隔一個很短的時期，在香港就有大小規模不一的向港府請願或抗議的事，成為重要的港聞，有直接向督憲府的請願，其他則是在民政司署的屬下機構，露宿抗議的事，但是多無結果。太多的抗議與請願是社會不安的表現。

從前在香港，時常是會寃有無路訴的，近十餘年來，總算有了很大的進步，無論發生了甚麼事，不致投訴無門，切身的問題可去警署請求辦理，勞工處也是可以把就業所遭遇的困難，提出投訴的，但是有些集體的投訴行動，是用抗議的方式，或多少帶些威脅的作用，擺出陣勢的，不但于事無補，且不獲香港的廣大市民同情及支持的。

雖然說香港是民主櫥窗，總比完全沒有陳列的地方好得多，眞的有寃情的人並非無地方投訴的，遇到了眞正值得同情的困難，香港人也會自動捐欵幫助，替小市民主持公道的機構，並非全無的。譬如行政及立法局議員的辦事處，就在百忙中抽空接受香港人的投訴不平的遭遇，轉達有關部門從速酌情辦理，打破了一向的官僚作風，有很多案子，極快有答覆。

不過，有地方投訴個人或團體的事情，也不免遇到什麼事情，也有人去集體抗議了，也就是常見的各種社會行動。水上人在避風塘內，拒絕遷入新界的安置區，馬仔坑的火災居民，也強要有關部門把他們安置在市區內居住，實在有強人所難的地方，如果不能獲得市民的支持，有對他們不利的與論刊出來，對他們實在不利的。

請願及抗議被濫用，亦未被加以干涉，這也是民主櫥窗的好處。

而請願的人，有時是對抗一個條例了，要把一些很重要的規章法令推翻，這更不值得受人同情。

最近的是一批大陸醫生，用各種的方法，要使他們用內地的學醫的資格，在香港執業，他們的成效，實在成為疑問，他們同時又把大陸的招牌托出來，希望「大石壓死蟹」，來使香港當局就範，馬上就會引起不良的反應，可能達到目的，他們的請願恐怕自身也要多加考慮。

說到香港請願與抗議的方法，千奇百怪，北角一文化機構門前，數年前有一個被革職的編輯，在門前要求復職，每天站着，指老板無理，站了數日，不得要領。有因為新界的土地，個人把子女老婆，一起搬到港督官邸門前露宿，三兩夜之後，子女生病悄悄離去。一個地下鐵搭客受傷，長期在立法局抗議，也表示了毅力。（文凉）

港百態　三郎

電子世界

……生仔揸住本紅簿仔衝入來。

護衛員嚇到面黃，死命頂住玻璃大門，壁大大問佢做乜嘢，後生仔抹吓頭汗，曰：「大佬，提款，等錢用。」

護衛員話銀行埋緊數。後生仔話差一分鐘至四點，唔該通融吓，護衛員有理冇理，如臨大敵，紮住馬步死命撐住對門，後生仔個頭伸咗一半入來，自不免夾到佢牙伸脷。

銀行內仍有幾個客戶手續未曾做完，睇見外邊情形，知唔知的，個個臉無人色，年晚期間，有乜風吹草動，少不免都會感到賊佬打劫也。（馬）

世界之大

電動溜冰鞋代步

在繁忙的都市中，塞車是常見的現象。不過有一對溜冰鞋，則塞車再也不是一件苦事，因為溜冰鞋可以大派用場，不怕車塞，而且可以行頗遠的路程。

相信好多人都知道及見過了溜冰鞋的形狀，只要穿上，人便可以滑行，好像在雪地中滑行一樣，但溜冰鞋需要人雙腿移動及身體平衡去走或行，若要行一段遙遠的路程，雙腿相信不會聽話，腳軟下來，不能繼續前進。

現在，已有一種電動溜冰鞋面世。這種電動溜冰鞋可使人減少雙腿所花費的力氣，可行走的路程以哩計，並非一般溜冰鞋可比。

電動溜冰鞋所用的並電心電油，卽是使用電油去發動溜冰鞋，但使用者必須要揹上一個小型油缸，否則不能成行，要行亦不能。

在溜冰鞋的尾踭部位，有一條油管，背上的油缸就由那條管輸到鞋，產生動力而前進。至於要控制油的輸量，則要用手握着一條油門綫，用手操作。其作用一如汽車的油門。

這種電動溜冰鞋是美國康乃狄格的推銷員米可．齊士拿所發明。行走的速度，每小時達二十哩，米奇曾經以一加侖的電油，行走一百二十哩。（鄭）

名啡搜秘錄　大佣士

這一回：玉麒麟狠過華秀 小梅香半推半就

為求柴起襯羅襦，虞施甘露未遲疑，奈何桃源重門壘，愧無鬼斧力砍之。

且說千將初挑大樑，居然頭頭是道，是晚班主大泡勝與小生玉麒麟，欸宵夜以待，一來慶幸戲班並冇甩底，二來亦作為賀一賀千將平步青雲。

大泡勝三杯落肚，已經覺得舌頭大過鼻，講嘢「拿拿」。玉麒麟見狀，拍拍其肩，笑曰：「勝叔，你醉矣，不如先入房，抖吓免得坐處吹生風，到時劏其白鶴，我頂你唔滿也。」

大泡勝亦知自己好酒無量，頭重腳輕，無謂出洋相，何況佢聽見玉麒麟咁講，正係蝕食放光虫，心知肚明，玉麒麟無非嫌佢阻手阻腳。於是大泡勝起來告辭，一聲「慢慢飲」就自行返房。

玉麒麟見大泡勝果然識做，於是佢轉而向千將曰：「阿千，你今晚要飲多杯至得矣，飲過今晚呢餐，阿哥祝你今後紅到發紫也。」

千將自恃有咁大個女，豈怕佢咁大個仔，而且明知今晚幾難甩得身，加上佢平時對玉麒麟亦無惡感，不過自己係梅香，有的自慚形穢，未敢表露心意而已。現今雖然未正式當正，但亦覺得自己好似花旦身份，故此對玉麒麟之挑逗，不止唔拒，而係欲拒還迎。玉麒麟被佢咪「得兩咪，成個人酥過皮且酥，正想拉住千將錫番啖，豈料脚步踏跟，將手中之酒洒到千將胸前盡濕。千將忙不迭用手巾揩擦，口中大發嬌嗔。玉麒麟忙倍笑曰：「整濕咗你邊度？等我同你抹番干佢。」一邊講，一邊已經手到口到，千將見佢狼過華秀，女仔嘅嘢，明係俾過你亦要「詐家伙」者，於是一邊閃一邊捉住玉麒麟隻手，唔係推開，而係拉埋。正是：半迎半拒又半推，宜嗔宜喜又宜羞。欲知後事如何，明日自有分曉。

晚香

胃下垂的基準

以X光透視胃部，一般的胃約在肚臍部位之上，如果在肚臍以下，就是胃下垂了。

婦女經過多次生產後，常有胃下垂現象，但不能全以此為基準，應以骨盤的最高處腸骨綫之上為準，卽是說，胃的下部應在腸骨綫上方，低於腸骨綫則屬下垂。

簡單的說，胃跑到骨盤中就是胃下垂。患有胃下垂的人甚多，人類用脚站立行走，受地心引力影響的必然現象，四肢着地的動物則不會胃下垂，雖然如此，只要不妨礙胃的功能就無關係，不能算是病，正如人有高矮，而胃的位置亦有上有下。

但是胃下垂的人如果吃喝太多，煩惱失眠，工作忙碌則比普通人更有患胃病的可能。常易覺得胃部飽漲、沉重，此時我們便認為是「胃下垂」了。

天生體型細長的人，生育過多的女人，腹部動過大手術的人，他們的肌肉較鬆弛，胃下垂情形亦較多。

瀛海奇幻

開礦掘出怪石頭 隊員逐個死清光

這是地球上最恐怖的一塊奇怪石頭。一九六六年八月廿八日，非洲東南部馬利國的境內，在耶名山的半腰上，阿勃隊長率領下的地質調查隊，正到達山的東側，他們要調查的是鐵鑛的礦脈。到達此地之後，技術人員報告說：

「隊長，這地下有個怪東西。」

那是副隊長白琪達的報告，因為他的指南針反應着異狀，阿勃隊長說：「那麼，往地下挖去吧！」

白琪達掘開山上的泥土，雷達針不斷的震動着，挖到土下二公尺、三公尺、五公尺，雷達針震動不停。一直再挖到接近十公尺深，雷達針還在震動，就是沒有見到任何東西，白琪達大叫道：「隊長，難道還要往下挖嗎？」阿勃隊長道：「當然。」

於是，一個直徑五十公分的石頭尖端突然從土鍬上發出「吉爾」、「吉兒」之聲。再沿着石頭週邊挖下去，隊長叫他們用鋼索綁住巨石，隊中之人合力把石頭完整的抬出來。抬了半天，可是都抬不起來。

「用起重機吧！」在阿勃隊長指揮下，用了兩天，這塊五噸重的巨石，卒被起重機運出泥土，隊員們紛紛觀察着。他們不禁齊聲說：「這是一塊甚麼石頭啊？」

又重，又大，像個蛋形，石頭的上半部，透着藍色的光，石頭的中部以下，又透着金黃色的閃光。但是，這巨石的稀奇怪狀，已不容他們細看，他們因不能逗留太久，而要趕運下山，慢慢研究石頭的成份，可是到第三天，負責抬運石頭的六個隊員，忽然手脚不能自由動作，視力也逐漸模糊，於是丟下巨石，下山急診，是醫師檢查發現，這塊石頭噴出很多放射性氣體，一個月後，白琪達等六人終死於醫院裡。

阿勃隊長因在巨石上休息過，他雖未全身麻痺，但也終於死亡。馬利的科學家，現仍準備繼續入山挖掘這種毒球石，但在他們進一步了解石頭噴出毒氣的成份以前，誰也不敢貿然入山接近這怪石頭。（洛士）

横水渡

上下古今

講起港島和九龍之間的渡海小輪，許多白頭老街坊，都還記得過海而有小輪可搭，不過是近七十年的事。這並不是說，七十年之前，港島和九龍的居民就老死不相往來，而是當年來往這個海峽的水上交通工具，還只是用木船。

白頭街坊還記得，年輕時有事過海，就得乘搭「横水渡」，那是一種專門載客横渡海峽，來往港九的小木艇，由艇家分別在小艇頭尾打槳撐舵來行駛，每艇每次約可載七、八人。亦如今天泊在站頭的「小巴」一樣，總要等够了乘客，才肯解纜開行，因為横過一次海峽的航程，要花一小時以上時間，搖櫓十分耗費氣力，客少了太不上算。有急事要趕過海的人，就只好包艇，包付尚未够客的船費，小艇才肯立刻開行。

港九間這海峽，有時風大雨大，波濤洶湧，坐在小小的横水渡上，不但顛簸得難受，而且險象橫生。同時，在港九兩邊都還沒有可供碇泊的碼頭，搭客們上落時，不是船過船，艇過艇，就是走過又長又搖搖欲墜的跳板，少壯的人也叫苦，婦孺老弱就更是苦上加苦，視為畏途。

大約六十年前，機動的渡海木船，開始替代了搖櫓的横水渡，不但行駛迅速，且較安全，上落船也方便了許多。同時，也因居民日增，大家來往港九的需要也增多了，使渡海小輪的生意相當旺盛，當年還未被列為專利生意，所以有本錢弄艘小輪的人，都可以去做其載客渡海生意。

最熱鬧的一段時間，有十六、七間小輪公司，同做載客渡海生意，分別行走由中環到油麻地，旺角，深水埗各綫。生意既是各有各做，小輪與小輪之間，就不免要爭生意做，當年的中環碼頭一帶，就常有由小輪派出伙記，敲打銅鑼叫喊，並出手搶奪過海人客。直到專利的「天星小輪」出現了，情況才起了根本的變化。（魯香）

利興偏低跌市可考慮

長實握有四成股權．市面流通量少易被人爲因素影響

股壇

大馬政府近期正式禁止國內公司調動資金發行新股收購海外物業，因此利興發展原於今年六月十七日與馬聯工業協議，以五億九千四百萬出售二十萬方呎東海商業大廈單位的計劃已告吹，但利興仍獲千多萬的訂金，且尖沙咀商業樓宇單位亦不愁買不出去，因此對利興打擊甚小。

利興發展素有「小長江」的美譽，因八〇年十二月，長江實業透過互相交換股票及收購的協議，共取得利興發展股份一千九百三十多萬股（佔百分之三十九點二四股權），成爲利興最大的股東，李嘉誠婉拒爲利興董事局主席，祇爲董事，但利興與長實的關係，實已有附屬公司的名份。

利興發展於七二年十月公開上市，主要業務爲地產發展，過去主要收益來自租金，去年起逐漸將一些低收益物業出售，獲取鉅利。

八〇年六月卅日之年度利興獲利二千一百三十五萬元，另加非經常性盈利一千八百九十萬元（主要來自証券買賣），全年合共獲利四千零二十五萬元。今年上半年獲利六百六十二萬九千元，預測八一年度全年利潤將達三千二百二十萬元，八二年更將激增至三億七千二百萬元。

利興租金收益佔總收益比例經已漸降，去年租收爲一千一百五十萬元，今年初以二億出售中區利興大廈，但估計今年租金收益因調整仍將可升至一千四百五十萬元。

利興去年中共持有值四百萬上市公司的股票，並持有長實三百二十七萬一千七百一十股，股息收入不菲，估計今年可得股息一百七十萬元，假若在高價將手上股票出售，非經常性盈利將可大增。

至於地產收益，利興屬下商用活道利華大廈已落成，獲利四百萬，高街廿四層商住大廈亦沽得一千二百萬，中區利興大廈亦出售獲利一億四千萬，東海商業大廈估計亦可獲利一億，彌敦道美寶大廈亦將得六千五百萬，及殷含道廿二層商住大廈亦可賺五千萬，此對利興八一至八二年度盈利貢獻甚大。

利興股份流通量極少，已發行股份共一億股，長實持有百分之四十，另董事局又有百分之廿五，在市面流通的祇有約三千五百萬股，較易被炒起，現價七元看來，實屬偏低，在目前的市中，不妨趁低考慮。

市場俯拾

機翼電子化 減省耗油量

電子工業的急劇發展，除帶動不少電子行業有迅速發展外，在飛機工業上，也將會因電子工業的改進發展而出現重大變革。

其實，飛機之製造，不但要求安全，在建造的成本上，也以經濟爲原則。目前，一外國飛機公司現正研究在機翼面上安設精巧的聲納設備，作爲是將機翼所遭遇到的各種情況，分析並傳送至一具中央電腦內，隨即由中央電腦發出訊號，指示機上的有關設備自動作出必需的修正，以減少機翼的阻力，從而在燃油方面也得到節省。

在燃油價格變化不定，石油出口國往往把售價提得偏高之際，此一新設計而又可節省燃油的聲納設備，實有助飛機製造業及航空事業的發展，對於拉近國與國之間的距離及發展國際貿易，更是百利而無一害。（泙）

歡迎投稿　一經錄用　奉上稿酬

新城市不染指爲妙

新城市股價在初上市時曾創二元八角甚或三元的佳績，但其後則一浪低於一浪，昨日收市價更低跌至一元五角三仙。股民若於二元八角價位認購，現時連認股証一齊賣出，祇得兩元左右，蝕了近三成。

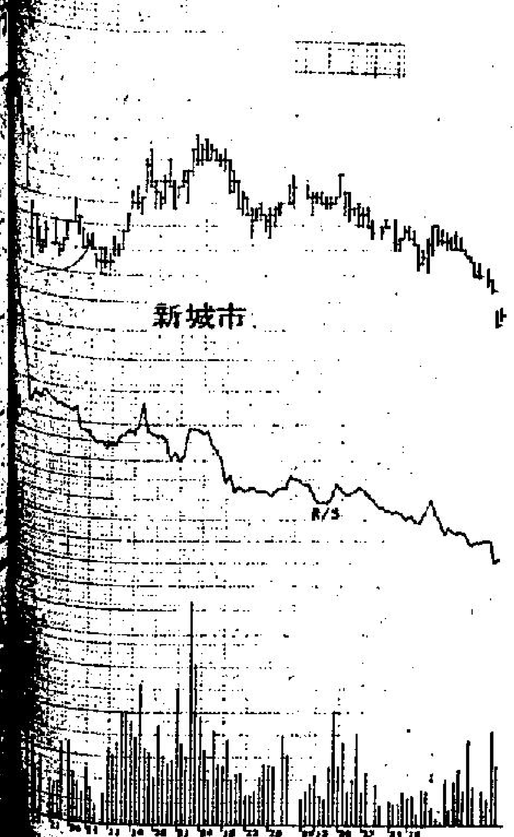
若以新城市幕後新鴻基地產與佳寧相比，前者對股東可謂照顧未週，後者每天以數千萬元托市以維持股價，做法上有所相異。

新地在新城市今年三月上市前，已注入數億的物業，日前又宣佈將九龍觀塘鯉魚門道二號的地盤售予新城市，價錢爲五千八百萬，較上市時訂明的多出百分之五，似有高價拍賣掉資產的嫌疑。

新地最近又宣佈配售優先股，集資近五億，相信將用作支付「新城市廣場」的部份建築費，以及擴展買樓分期付款服務之用，但目前市勢甚壞，供股者尚需三思。

新城市八〇至八一年獲利三千萬元，八一至八二年度將不少於三億元，每股盈利將達三角二點七仙，以現價一元六角計，市盈率五倍左右，應有吸引力。

但從走勢看，新城市已跌破上市價，且形成一浪低於一浪的走勢，短期不染指爲妙。



圖表由走勢學會提供

電子玩具出口放緩 漲價減價各有其因

美元强勁．原料漲價

【本報訊】美元兌港元的持續堅挺，使本港電子玩具的出口價格，最近同時出現漲價及減價的兩種極端現象，一些以港元爲結算單位的電子玩具價格，將於短期內提升百分之八，而以美元作結算的電子玩具出口價，卻下降百分之五。

其實，最近本港的電子玩具市場上，除了在價格上有所變動外，由於現時電子玩具的流行程度已較新興時爲遜色，所以，在出口市場上也不如去年振作。

據成業玩具製品廠有限公司經理梁忠漢對記者表示：電子玩具漲價的原因，除因爲美元堅挺之外，製造電子玩具的主要原料——塑膠價格上升百分之二十，也是構成價格調升的主因，此外，金屬原料，電子零件等價格，亦較前爲高，所以一般以港元結賬的廠商，均會在短期內調升百分之八至百分之十的價格。

不過，今年美國電子玩具市場卻因爲國民的購買力下降，電子玩具的流行程度放緩，訂單約較去年下降二至三成，反之，歐洲市場如：英國，義大利方面之訂單卻有較佳表現。至於中東市場，梁先生指出：近兩年來，本港輸往中東的電子玩具，大致只能保持一般水準，並不如過往的急劇增加，造成這現象的主要原因，是基於中東各國廠商在電子玩具新興的時候，曾大批入貨，現時該等市場已到達飽和階段，故此，出口量逐漸放緩乃必然的結果。

雖然，美國市場逐步減退，但根據統計數字，今年首七個月輸美的電子玩具總值仍達七千二百萬港元，佔總值的百分之五十三，可見，美國在本港玩具出口市場上，有其舉足輕重的地位。

萬年行董事總經理翁海壽亦認爲：美國是本港主要的電子玩具出口市場，但亦無可否認今年美國市場表現較平淡，反而歐洲市場表現尚算不俗。

翁氏指出：由於該公司的電子玩具出口是以美元作結算，故此，他們不但未有加價，甚至因而港元兌美元的弱勢持續，在匯水上出現差價而調低出口價百分之五。

以今年大國的市場而言，電子玩具市場實較去年爲差，從今年聖誕貨接單不如去年一事來看，已足證明。至於明年的情況將會如何，由於現時是電子玩具製造商的淡季，新訂單要在一月才開始接入，故此，目前尚難作一確切預測，但相信新式電子玩具，會有較佳的發展。

漢國跌破九角支持

漢國置業股價近日跌破九角大關，最低成八角九仙，明顯的下降趨勢經已完成，稍先供股的若現價拋出，已蝕去百分之十一左右。

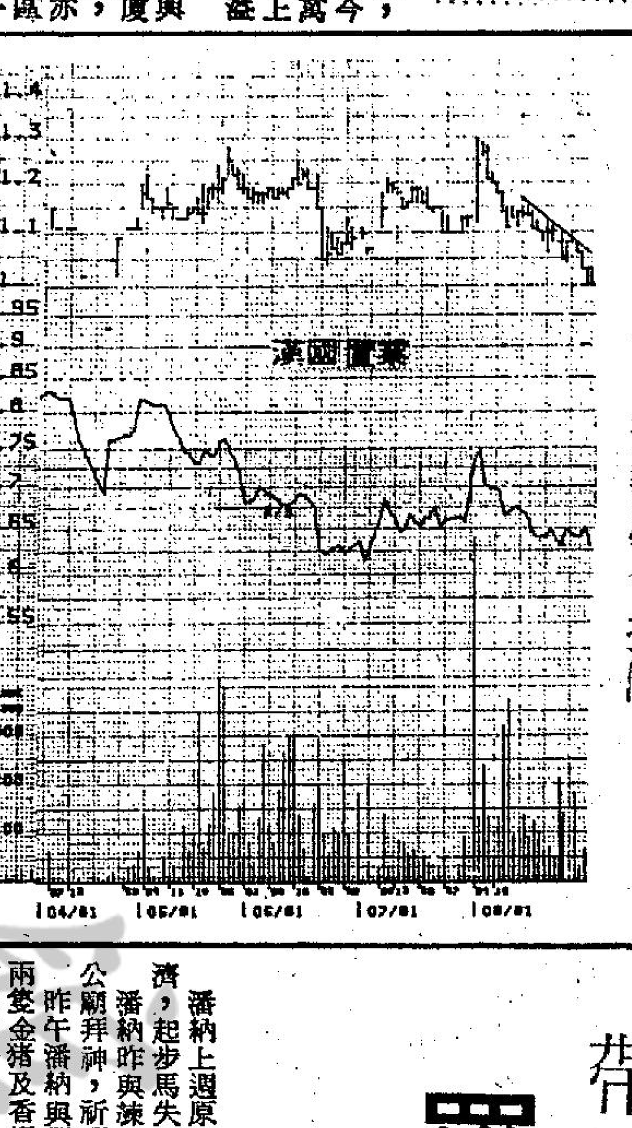
漢國上月配售三千三百八十七萬五千股，以一供一，每股供一元，集資三千三百餘萬元，其中主席鍾金獅與董事鍾順美已承購一千七百八十七萬五千股（即約百分之五十二點七），即在市場祇集資一千六百萬元，微不足道。

漢國集資主要是將資本及資源擴大，配合兩個地盤的發展，並減少銀行借款負担，但相信集資祇三千多萬的作用不太大。

漢國八二年度末期息估計爲六仙，除權前已派中期息五仙計，週息率達九厘，長綫十分吸引。

漢國屬下在九龍的兩個工業地盤，地價及建築費共達一億五千多萬，可能要八四至八五年才完工，現階段對盈利無幫助，以往績計，漢國每股盈利二角二仙，現價市盈利四倍，股價已屬便宜，但此股隨大市下調，待市道反彈時再入貨較明智。

從走勢看，漢國股價已隨下降軌滑跌，九角支持點亦已破，短期亦難獲支持，成交額亦少，可不予考慮。



圖表由走勢學會提供

美英股市

美股反覆軟順 英股彈升八點

【紐約廿二日合衆社電】紐約股市週二下挫，投資者就獲利率下降趨勢只屬暫時性，主要是聯邦預算赤字較想像中更巨，受這因素影響，投資者存觀望態度，交投尙稱活躍。

杜鐘斯卅種工業股平均指數開市時跌三點，中午時反升三點，收市時報八四五點七〇，跌〇點八六。航空股較出色，帶動運輸類股指數升三點七八。

紐約證券交易所普通股綜合指數跌〇點二八，收六七點四三。下跌股數與上升股數是四比三。

成交總額達四千六百八十三萬股，前市四千四百五十七萬股。

市場人士對後市表失望，因爲短期利率下降幅度不會太急。

萬國寶通銀行將利率減至十九厘半，追隨其他銀行減息行動。

列根總統將於週四在電視發表演說，談及經濟新措施，一般估計列根可能又有新猷，這項預測未嘗是一利好因素。

倫敦股市關懷利率趨向，情緒繼續表現虛弱，交投旺弱不一，終賴美國大通銀行減息刺激高收，金融時報指數收五一五．三，升八．四

美國股票走勢指數

【紐約廿二日合衆社電】紐約股市走勢指數：

開市　收市　比前市收市

八四五．七〇　跌〇．八六

太平洋區增長 未來全球之冠

【本報訊】美國一家組織龐大「營業額年達五十億美元」之林業公司負責人，昨日在一個酒會上對本港業多商界領袖指出：在未來廿年內，太平洋地區將成爲世界上經濟增長最迅速的地區。

美國華盛頓州之惠好公司總裁裔治．惠好表示，該公司除北美洲地區以外之十個最大市場中，有六個是位於太平洋區內。以一九八〇年而論，這些太平洋區市場的營業額，佔該公司總營業額達兩成，其中日本更是該公司最大之海外主顧。

裔治．惠好又指出，未來世界各國經濟，增

陳簡張馬房 週末求開齋

什錦盤

方祿怡依然是無兵司令，本週末也沒有馬報名上陣。

譚文居有一匹天子報名，因健康欠佳，勢難上陣，到時也要變爲「無兵司令」，有馬睇而無馬跑。

張學文、佐治摩亞、羅拔萃等三個馬房，場場有馬列陣，陳嶽麟、歐金洪、簡炳墀，均只參戰七場。上週末力戰而未開齋的陳、簡、張三廐，可望在本週末開齋。

上週末三匹第一後備補上的馬獲勝，聰明神駒、亞洲之王、大贏家是也，另一匹以第一後備補上的也獲勝亞軍。

本週末除兩場無後備馬外，其餘六場都有後備，六匹第一後備爲：街老鼠、至尊、活寶貝、驊騮、安樂來、雪球。誰能補上獲勝，値得研究。

依照「打風不成三日雨」的

今晨特別鏡頭（欄邊客）

藍星石	52.3（26.0）	加	全程力留	火氣甚旺
江湖好漢	1.23.7（24.7）	曹	末段催送	反應尚佳
南冰洋	1.27.5（26.3）	馬	脚頭硬朗	未見退化
幸福世界	1.02.1（29.5）	浩	火氣十足	已及勇點
驊騮	1.24.5（25.3）	曹	快而欠勁	未復水準
如意	1.25.2（26.0）	助	神態黯然	尚待催谷
活寶貝	27.2（27.2）	潘	狀態從容	毛色光艷
海霸	48.7（24.6）	助	快放力足	態在大勇
金穀	1.33.8（28.6）	曹	神色俱佳	但有喘聲
常山璽	52.6（24.8）	加	蹄姿爽朗	神靚態生

羅拔萃領騎師車公廟膜拜祈福

帶同金猪，爲求搏殺

潘納上週原想搏奕「英輝」開齋，不惜時運不濟，起步馬失前蹄，未能應聲彈出而無功而還。

潘納昨與練馬師羅拔萃及助手等人，到沙田車公廟拜神，祈福，希望交好運。

昨午潘納與羅拔萃、羅國洲、陳日存等人，以兩隻金猪及香燭等物，驅車至車公廟，作虔誠上香膜拜一番。昨天午間無雨，車公廟亦不乏進香善男信女，見到有外籍人士拜神，均投以好奇的眼光。

潘納等人膜拜完畢，跟着驅車返沙田羅拔萃馬房，連同廐中十數人，再拜「地主」，同樣以金猪膜拜，態度認眞。

「鵬翼仔」雖然係外國人，但對車公亦頗爲信，因爲上季「鵬翼仔」曾數度搏殺，都被人家的馬四力擒，僅得第二，後來聽某華籍馬主建議往拜車公，拜完後一搏「皓月」即行勝出，所以今次潘納再拜車公，看來本週末一定是想搏殺。

本週末，潘納有「擒博浪」及「皓月」兩駒出賽，而且態況已達頂峯，昨日「擒博浪」與「寶盒」拍跳，竟能睇「寶盒」如無物，相信潘納本週將會搏殺，各位馬迷就緊吼實，以免走雞！

劉同安週末復出 鬥志堅强無疑問 永同勝勢成大熱

劉同安本週末復出，深受馬迷注意，劉同安已盡量爭取有機會之馬一匹策騎。

據消息稱，陳廐在處女班馬之「永同勝」，今季晨課中已有進步，一般相信如劉出策的話，將會成爲大熱門。

不過，本報獲得的消息稱，劉同安將不會策騎「永同勝」上陣，而改爲李殿林策騎同組中的「水銀」，因爲劉同安認爲「永同勝」的取勝機會不大。

劉同安原由李殿林馬房出身，後轉替陳廐策騎，今季再度與李殿林合作，看能否替李殿林馬房帶來更多的頭馬，馬迷更拭目以待！

劉同安（右）與陳毓麟（中）及黃潤生（左）在晨課密斟。

沙田晨操快訊

幸福世界火氣已旺 驊騮快試換脚頻頻

九月廿三日，星期三，沙田　今早沙田晨課，出試馬依然不少，但周末有賽程者則未多見，氣氛稍覺平淡。

★幸福世界[illegible]是利於久休出擊之馬，近課操磨不遺餘力，動態顯示，勢在必爭了。

★簡廐的金穀，由曹達主課三段，按轡畢全程，步姿極快，神色亦趨好，但走過直路一程，尚聞喘聲甚重，狀態始終未及最佳水準，同降第五班雖佔優勢，周末機會，止於位矣。

★如意由助手主課，快試[illegible]不弱，走勢則非特別勁强，歇暑後操磨至今，仍未回復上季觀感。不過，以往表現尙算準繩，同場對手亦無突出輩，憑成熟程度較佳，走進三甲尙不爲難，作配仍可考慮。

★曹達繼試老馬驊騮，三段快放，但走過直路一程，竟見兩度換脚，力度平平而已。此駒班底雖高，然歲月催人，今季狀態，每下愈況了，周末路程雖合，勝望則非突出。

★東海由馬彼得試半哩，輕馳過直路，走勢尙覺從容，但毛色晦淡，火氣亦非旺盛，狀態未及爭勝水準，今番捨短取長，恐無硬拚決心，稍後始有留意價值。

★活寶貝由潘納試一段，輕馳過直路，勁度未見突出，動態尤其閑散。歇暑後所見，身型神態俱佳，獨嫌近課操練緩慢，意向難明，論質雖可爭，過於熱捧，則非所宜了。

★喜訊及江湖好漢兩匹簡廐馬，今早亦由曹達[illegible]

福星高照 今晨發狂 拋下助手

今早快活谷又發生墮馬事件，吳廐之助手何汝華在策騎「福星高照」晨課時，被拋下馬，幸無大礙。

今晨何汝華出試「福星高照」，豈料起點未幾，「福星高照」即發脾氣，將何汝華拋下馬，幸何汝華「福星高照」未有受傷，但觀操客已爲其担一把汗。

今晨「福星高照」拋下何汝華，空馬跑回沙圈。

頂班賽事 有分數好

在第一、二班混合賽（一二三五米）之一場，到目前爲止，就操練方面的表現，已經惹人注目的馬，是江湖好漢、日日旺、大光榮、龍令等，而另一方面，似乎更令人不可忽視的馬是有分數、夏廐馬之中，在本季開操以來，操練功夫用得比較週詳，而顯出在本週末必將作廣面目的攻擊。這一匹有分數今次依然由小告主策，馬之本身既操足有數，論人亦有鬥志，另方面，從馬之過去演出，只以上季計，在小告的胯下曾贏過兩仗。向來被人視多強將的寄洋洋、大人物皆敗在其蹄下，今次所見，此駒係有備而戰。跑一二三五米此駒脚法適合，速度特高，肯定是一匹具冠相之馬。（曹穎）

四方八面

新蘋果是快馬 短途有力爭勝

馬士論馬

週末第一、二班馬混合賽，仍有一組一二三五米賽事，報名馬有十七匹，形勢編排並不單純，隨時會出冷門，茲將此組組馬之大勢分析。

告東尼有兩匹坐騎可選策，計爲有分數及喜臨門，兩駒均有準備，論近況則以有分數稍勝一籌，看動態小告以取有分數之成份較高。雖然此駒過往以跑變化場地較佳，但今季進度甚足，馬身養得壯，告東尼取此駒上陣當有見地，值得看高一綫。

新蘋果跑此程亦有速度，本身爲快馬，雖然近幾課始見快功夫，但進度令人滿意，賓廐馬今季雖然仍慢熱，但此駒最近兩課走勢有好感，不妨先考慮。精彩今季投王兆且馬房操練循序漸進，由朴仕情一手打磨，健康已無問題，肥態已盡減，速贏作配亦值得考慮。

鴻駒及勝驥近況均有進步，比較上以勝驥此程較有把握，乾快地亦有冷望。幸運兎馬台型靚，但走勢未上力。美麗號有進步，但嫌途程差短。反而後備馬中以馬蹄金近況最勇，過冷可敵。

綜合而論，第一、二班馬混合賽形勢。告東尼之坐騎大可舉足輕重，以有分數看高一綫。新蘋果亦有進步，可爭入圍。冷門留意精彩。

奇道標脹脚筋 變爲「實驗馬」

曾隸屬摩廐的「奇道標」，因健康惡劣，脚部脹筋，經已除名，但未作爲脚馬或狗餅，而是養在沙田馬房，用作醫學實驗。

「奇道標」因脹筋關係，已不能騎，但每朝均在沙田馬場飛機場沙圈踱步，然後由獸醫細心觀察檢驗。原來「奇道標」已成了「實驗馬」，每晚由獸醫餵食藥物，然後在早上拉到跑道踱步，以觀察馬匹反應，獸醫此舉，是希望能找出一種馬匹醫學上的原理。

米廐第四班「實藏」，上季新馬時由於連番拚搏，結果脚骨發大，經過長時間治療，脚患仍無多大起色，復課以來屢操不起，短期內將不能出賽。

張廐本週有多駒列陣，但今晨所得消息是第二班馬「如意」及第五班馬「東海」，已準備棄權。

嘻嘻哈哈拍跳勢盛 漁翁進展仍有不足

—快活谷—

今晨快活谷試馬較疏落，而以鄭、賓兩廐爲主，現作報導如下：

△嘻嘻哈哈鄭仲傑世界波陳毓培同試八百米，前段較快，嘻嘻哈哈佔欄，直路按轡力留，走勢相當活躍，近況見好，復課操練認眞，季初必有表現。世界波末段爭持，勁度較差，略呈好轉耳，仍待觀。

△龍圖李森試半哩，氣勢平常，投放兩段，勁力久足，試來仍是一般水準，漸走下坡了，難再憧憬。

△超勁告東尼試八百米：按質慢試，走姿尙順，去勢則未算强，馬神色亦呈平淡，態況普通耳，與上季相比仍有一段距離。

△嬴得好容天鵬試八百米，慢走兩段，直路輕予推送，氣勢平凡，神態亦欠旺盛，未及爭勝水準。

△晨光助手百靈鳥馬彼得同試半哩，並轡齊走，末段互見推上，均乏氣勢，晨光貼欄爭來無大進步。百靈鳥神態及馬身均遜上季，稍後始留意也未遲。

△百勝緣容天鵬試半哩，走姿未順，上力亦有不足，無甚好感。

△福音陳毓培漁翁李森同試千二米：並肩而馳，直路漁翁推上，去勢依然是緊多少，進幅不大，待打磨。福音居內領放，落脚尙重，稍起耳。

△好眼界鄭仲傑試千二米，扣走三段，馬身已不見瘦，推上力未露，連課表現不平而已，非留意之時。

△安利劉仁傑試兩段，仍是上幾課段水準，神態甚平淡耳，未及水準。

△包大人朴仕能試半哩，末段快上，翻步尙覺暢活，但乏銳勢，馬一對前脚則不用包紮，且看下課之表現又如何。

△永榮馬彼得試八百米；身價步弱，進度平平，復操動向悠閑，無意在季初作急取了。

△飛毛腿陳毓培試千二米，前半哩拉實，直路輕推，有呈佳反應，依然能保持在一定水平中。

冷馬心得

係威嘅有進步 扒冷最佳對象

係威嘅上季跑千四米擊敗得冠郎，表現極佳，一六五〇米比賽亦獲得一席位置，可見此馬實力之强，最近係威嘅加强操練，狀態相當勇，成熟比上季更佳，仍然由劉仁傑策騎，週末跑一六五〇米値得考慮。

係威嘅在英國贏過七化郎，五次比賽好慢地。換言之，此馬最合慢地賽跑，實力可以提高半班，由於今季準備功夫空前積極，有躍躍欲動之勢，快地比賽，速度自然比慢地遜色，但以試跑所見，係威嘅狀態大勇，鋼組有利之下比賽，實不可輕侮，同場對手井無大超班馬出現，則實力堅强成熟有進係威嘅，機會甚佳。係威嘅慢地性能雖然特佳，並非表示快地全無機會，馬房決策者重視操練，動態比上季更積極，上週與廐開齋，爆出大冷門，說不定係威嘅又會步聰明神駒後塵，喜歡博冷之馬迷，此馬值得研究捧場，最佳牛冷之選。

·趙子龍·

永隆銀行

進展不怠穩健
服務必盡忠誠

WING LUNG BANK, LTD.

☎ 5-8268333

富格林金幣

一安士庄	買入	賣出
恒生	2865	2895
獲多利	2870	2890
海外信託	2890	2920
佳富金融	2890	2920

今晨十時半報價

1981年9月22日

倫敦外滙市場（兌英鎊）	買入價	賣出價	美國紐約外滙市場（兌美元）	買入價	賣出價
美元	1.8310	1.8325	英鎊	1.8270	1.8290
馬克	4.1660	4.1745	馬克	2.2900	2.2920
法郎	9.8890	9.9185	法郎	5.4160	5.4230
日元	415.33	416.05	日元	227.30	227.50
瑞士法郎	3.5730	3.5860	瑞士法郎	1.9550	1.9575

港元兌世界主要貨幣

貨幣	1981年2月23日	1981年9月23日
美元	5.27	6.10
日圓	255.60	268.20
西德馬克	254.00	265.20
英鎊	11.95	11.18

今年初以來港元跌了成半

據萬國寶通財務公司董事總經理任元誠表示，美滙今晨一度升至六一一的大關，但隨後即呈回軟，今週內衝破六五〇關口的機會較微。

他表示，除非有更大量的投機者入市，否則港元可望於現水平企定。

工商銀行董事總經理孫世俊相信港元疲弱的主因仍不外是本港外貿逆差數字龐大，一般投資者眼見港元疲弱及股票市場如此不振，對本港經濟前景失去信心，因利之所在而買美元拋售港元的心理大大加強。

孫氏指出：另一促成港元弱勢的原因則是資金外流的情況依然存在，由於美元在外的存款可豁免利息稅，故此，不少人為取得更大利益而買美元，形成港元弱勢有增無減。

不過，地產商在這物業市道不景期間，把資金轉而買美元的可能性實不太大。因為他們在成交物業之後，大多要歸還貸款項，剩餘的資金實相當有限，他們更不會付息予銀行而把該資金購買美元。

假若本港經濟仍弱，受連鎖性影響的股票市場上也進一步挫落的話，此一互為因果的要素，將使港人信心再減，港元弱勢也進一步加劇。

香港總商會副秘書長鄧綸儉指出，今天美元兌港元之強勢，是一種趨向，其影響與初期沒有什麼不同。

理論上港元疲弱，美元報價偏高，對製品之價本有一定影響，但由於本港出入口均以美元訂成，能否得到中和，仍是未知之數。

針對港元近週來的大幅滑跌情況，助理金融事務司區佰平接受本報記者訪問時表示，港元持續疲弱最基本的原因是本港經濟仍陷困境，加上外國息口高企，地產及股票市況不景等影響，現階段政府採取任何干預亦收效不大，唯一的方法是讓市場因素決定港元的去向。

區氏又認為，本港上半年經濟仍為內部需求帶動，通脹率仍然高企，港元復甦之期要在經濟調整後，內部出入口貿易較為平衡時，才可樂觀。

他又表示，港府仍將不時在需要時動用外滙儲備干預市場，以使港元滙價不致波幅過大，但不會預先或事後公佈，以免助長投機者的猜測。但他又承認干預外滙市場並非良策，至於加息本是挽救港元的良方，惟衡量工商界的負担，亦不宜輕舉妄動。

至於財政司彭勵治較早時表示港府在必要時將立例管制信貸，他表示目前仍在考慮階段，銀行界及存款公司亦自律，對顧客的信貸需求要慎密考慮，否則政府立例控制信貸增長在所難免。

「加零」莊膊頭硬 益大水頭充足

千四關前有苦戰
好友負隅淡友笑
起落全憑講信心
斬倉之時紮紮跳

△「加零」托市又受表揚，即使大盤「質貨」起動，惟長期掛入，多多揗清，難怪股價微跌，有心「盤益」那位仁兄，亦退避三舍。在港實最大一宗的成交逹十萬股，價值一百萬元。

△益大逆市而上，莊家似乎摸仿「加零」的做法，在股友面前建立「威信」，不過，有實質支持最緊要。獲多利和其昌保險購入多層大厦，有大把錢回籠，隨便托吓市，股價就不會跌得慘，中段時彈多「三粒臣」，散戶亦冇咁驚。

△受大戶控制的國際城市，亦吃瀉藥般下挫，一般估計，目前距離上市底價不遠，假如莊家唔救，散戶真是一般眼淚。

△「鼓油」本來有料多，但遇着大跌市，短期很難炒得起，炒家只得按兵不動，遲遲未有成交。

紅人邊語

千四關失守 長實恒生拋售壓力大

恒生指數棄守千四大關，股市如缺堤一樣，在拋售浪潮不斷衝擊下，全面股份下挫，跌勢之速，令人咋舌。

在淡市中，市面傳多項不利消息，昨日盛傳某地產商財政出現困難，需要拋售大量股票來周轉之用，其後該地產公司否認，但人心虛怯依然未見扭轉。

自七月十七日恒生指數創下今年一八一〇高峯之後，兩個月來股市在下跌聲中，指數跌至千四關口時，跌幅逹百分之廿三強。

港元進一步頹弱，使個別投機者轉向外滙買賣，本港股市不振，亦受連鎖性打擊。

由於利率因素不能起積極性作用，投資者對後市表示悲觀，任何利好消息也無濟於事。

不過，美國經濟大勢也是股市的指揮棒，假若美國利率調頭再升，後市難望樂觀。

目前美國聯邦儲備局長表示，美政府在本年第四季實施緊縮政策，規模可能為以往任何一季所不及，在此情形之下推行緊縮通貨政策，則利率難免趨續偏高，樂觀院倘不及時通過削減公共開支及修訂社會福利方案，各界對列根總統短期反通貨膨脹計劃所存信心行將消失，但計劃即使及時通過，當局能否實踐所定經濟目標，仍維繫於未來十二個月美國經濟盛衰。

受拋售壓力最大的股份，其中包括恒生、長實、怡証、和黃等。

開市之初，股市全面軟順，在買家既仮入貨下，股價易跌難升，中段時跌幅倘細，十一時半過後，跌勢加速，平均跌逾七至八個價位，藍籌股表現一蹶不振。

長實跌破廿五元關，報廿四元二角，跌九角。

恒生跌七元，報一百一十五元。

怡証報十二元半，跌五角。

信和報一元二角，跌六仙。

十一時恒生指數報一三八八點九〇，跌十五點八一。

收市前五分，跌勢凌厲，為今年來跌幅最大紀錄。

獲利回吐影響 金價跌七美元

【本報駐紐約金融記者鐘交今晨專電】此間週二市金市表現牛皮悶歎，由於美元在此間外滙市場挺升，所以引起金市有回吐力，但跌幅角不大。交投頗見疏靜。紐約市場成交四萬張。芝加哥市場成交一萬零六十八張。

據此間市場經紀分析，經過目前大幅度扳升後，週二市金市出現回吐力，由於白銀價同落元，將金價亦拖低。而美元之較升，亦為對金市起出利淡作用。美元在此間外滙市場之收市兌價，西德馬克兌美元為二二九一〇。瑞士法郎兌美元為一·九五六五。日元兌美元為二二七四〇。

紐約十二月份期金以四八二·〇美元開市，較之前市低開七美元，開市早期走勢牛皮，價位徘徊於四七六·〇—四七六·五美元之間，而在十一時左右有散戶進扱，最高成四七八·一三〇美元，而在十二時過後，價位仍可企得穩。

英國教育大臣鍾基富 與港督列席紡品會議

【本報訊】英國教育及科學大臣鍾基富博士昨（星期二）晨由工業部次官文知義及助理私人秘書艾理信陪同下，訪問工商署署長杜華，港督麥理浩爵士稍後與鍾爵士一同出席紡織業諮詢委員會會議。

工商晚報今日股市報價表

恒生收市 ▼1331 01 73 70

十一時正　恒生指數：1388.90 ↓15.81　滙東指數：6945.25 ↓102.37

十一時四十五分　金銀綜合：1229.88 ↓34.95　金指數：1157.60 ↓34.30　銀指數：1582.61 ↓40.66

類別	股名	前收市價	開市價	收市價
銀行類	滙豐銀行	14.40	14.30	13.80
銀行類	永隆銀行	99.50	98.50	97.50
銀行類	友聯銀行	16.90	16.20	14.60
銀行類	恒生銀行	122.00	120.00	113.00
銀行類	海外信託銀行	5.60	5.50	5.40
銀行類	嘉華銀行	4.10	4.10	4.00
銀行類	工商銀行	4.95	4.85	4.75
銀行類	東亞銀行	57.50		50.00
公用類	九龍電燈	10.30	10.20	9.80
公用類	九龍巴士	13.10		
公用類	中華巴士	21.00		20.00
公用類	中華煤氣	25.60		
公用類	油麻地小輪	7.55		
公用類	香港電燈	5.25	5.20	5.00
公用類	香港隧道	9.00		
公用類	電話公司	19.20	19.20	19.20
倉塢類	九龍倉	6.45	6.50	6.05
倉塢類	寶福發展			
倉塢類	安全貨倉			
倉塢類	中華造船廠	3.10		
倉塢類	東方貨櫃	3.025		2.95
倉塢類	信德船務	2.70		
倉塢類	會德豐船務A	5.70		
倉塢類	維運航業	7.40		7.40
倉塢類	僑通航業			
倉塢類	萬邦航業			
倉塢類	華光航業			3.50
工商投資類	和記實埔	16.20	15.60	15.10
工商投資類	怡和公司	16.40	16.20	15.60
工商投資類	會德豐A	6.15	6.10	5.90
工商投資類	太古洋行A	12.00	12.00	11.70
工商投資類	仁孚	2.05		
工商投資類	立興	3.70		3.60
工商投資類	永安集團	7.50	7.40	7.30
工商投資類	和寶	1.90		
工商投資類	聯邦A	6.15		
工商投資類	王集團			
工商投資類	港機工程			
工商投資類	英之傑	5.70		
工商投資類	森那美			
工商投資類	聯合企業			
工商投資類	太平洋証券			
工商投資類	怡和証券	13.00	12.80	12.20
工商投資類	滙豐國際	2.975	2.975	2.825
工商投資類	獎迪臣証券	0.95		
工商投資類	新鴻基証券	4.20	4.15	4.05
工商投資類	新鴻基財務	6.30		
地產類	置地公司	9.50	9.40	8.90
地產類	新昌地產	1.01	0.97	0.94
地產類	希慎興業	0.73	0.72	0.66
地產類	百利保	1.50	1.51	1.50
地產類	寶光	6.70	6.50	6.30
地產類	世紀城市	1.15	1.13	1.13
地產類	廣信地產	1.58		
地產類	新城市地產	1.56	1.52	1.37
地產類	新世界發展	5.60	5.20	5.25
地產類	大古地產	8.70	8.60	8.45
地產類	大昌地產	4.55	4.50	4.15
地產類	大生地產	3.90		3.60
地產類	大寶地產	4.55		4.40
地產類	永泰地產	7.90		
地產類	合和地產	18.80		
地產類	和記地產			
地產類	兆安地產			
地產類	長江實業	25.10	24.70	23.80
地產類	利安地產	2.45		
地產類	四海地產			
地產類	利興發展			7.85
地產類	世界發展	3.00		
地產類	好世界投資	3.00	3.00	
地產類	亨隆地產	4.20		
地產類	明輝發展			
地產類	佳寧發展	9.20	9.10	9.25
地產類	莊士集團	2.125	2.00	1.90
地產類	新鴻基地產	13.70	13.50	12.90
地產類	嘉年地產	2.25		
地產類	恒生工業地產	1.62		
地產類	恒隆地產	25.80	25.70	
地產類	亞細安			
地產類	華光地產	2.70		2.55
地產類	建煌新記	1.30		
地產類	廖創興	5.90		5.00
地產類	益大發展	5.40	5.30	6.00
地產類	遠東發展	5.10	4.975	4.70
地產類	泰盛發展	3.30	3.20	3.10
地產類	信託公司A	8.60		
地產類	廣聯企業	2.80		
地產類	熙君	2.70	2.60	2.40
地產類	嘉祐	1.95		
地產類	新景豐	2.45		
地產類	恒基地產	3.30		
地產類	僑聯地產	2.65	2.60	2.45
地產類	信和置業	1.26	1.25	1.18
地產類	國際城市地產	1.21	1.20	
建築類	大新公和	7.15		6.60
建築類	安達臣集團	9.20	9.20	9.20
建築類	青洲英坭	55.00	51.00	48.00
建築類	保華	4.05	4.00	3.65
建築類	新昌	2.70	2.70	2.50
建築類	海港工程			
建築類	德榮	2.075	2.075	2.05
建築類	信昌			
紡織製衣類	長江製衣	12.40		12.20
紡織製衣類	南聯實業	3.50		
紡織製衣類	南豐紗廠			
紡織製衣類	南洋紗廠			
紡織製衣類	裕泰針廠			
紡織製衣類	新馬製衣			
紡織製衣類	麗新製衣			
紡織製衣類	鱷魚恤	5.50		
酒店類	大酒店	50.50	48.50	47.00
酒店類	遠東酒店	1.86		1.73
酒店類	百樂酒店	5.45		
酒店類	美麗華酒店	93.50	93.50	
酒店類	海港公司		60.00	60.00
酒店類	凱聯酒店	10.60	10.50	10.00
酒店類	富豪酒店	1.35		1.25
百貨及其他	永安公司	4.90		4.70
百貨及其他	先施公司	80.50		
百貨及其他	連卡佛A	10.60		
百貨及其他	生力啤	7.90	7.60	7.25
百貨及其他	屈臣氏	21.20		21.00
百貨及其他	淘化大同	16.50		
百貨及其他	南順			
百貨及其他	康力電子	0.90	0.88	0.88
認股証	和實認股証	9.65	9.40	8.90
認股証	置地認股証	22.50		
認股証	港燈認股証	6.75	6.50	6.20
認股証	九倉認股証			
認股証	怡和認股証	3.15	3.15	2.975
認股証	怡証認股証	6.10	5.70	5.20
認股証	信和認股証	0.51	0.50	0.46
認股証	富豪認股証	0.44		
認股証	百利保認股証	0.305		
認股証	僑聯認股証	0.65	0.63	0.63
認股証	海外信託認股証	4.80		
認股証	滙豐認股証	3.25		
認股証	泰盛認股証			
認股証	大生認股証			
認股証	新城市認股証	0.52		0.42
認股証	獎迪臣証券認股			
認股証	佳寧認股証	5.90	6.00	6.00

招股書估值出現漏洞 導致投資者誤解盈利

舉凡是地產公司上市，也都會將自己的物業估值公佈，而這些物業估值，當然是交由估值專業人士進行，其估值的可信程度，乃是無可置疑的。

在物業估值中，分為概況年期、安排出售情況、現況下現時資本值、估計完成日期、估計完成發展之成本、完成時資本值等各項。

投資當根據上述各項的資料而了解到各項物業的市價，從而對上市公司的業績前景進行衡量。

然而，在這些資料中，特別是在「估計完成發展之成本」此一項資料，那大多數只是將建築成本計算在內，而未有將地價成本計算在內。因而，往往也就給人們一種成本甚輕的錯誤，很容易也就錯誤地將該項物業的盈利計高了。

因而，我個人認為，舉凡是將物業估值時，在「估計完成發展之成本」此一項目中，應該包括地價成本，建築費及銀行貸款利息，這三個主要支出項目在內，使投資者能夠正確地計算出此項物業的完成後的派利來。

可是，時下的上市公司在其招股書中對於物業重估方面的「估計完成發展之成本」項目中，卻沒有做到這一點。

舉個例來講，某上市公司招股章程內，其手上的物業頗為可觀，但在其物業估值中，卻又犯了這一個常見的毛病。

就以其所列出的香港灣仔的物業估值來講，此物業的地盤面積為二千四百一十四平方呎，建成後的總樓面面積為三萬三千七百二十四平方呎，建成現時之資本值為二千五百萬元，完成時之資本值為四千一百九十三萬四千元，而估計完成發展之成本為九百萬元。

該地盤已經完成了買賣合約，其數目亦為四千一百九十三萬四千元，與估值之完成時資本值相同，十分準確。

但問題則在於估計完成之發展成本為九百萬元此一數字，顯然，此只是建築費而已，因為總樓面面積已為三萬三千七百二十四平方呎，以勝下之商業大厦每呎之建築費為二百五十元到三百元之間計算，則以九百萬元而為三萬三千七百二十四平方呎之樓面建築費相差不遠（該項計算為每呎二百二十六元左右）。當然，地盤不可能沒有地價的。

那麼，如果誤會此九百萬元的成本包括地價在內的話，就會導致誤會此一物業之純利達到三千二百餘萬元，事實上會有這麼高純利的可能性不高。

紐約金市十二月份期貨今晨走勢圖

新財委馬達成 為業務部經理

【本報訊】新鴻基財……十數年，對銀行業務具豐富經驗。未加入新鴻基集團前，為本港一主要銀行之分行部經理。

續約五年可能性大

多種纖維貿易協定在日內瓦召開的國際紡織品會議，經過周一的討論後，已有較新的進展，多個紡織品入口國家都表示多纖協定應該續約，而其中美國和歐洲共同市場更提出一項續約五年的建議。

工商署貿易處助理處長（多邊談判）陳錦康表示，在周一的會議中，已有多個紡織品入口國家，包括美國、歐洲共同市場、加拿大，和日本等，向出口國家闡述他們對多種纖維貿易協定續約的部分意見，至於其他建議，則會於今天的會議上提出。他說，美國和歐洲共同市場均希望多纖協定能夠續約五年。

來自日內瓦消息指出，美國雖然提出延續現存多纖協定，但卻加強保護主義，特別是建議新的多纖協定中，配額數目的年增長率和調用數目，將較現存的多纖協定為少。這項建議獲得加拿大、日本等入口國家的歡迎，出口國家則暫時不表示意見。

另一方面，根據工商署發表的統計資料顯示，截至八月底止，本港受限制紡織品對歐洲共同市場的出口貿易，表現並不理想，不過某些熱門項目，如針織類貨品，都較去年有一定增長。

大昌委關英傑任公司總經理

【本報訊】大昌地產有限公司宣佈委任關英傑為該公司總經理。該項任命由一九八一年十月一日起生效。

關先生畢業於香港大學，取得榮譽學士銜，其後又於美國紐古拉大學完成營業管理及市場管理研究課程。

寶光易名

寶光製造有限公司主席黃子明昨天宣佈，建議將公司名稱更改為寶光實業（國際）有限公司，以符合目前該公司之多元化業務。

黃子明指出，更改名稱後，集團資金將集中於母公司管理，亦即成為一家控股公司，各間直屬該集團管理的附屬機構，則負責經營本公司的業務。

黃子明主席報告書中又表示，地產業務已成

上午金融行情表

銀行同業拆息　九月廿三日　十七厘二分一

港幣滙率指數（昨日）：81·7跌0·5

（九九K金價）

去息16·62
開市3340·0
收市3331·0
最高3335·0
最低3325·0
公價3335·0
較上日昇8元

紐約「倫敦金」現貨價（SPOT）461·00美元

每安士乘與電伸值港幣每両3357·28港元

（國際金價）

倫敦（每安士）463·00美元（跌3·50）
瑞士（每安士）461·50美元（跌2·00）
紐約（12月份）475·00（跌6·75）
芝加哥（9月份）460·90（跌5·10）

（外幣兌港元）

（美鈔）最高 6·105	（美電）最高 6·115	
最低 6·085	最低 6·090	
日元（每萬計）		269·20
新台幣（每千計）		156·00
叻幣（每百計）		71·50
西德馬克（每百計）		268·20
法國法郎（每百計）		113·10
瑞士法郎（每百計）		313·30
新加坡大紙（每元計）		2·883
加拿大紙（每元計）		5·101
正鎊（每鎊計）		11·19
人民幣		28·99

行情係根據出入價折計（由新鴻基資料研究有限公司提供）

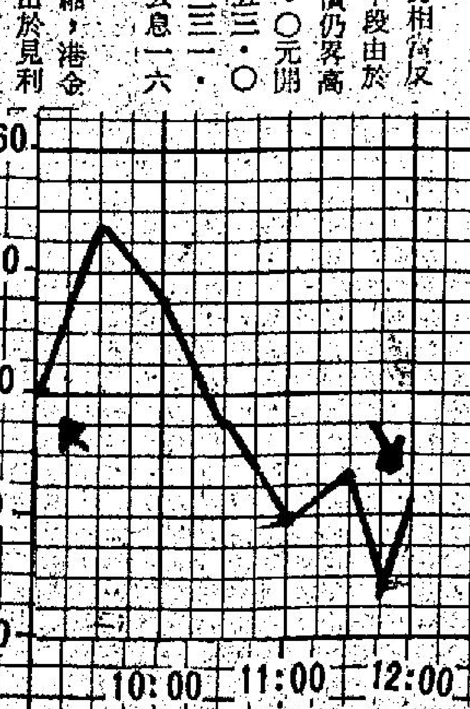
金融

外圍金價反覆回落 港金高開回吐力強

今晨市況 今早本港九九金市走勢相當反覆，早市受美滙價之扯高而高開，但中段由於有大盤沽出關係，做價急跌，但收市價仍冡高於前市水平，九九金每両以三三四〇·〇元開市，較之前市高開十七元，最高成三三三五·〇元，最低成三三二四·〇元，最後以三三三一·〇元收市，較之前市昇八元，息價訂去息一六·二元，公價定三三三〇·〇。

後市展望 由於外圍金價走勢閃縮，港金今晨人心舉棋不定，人心存觀望，但由於見利拋售者衆，使金價再急跌。後市展望仍會反覆偏軟。

（本港九九金市今晨走勢圖）



（本表行情由佳富集團提供）

另一宗補償貿易失敗
白鵝潭興建酒店計劃 港商「縮沙」只作貸款
初時計劃是港商與中共合作

【本報訊】自從中共開放門戶，歡迎外資合作或在大陸設廠，但由於大陸人的技術水平差，加上種種原因，致令不少外商開始發覺到問題並未如估計般理想。

自從第一間毛織廠在珠海縣設立，而結果失敗而致停工後，一些港商，原擬與中共合作，在大陸建酒店，發展旅遊，但却因此種打擊，而放棄與中共合作，寧願貸款中共，讓中共自行興建及經營。

本報獲悉：若干本港地產商，原在七九年中已準備與中共合作，在白鵝潭興建一國際設備的酒店，但因第一間毛織廠的失敗事件，令港商起戒心，結果，願貸款給中共自行興建，不再插手，這是另一宗補償貿易失敗事件。

據本港一面地產發展商表示：白鵝潭建酒店之議，原始於一九七九年，後來因「種種問題」，結果港商只答允貸款而不作合作。

該地產發展商稱：該酒店原擬有九百至一千個房間，樓高卅層，現已建至第廿一層，並準備於明年十月開幕。

該位人士承認初時是準備是港商及中共互相合作，但後來改為貸款，但他拒絕透露此種改變是否因珠海第一間毛織廠失敗所影響。

由於中共有關方面對港澳廠商意見的忽視，使到大陸第一間以補償貿易形式辦起來的珠海縣香洲毛紡廠進行停產整頓。

雖然這不一定意味中共的補償貿易政策失敗，但却反映出在大陸投資設廠確實存在不少問題和障礙。而中共有關當局一直以來對這些問題都視若無睹。

此舉不但使熱心於四化的港澳廠家心血浪費，這使以後欲在大陸投資者存有戒心。

大陸存在的問題是：工人生產率低，產品質量差，未能如期交貨，管理不善等。這與中共當局大力宣傳到大陸投資的好處互相矛盾。

賭友因錢生轇轕 兩男子操刀互斬
一傷者今晨不治

【本報訊】銅鑼灣渣甸坊街市的血案，其中一名傷者延至今日凌晨不治，另一名傷者仍在院留醫，情況欠佳，警方已列作兇殺案處理。

案發昨晚數名男子在渣甸坊街市內賭十三張時，其中兩人因錢銀問題起紛爭，結果有人憤而操刀斬人，糾纏間傷者奪刀反擊，兩人同告身中多刀重傷，送院救治，其中一名傷者林榮志卅五歲，延至今日凌晨零時廿三分不治。

至於另一名傷者李兆輝廿六歲，今晨情況欠佳，他獨居於銅鑼灣渣甸坊四十九號地下尾房，為油漆工人，據鄰居表示傷者，由於游手好閒，無所事事，妻子因此帶同兒女離去，目前他祇是間中開工。

據警方表示：由於涉嫌與有關男子，仍重傷在院留醫，暫未錄取口供，但警方已將此案列作兇殺案處理。

發生血案現場為銅鑼灣渣甸坊四十九號對開大牌檔。

昨晚十時左右，兩名傷者及三名男子在大牌檔內玩十三張。五人不知何故發生爭執，由口角演變成動武。有人突然狂性大發，衝入屋內取出菜刀，向姓林的男子狂斬。姓林的男子負傷反抗，奪去兇徒手中利刀反斬對方。其餘三名男子見狀四散逃去。

一場血戰後，姓李的傷者負創跑至渣甸坊五十八號福來肉食公司不支倒臥豬肉檯上。

警方人員趕抵現場，在四十九號門外發現姓林的男子全身披血倒臥街中，立刻將兩名傷者送院急救，其中一人延至今日凌晨不治。

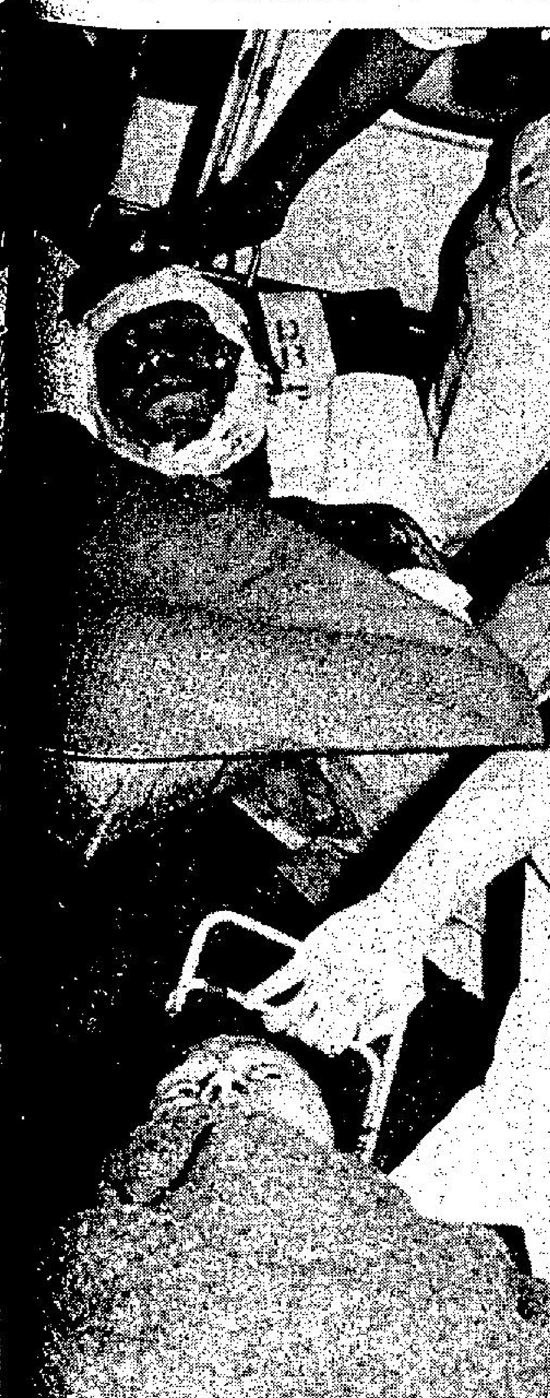
本港避風台灣漁船 部份今晨啓碇離港

【本報訊】受颱風嘉麗姆影響來港避風的三十艘台灣漁船，已於今晨啓碇離港。

該批船隻共三十一艘，於去月二十日早上進入本港水域避風。記初停泊大廟灣，翌日因該處海面風力增強至二十海浬，而獲准進入內港。

今日上午八時三十分過後，該批僅有一百七十多人的台灣漁船，全部啓碇返回高雄。

九時過後，這三十一條機動漁船，由水警輪護航戒備，把全部漁船送出鯉魚門去。



渣甸坊血案兩傷者送院時攝，一人入院不治。（本報記者陳永強攝）

涉嫌炸油公司 男子提堂押候

【本報訊】涉嫌爆炸中區蜆殼公司及北角蜆殼油庫的青年被拘一案，原定期於十一月三十日進行初級偵訊。今晨控方將被告提控於西區裁判署，主控向法官申請加控五項恐嚇勒索及藏有炸藥罪名，獲得法官批准。被告暫時無須答辯。

法官仍然將案押後至十一月三十日進行初級偵訊，並下令將被告還押監房看管。

被告莊勝强，廿九歲。原被控兩項罪名：引致炸藥爆炸危害他人性命及財物。今晨加控五項罪名的為首四項，指被告於今年三月卅一日至八月廿四日期間，先後以四封函件寄往中區皇后大道中蜆殼大廈，蜆殼（香港）有限公司，恐嚇勒索該公司一百五十三萬元。第五項控罪則指被告於八月廿五日在油麻地渡船街文華樓十三樓十九號室，藏有一批器皿及膠袋。

葵涌女屍 列為兇殺

【本報訊】經法醫官昨日檢驗葵涌和宜合道可風中學旁的女屍後，證實死者遭人勒至窒息而死，警方已將此案列作本年度第七十宗兇殺案處理。

死者年約廿多歲，遇害時身上除三條鎖匙外，並無其他遺物留下，做成連身份證也沒有，做成身世撲朔迷離。

昨天法醫官的驗屍結果，死者生前遭人勒至窒息而死，醫官已將死者一些頭髮及指甲剪去化驗，而警方亦為死者打指紋，以便進一步調查其身世。

根據案發現場資料，上址是情侶聚集之地，還經常有情侶雙雙駕私家車抵達。不過，死者伏屍之地，警方乃再三調查，未發現有任何糾纏留下的痕跡。而死者屍體赤足，因此，懷疑死者是在別處遭人殺害，用車移屍此處，身上的傷痕，也可能在移屍留下。

小評 市民對綠印者的印象

為了使綠印人可以適應本港生活，民政署將展開問卷調查，徵詢市民意見。

根據警方估計，本年度首兩季的犯罪數字，綠印者或非法移民佔了四成。而更令市民矚目的是最近兩宗大槍戰案，一宗教警事件疑與綠印者或非法移民有關，另一宗所擒獲的幾名疑人已證實為綠印者。

所以在市民心目中，綠印者是破壞治安分子。

使他們為香港市民所容納，還需要一段日子，最重要的是令市民對他們的印象改觀。而做到這一點，首先是要綠印者能在香港安居樂業，與一般香港市民過正常生活。

在這一方面，當局應給綠印人在職業上和教育上的輔導，以免他們在無路可走時被迫犯罪。

清水灣道生意外 五車相撞三人傷

【本報訊】清水灣道上發生五車相撞意外，三人受傷，現場交通一度受阻。

意外發生於今日上午九時四十五分，清水灣道近彩雲邨外，一輛向西行駛動的貨車與一架公共小巴相撞，引致小巴上一名廿五歲乘客傷及腰部另一名十九歲男子頭部受傷。

意外發生後，小巴改變方向駛向外面行車綫，猛力撞向一部計程車，車內一名七歲搭客，腰部受傷。

小巴撞過計程車之後，企圖後退，不料再與一架從後駛來的貨車相撞。影響所及，隨着貨車後面的另一架計程車亦無法及時停下，撞到貨車後面去。

最後，像「碰碰車」一樣的小巴才停下來。意外發生後，警方人員到場調查并召救護車把三名傷者送往醫院去。幸三人傷勢輕并無大礙。但現場交通却受到嚴重阻塞，兩條行車綫均迫於封閉。

又訊：今日上午七時四十分，一輛沿龍翔道行駛的貨車，撞着另一架停在路旁的貨車，兩車司機受傷。

今日天氣預測

今日本港天氣預測：吹微風，天色大致密雲，間中有驟雨，最高氣溫約為攝氏表廿八度。

天文台於今晨十一時錄得的室外氣溫為攝氏表廿九度，濕為百分之二十五。

高潮：上午四時三十九分，下午八時十八分。

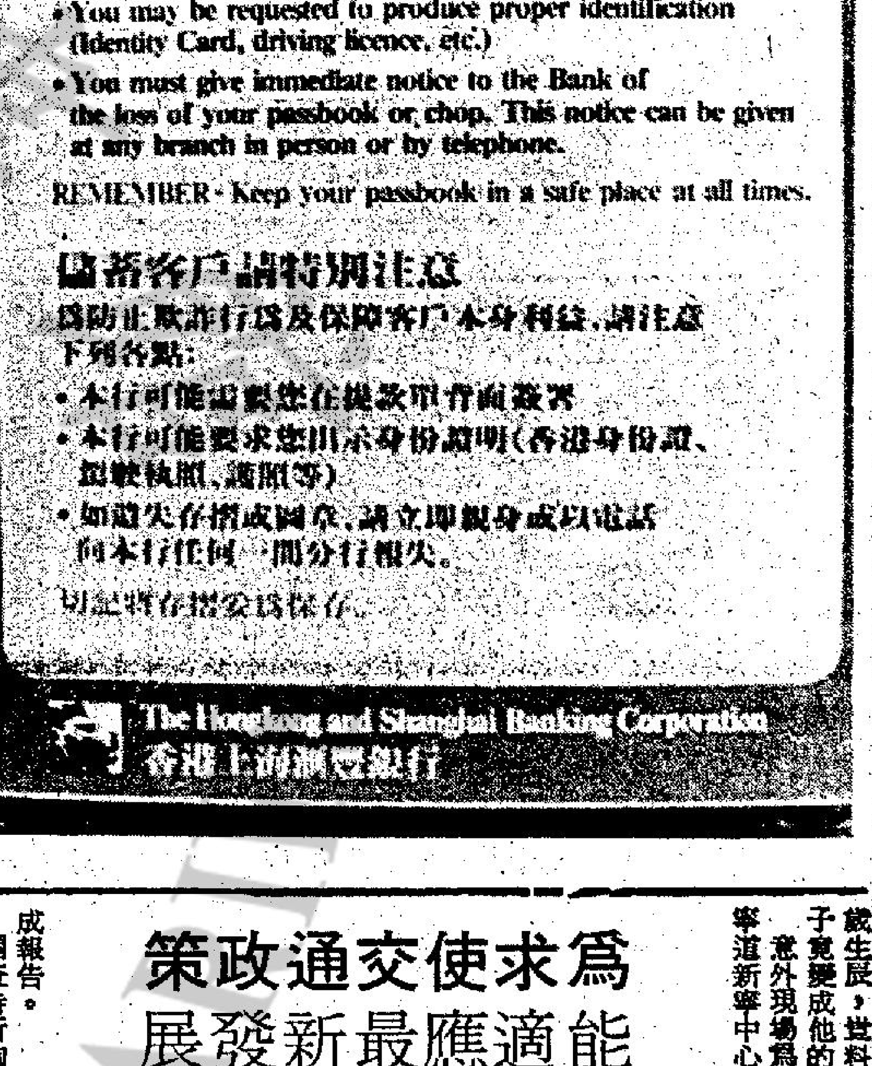
低潮：中午十二時廿六分，下午十時四十三分。

紫外光燈照出簽名 銀行即採應變措施

【本報訊】由於市面出售的一種紫外光燈，能照出銀行儲蓄戶口「紅簿仔」的簽名，因此造成最近匪徒偷取「紅簿仔」，然後用紫外光燈照出簽名，從而冒簽騙款事件較前增加。

銀行方面，為保障行方及客戶利益，除研究應變之法，及督促職員提高警覺外，滙豐銀行更在銀行各分行貼出告示，表示銀行方面可能要求提款人或出示身份證，或在提款單後面簽名，同時請各儲蓄戶，若有遺失存摺或圖章，要立即向銀行報失。

該告示用中、英文書寫，已放在銀行入口之當眼處，全文如附圖。



Important Notice to Savings Customers

To prevent fraud, and for your own protection, the following points should be noted:

- You may be required to sign on the reverse of the withdrawal slip.
- You may be requested to produce proper identification (Identity Card, driving licence, etc.)
- You must give immediate notice to the Bank of the loss of your passbook or chop. This notice can be given at any branch in person or by telephone.

REMEMBER - Keep your passbook in a safe place at all times.

儲蓄客戶請特別注意

為防止欺詐行為及保障客戶本身利益，請注意下列各點：

- 本行可能需要您在提款單背面簽署
- 本行可能要求您出示身份證明（香港身份證、駕駛執照、護照等）
- 如遺失存摺或圖章，請立即親身或以電話向本行任何一間分行報失。

切記將存摺妥為保存。

The Hongkong and Shanghai Banking Corporation 香港上海滙豐銀行

「紅簿仔」之簽名能被市面出售之紫外光燈照出，銀行馬上貼出告示，提醒存戶注意存摺。

建築地盤生意外 冷氣技工觸電亡

【本報訊】一名冷氣技工，昨午在銅鑼灣新寧道一建築地盤內工作時，不慎觸電昏迷，送院後証實不治。

死者伍樹驄，三十歲，本來待放工後，回家與家人祝他父親五十八歲生辰，豈料高興的日子竟變成他的死忌。

意外現場為銅鑼灣新寧道新寧中心建築地盤，昨日下午四時，死者正在三樓一單位內進行冷氣安裝工程，豈料不慎觸電身亡。

為求使交通政策能適應最新發展 政府耗資數百萬向市民進行調查

【本報訊】政府將花數百萬元作為二萬二千住戶之調查費，以便將交通政策刷新。

一九八一年運輸特點調查，將於十一月十八日至十二月一日進行，俾將一九七三年所作之同樣調查刷新。

調查將由統計處負責，所得結果將供各有關方面參考。

調查所得，大約明年五月由布政司署資料審查組製成圖表，及於八月草成報告。

調查時所詢問之問題一如一九七三年，每一住戶四歲以上之成員，將被問及上一日之戶外行動。統計處將僱用八百五十名統計員協助調查。每人每日薪酬八十一元。

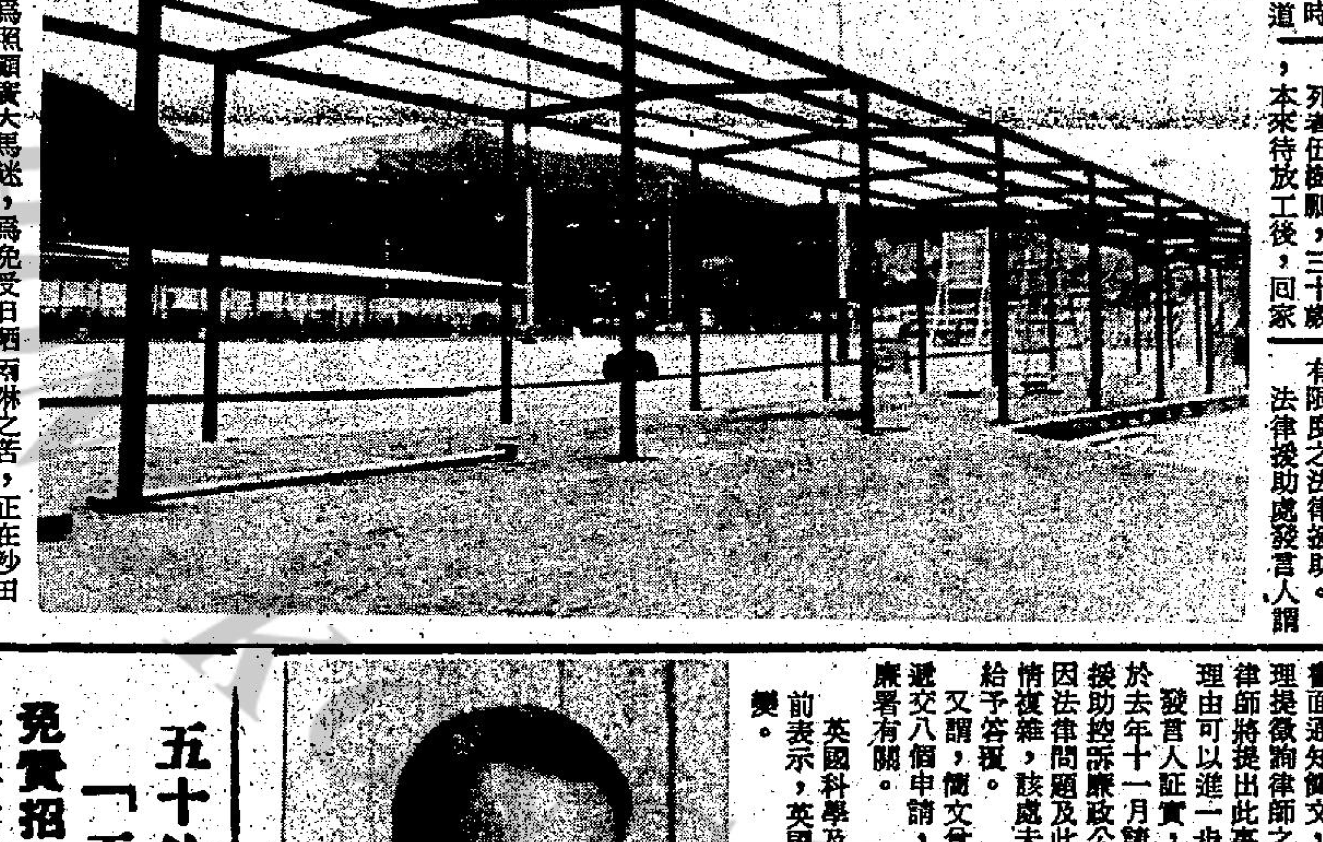
指摘廉政公署洩露事主身份 簡文獲法律援助

【本報訊】指摘廉政公署洩露其身份之前高級輔警警官簡文，已獲有限度之法律援助。法律援助處發言人謂，簡文已獲口頭通知獲有限之援助。

發言人謂，下週將以書面通知簡文，援助祇限於理提徵詢律師之意見。律師將提出此事是否有理由可以進一步進行。

發言人證實，簡文係於去年十一月請求法律援助控訴廉政公署，但因法律問題及此案之實情複雜，該處未能早日給予答覆。

又謂，簡文曾向該處遞交八個申請，祇一項與廉署有關。



照顧週到 馬會為照顧廣大馬迷，為免受日晒雨淋之苦，正在沙田馬場走廊動工興建鐵架，加建上蓋，對馬迷加倍優待。

太古城外填海面積 決定較原計增五成
為興建房屋與社區設施

【本報訊】政府在太古城附近之填海面積，現決定比原來計劃增加百分之五十，以便興建可多容四萬人之房屋與社區設施。

據高級城市設計官員消息，在目前之臨時圖則附近，將填海十七點[illegible]以支持此支線之部份費用。

原日太古船塢對面之山，將劃平以便建地下鐵路平台，山石則投入太古灣內為填海物料。為利便開山，將建一橋樑跨英皇道。開山後建六百萬方呎樓宇，整個[illegible]

英教育大臣指出
中共與港三英關係極良好
英對港未來政策不變

【本報訊】前任英國工業大臣及現任教育及科學大臣，凱基富爵士，經過兩天官式訪問後，昨晚離港前對記者表示，英國對香港的未來政策將維持不變。

他並引用英外務大臣卡靈頓在本年三月訪港時的承諾，重申英國的香港地位的承担。

有關香港的前途方面，凱基富爵士指出，英國與中國大陸的關係空前良好，大陸當局亦相當明確地表明香港地位的重要性，他認為，現時中共的政策趨勢，對香港極為有利。

對談到新英國籍法時，為何直布羅陀的居民可成為英本土居民，而香港市民則沒有這種權利，凱基富解釋，這個決定，並不是英國政府本身的原意，而是在國會會議時，由上議院提出，上議院並在辯論時獲得勝訴，所以通過這項決定。

至於會否重新檢及對考慮這個決定，凱基富表示，他會在未來兩星期，要求上議院重新檢討新國籍法對直布羅陀的決定。

香港人所關心的留英學生的學費問題，凱基富爵士指出，由於他最近才出任教育大臣，不便對改善學費的情況作出任何承諾，不過他已經覷到昂貴的學費，已成為香港學生前往英國留學的一種障礙。

凱基富爵士在訪港期間，曾會談過行政立法兩局非官守議員，貿易發展局人員及若干商界人士，他表示在訪港期間，最令他留下深刻印象的是本港的經濟及社會發展相當快速。

特別是香港與英國間的貿易增長，可從新界的多個發展計劃中看到，例如在訪問青山的發展時，他發現其中多項工程，均是由英國公司承建。

凱基富最後表示，雖然香港受正高度人口密度的壓力，不過從香港最近的發展情況來看，香港市民應值得讚揚。

英國科學及教育大臣凱基富，昨日在離港前表示，英國對香港的未來政策，將不會改變。

助綠印人適應港生活 民政署進行問卷調查

【本報訊】很多從大陸抵港人士，未能適應這裡狹人擠的環境。為了協助大陸移民適應本港的環境，民政署今日起在港九十個民政區及荃灣區進行問卷調查，訪問港人對大陸移民的觀感，為期兩週，分析報告預計會在下月尾完成。

調查對象是在本港居留已有長時期的香港人，內容分十大類，主要是聽取他們對於此等移民對香港造成的影響及如何協助其在港安居樂業。

民政署長班禮時謂：過去大量大陸移民為本港帶來很多問題，所以他們似乎不被港人歡迎及接受的。所以，他們很容易因此而引致與社會隔離。

在此項調查完成後，政府會根據資料，訂定計劃來協助他們適應本港生活，例如設立特別教育課程及加強大陸移民對衛生的概念等等。

由於大陸移民在港往往受到歧視與孤立，他們在物質引誘或生活無着落的境況下，對本港治安有頗為嚴重的影響，自一九七八至今的四年內，警方估計有二十宗以上的大陸人士來港，在本年首兩季的持械犯案數字中，「綠印人」或非法移民的犯案紀錄竟佔四成，政府希望透過市民的意見，對其等在港主要謀生作出適當的輔導。

違反勞工法例 上月一共檢控 七百餘宗個案

【本報訊】勞工處於上（八）月檢控各種違反勞工法例案件共七百四十三宗，其中七百二十二宗罪名成立，罰款總額逾五十九萬八千元。

定罪案件中，大部份與違反工廠暨工業經營條例及其各附屬規例、僱傭條例及婦女及青年（工業）規例有關。

違反工業安全規例之案件佔三百五十二宗，罰款額達四十萬四千三百餘元。其中包括一百八十四宗與違反工廠暨工業經營（機器護罩及操作）規例有關，罰款額達十五萬八千九百餘元；違反建築地盤（安全）規例之案件則佔一百零四宗，罰款額逾十八萬一千九百元。

與僱用婦女及青年工人有關之違例案件有二百九十七宗，罰款額逾十四萬三千元。

另外，與未有存放僱員紀錄有關之案件有十八宗，罰款額達八千五百八十元。

五十鈴商業運輸車系舉辦「五光十色東瀛遊」大抽獎
免費招待新車主旅遊日本八天並參觀廠房

日本五十鈴自動車株式會社及美國通用汽車公司為酬謝本港五十鈴全綫商業運輸車系用戶多年愛戴，特聯同合衆汽車有限公司舉辦五十鈴「五光十色東瀛遊」大抽獎，為廣大貨車新用戶提供八天旅遊日本良機。廠方除安排得獎車主參觀五十鈴廠房，目睹全日本最先進貨車生產科技，加強各用戶對五十鈴車系的認識外，更值此旅遊日本最佳季節，飽覽東瀛各地名勝風光，行程食宿悉心[illegible]

任何一款新車之車主或機構，均可填寫抽獎劵參加第一次抽獎，得獎者即可參加第一團八天日本旅遊，十月十五日至十一月十四日期內購車則可參加第二次抽獎，有機會得第二團暢遊日本名額；十一月十五日至十二月十四日期內購車則可參加第三團抽獎。旅遊名額共二百一十名，分三團出發，每團七十名，中獎機會極高，得獎車主除可以欣賞日本名勝風光，接受[illegible]，參觀東京車展，可謂大開眼界。

五十鈴全綫商業運輸車系，經濟耐用，安全可靠，車種齊備，由半噸至45噸，式式俱備，適合大小行業運輸需求，維修保養服務盡善盡美，除由大昌汽車服務中心提供夜廿四小時維修服務外，更安排於本月二十日至十月三日期內舉行「五十鈴貨車免費檢驗服務週」，激底保障車主利益，現在買五十鈴，除了[illegible]

豪華 5-762372 新大華 3-841199 華聲 3-617169

下期盛大獻映 歐洲公司最新大胆色情電影

安妮蒂夏雲 韋里斯利 大胆合演

聯夜又銷

High School Memories

麗宮 今天五場盛大獻映

怡利公司大胆性愛電影

人之慾

嘉蓮羅遜約瑟尼高主演

情侶・偷歡 千奇百怪

下期獻映 胭脂劫

PIPTALCIN-U 新約 仙桃碧U

喘哮

本品藥性溫和，不論新久遠年哮喘疾患，一服見效，服後絕無心跳頭暈出汗等不良副作用，男女老少及孕婦均可服食 本品並能增進食慾，增強體魄，確有根治哮喘之功效

・各大藥行均售・

本行特設零售部及代寄外地藥品郵包，零售不論多少，來電即送，歡迎電洽

電話：5-733945

柏林諾夢製藥有限公司出品

總代理 香港大衛洋行有限公司

澳門總代理：元澤堂藥房

某大置業機構誠聘總經理助理 土木工程師

申請者必需大專土木系畢業有三年工作經驗稍諳英文文件。附簡歷照片并希望待遇及聯絡電話函本報信箱A103號。

花園雜工

山頂區工作薪一千四百元供住宿，有意請函本報信箱W88號或電K六九八五五八陳君

急聘辦公室雜務員

能克苦耐勞無不良嗜好略識英文性別不拘有意請電五—二七七二八六洽

聘收銀員

男性停車場工作略識英文須輪班能克苦耐勞無不良嗜好有宿舍環境理想每日工作不超過七小時每月薪津一千一百元有意者請電：五—二七七二八六

點樣奪最精打細算榮銜

米高

繼舊年三個英國婆嚟香港再逐「最精打細算女士」榮銜之後，五個澳洲同紐西蘭女士將會係聽日嚟到香港，作同類型比賽。

比賽辦法其實簡單到不得了，就係每人揸住六千幾文港紙同埋一份購物單

前咐係購物天堂，事關係十年八年前，香港重擁有價廉物美聲譽，好多遊客都話係香港買嘢係最抵，所以的人嚟香港遊埠，最大目的都係想買的平嘢。

但今時唔同往日，香港買嘢可能係貴到離譜，事關淨係租金已經去咗咁多。兩家尖沙咀區一個三幾百鋪位都滿幾萬文一個月，試問賣個的嘢點會平咗去，唔通個老細眞係想蝕本咩。

所以香港而家的嘢，一的都唔平。但地外國婆嚟香港舉行「最精打細算」比賽已經唔合時。

呢五位紐澳女士如果想攞冠軍其判係香港人，一定個個合格。所以想攞冠軍個位女士，最佳辦法就係一個仙嘢都唔買，將六千幾文交番出嚟，話係香港買嘢無乜平靚貨色，包保獲得評判一致讚賞。

事關理由好充份，如果你買六千幾文嘢，鋪租去咗千幾二千文，人工又去咗一筆，個老細又要賺一筆，個六千幾文嘢，最多值一二千文左右，可以叫精打細算。

五位女士，如果想攞冠軍，聽我講喇。

第四十一章：雙澤雙奇

余丹青插圖

司空奇可聽出這「雙澤雙奇」，果與「玉面天魔」孫秀仇恨甚深，不禁心中暗喜地應聲答道：

「這場聚會，除了『碧目魔女』淳于婉，『金手書生』司空奇，『九幽妖魂』宇文悲，『江心毒婦』歐陽美等武林四絕以外，還有『三尺閻羅』宋彥，『桃花煞女』姚秀亭等『南極雙凶』，『冰川聖手』于天七，以及『西域八龍宮』中好手，均將參加！」

「無斧樵夫」林不凋聽得「哦」了一聲，揚眉說道：

「原來這場大會，畢集羣英，難怪那『玉面天魔』孫秀，會……」

「無鉤釣叟」魚自樂目中電閃神光，冷笑連聲地，接口搖頭喝道：

「老怪物，我們與孫秀有如山重恨，難道你還看不出此賊肺肝？『小孤山大會』雖然畢集羣英，但孫秀定是為了那『桃花煞女』姚秀亭而去！」

林不凋咬牙說道：

「我恨不得也去看看這場熱鬧，把孫秀賊子，寸磔揚灰，方洩我積鬱多年的心頭惡氣！」

司空奇把握時機，一旁笑道：

「兩位前輩倘若有興，何妨走趟『小孤山』呢？」

魚自樂嘆道：

「老弟有所不知，我弟兄倘有不能再出江湖的難言之隱！」

司空奇佯作不知地詫聲問道：

「八荒四海，五嶽三山，何處不能令兩位老前輩，隨興遨遊？……」

魚自樂不等司空奇話完，便自搖頭說道：

「我兄弟當年，曾對一世外高人，立有重誓……」

司空奇也不等他說完，便即拱手笑道：

「兩位老人家千萬不要再把昔年『中嶽嵩山』，『八荒論劍會』的那件小事，記在心頭！」

林不凋怪叫一聲說道：

「你怎麼知道此事，我弟兄對於這件事兒，忘得了麼？」

司空奇微笑說道：

「兩位老人家業已砍柴無斧，釣魚無鈎，[illegible]老弟的蓋世大名，[illegible]？」

「晚輩複姓『司空』，單名一個『奇』字！」

魚自樂目光一閃，揚眉說道：

「原來老弟就是當今名震海宇的『金手書生』！」（一二九）

捻子

天涯倦客

東捻西捻

李昭慶說道：「當南京被圍最急時，洪秀全叫人民吃神露，又去撤天兵天將下凡打仗，這不是瘋子是甚麼？」

賴文光嘆息道：「這祇能歸之於氣數，不必向下談了。我祇告訴閣下一句，國亡被俘，祇求一死，其他不必談，不過，我的部下多是無知之人，為我所誤，請令兄李中堂法外施恩。」

李昭慶見話已說到盡頭，當即起身說道：「我一定把閣下所言面告家兄，請保重。」

李鴻章知賴文光無降意，當即專摺奏稱：「據派防揚州之統帶華字營淮勇卽選道吳毓蘭稟稱：十一日戊刻，賊衆突至灣頭，立卽出隊迎擊獲勝，星夜派兵追趕。……吳毓蘭於火光中望見一騎馬老賊，手執黃旗指揮，知是逆首。連放數槍，賊馬創斃，當將該逆生擒。餘逆紛紛投河淹斃，並擒賊衆三千餘名，東路一股，剿滅無遺。訊據賊衆指認，生擒者實係逆首僞遵王賴文光，該逆亦自認不諱。年四十一歲，面黃有鬚。……臣查專捻兩逆糾合而成，約有數股，但亂已十數載。上年冬間，始分為二：一竄陝西僞小閻王張宗禹，係張樂行之侄，向不若任賴等股之衆且悍，該股專係捻匪，並無粵逆在內。一竄山東僞魯王任柱等，係蒙亳捻首，僞遵王賴文光係粵逆餘黨，任柱馬步賊為最善戰，賴文光為最善謀。……臣軍諸將剿捻三年，論功以直隸提督劉銘傳為第一，福建提督郭松林，杭州副都統善慶，記名提督陳振邦，湖南提督湯鼎新次之。長江水師提督黃翼升，山東布政使劉秉璋，凉州鎮總兵周盛波等又次之。

當時奏稿已經用電報打出，賴文光被俘是陰曆十二月十一日，十六日就收到軍機處電稿，在揚州正法，並傳首以徇。

賴文光雖死，李允一行卻逃掉了，又惹起一場風波。

當時李允同牛遂，任三應逃出包圍圈上，到了運河邊上，一行幾十人束手無策。忽然有人想起，用成匹白布結在一起拴在樹上，由會游水之人泅過去再拴在對岸樹上，便成一條布橋，人可以用手拉着布條泅水而過，卽使不會水也不至滅頂，幾十人就這麼游過去。

官軍祇顧得圍剿，對河防就忽畧了，及至天明發現河邊有這一條布橋，仔細調查，始知道李允一行渡過了運河，逃去安徽。督戰諸將得到消息，萬一李允嘯聚一股再冒出來，欺君之罪，誰也擔不起，當卽決定追查。（一五四）

八公散記

十四：北遊小記

司機老趙願作我的「夜遊」陪伴兼嚮導，能與本地人同遊咋本地的夜生活，亦未嘗不是一件別有風味的快事。

從賓館出門，時近下午五時，第一節目，該去吃頓晚飯。

老趙說道你們遊客出入坐慣小汽車，實在太過破費，每公里收外匯券六角，由賓館至前門大街，需付七元左右，現領你坐公共汽車，兩人車費祇需三角錢，而且可以使你領畧一下公共車輛的味道。

賓館座落東郊通往機場的公路旁，我們候搭的巴士，屬於郊區綫班車，候了半個時辰，才有一輛老牛破車般的錢七巴士駛至，[illegible]粗擠入車廂，內裡爆棚爆到七彩，祇可濩得立錐之地罰企，自不待言，最難抵受的，還有車內空氣混濁，乘且汗臭與大蒜的濃厚氣息交織彌漫，中人欲嘔，是時我後悔不已，早該僱車入城了。

老趙處之若素，還與我打趣地道：「您在香港，乘不到這樣的車輛吧，體驗一下咱們的生活，不是蠻有趣吧。」

我已擠迫到透不出氣，哪有心情說笑，想到在港雖然也是坐慣巴士，但坐到如此窘境的車子，回溯到抗戰時期西南大撤退在柳州搭貨車走難，才是這般光景。

好不容易挨過半小時有多的車程，總算抵達長安大街，下了車，恍如大解放，重獲新生。

我問老趙何處吃晚飯，以不再乘搭巴士為原則，當然就地附近最好。

老趙稱道您們吃慣遊客級的飯店，消費既昂，且無本地特色的口福，現領您去一嘗道地北京館子吃京菜，就在長安西街的鴻賓樓，距此街有兩里之遙，不如乘便讓您乘搭地下鐵道車輛，開開洋葷。

老趙還說地下鐵道並不列入對外旅遊的節目上，蓋因那是乘有戰時防空的作用，不便過份公開，現有咱帶您去觀光，機不可失也。

我不屑於色道：「專作防空用的『地下城』，也列入遊覽重點了，地下鐵是公共交通，有何保密之有？」（一零一）

晚禮服

還記得那天，妹妹含着一泡眼淚問我：

「姐，我們怎麼辦？」

「不要怕，姐姐會照顧你們。」我忍痛安慰她。

事實上，那時我自己也很徬徨，父親留下可以讓我們生活的，祇是一間小得可以的雜貨店，而我又是一個女孩，怎麼去經營？怎麼去支撐？我眞的一點把握也沒有，但，在弟妹的面前，我還是咬緊牙根撐，告訴他們，我可以承擔，我可以處理，雖想到我的心卻在滴着淚。

辦理完父親的喪事，我也就卸下還可再穿三個月的校服，正正式式的在我家那間小雜貨店裡，做起生意來。這種日子一直維持到我二十一歲那年才結束。那年是我們居住的那個甘榜遇到政府發展而被征用，於是我們被分配到一個新的組屋區去，也獲得一間店屋，起初我想幹回老本行，因為經過三年經驗，但，父親的兄弟卻給我一個建議，他們說一個女孩子經營雜貨店，始終不是長久的辦法，而且雜貨店的收入有限，加上時間與精神上的消耗，因為弟妹還在念書，幫不了我的忙，這對我是很不利的，想想也是道理，但，不幹雜貨店，又幹甚麼呢？我一點其他的經驗也沒有，一時之間，我很徬徨也很焦急，最後，我的叔叔叫我辦製衣廠，他說在這方面他可以幫忙我。「製衣廠？」我抓抓頭皮問他。「行，如今製衣業非常蓬勃，祇要你肯幹，有信心一定行。」叔叔鼓勵我。

就憑叔叔這一點鼓勵與信心，我終於開了間小型的製衣廠，叔叔也加入了我的工廠，負責招徠與推銷的工作，我請了個裁剪和兩個車工，自己又急急忙忙的到處去學裁剪與設計，不到兩年時間，我們製衣廠不但有點成績，甚至有點出乎我的預料之外的好。這點，我叔叔的功勞自然不可抹煞，就在我們的製衣廠建立的第四年，叔叔鼓勵我到日本深造服裝設計，以便提高產品的質地與款式，往更高級的服裝界進軍。聽了叔叔的話，我便打點行裝，放下一切，飛去日本，在那裡我逗留了一年多，進過幾間裁縫學校，正正式式的學了不少東西回來。（一）

小說

京西好漢

南宮搏

人似金剛

對方是萬年鄉的鄉團，而此地，正是萬年鄉的塢村——擁衆百萬，自稱聖公，建立「永樂」年號的方臘，童少年時卽是在塢村里正方家作傭工的。

此時來和魯智深手下接頭的，正是方臘昔日的僱主方庚所統領的鄉團。王淵手下的小校很精明，自然不會說本部敗散而到此，他說後軍前鋒王將軍部先行魯統領官已攻下崈橋，殘寇逃去，又已分兵往追，他奉鄉團統帶來見。

這名小校自然也出示了自己的證件。

他們的談話，張青是完全聽到的，他對小校的說詞極為讚賞，上前去，笑說：

「你對答得不錯，否則，我們祇三十多人，會被鄉團看低的！有你這一席話就行了。」

「張爺，誰也不敢看低咱們——呵，魯統領像金剛，像羅漢，我隨王將軍當兵，從西北打到東南，從沒見魯爺那樣打法的人，魯爺身先士卒，那根鐵杖，揮着人就倒，這一路來，倘若沒有魯統領，咱們可不都完蛋啦！」那人舒了一口氣：「搶到這一個橋，祇靠魯統領官一個人！」

張青勉強笑着，作經驗之狀，實際上，他是意苦心寒着——這一役的獲得大勝，祇是僥倖而已。他明白魯智深如果不是在一開始就以迅速的殺傷懾住敵人，自己這一方面會全軍覆沒，魯智深雖然好武藝，但若有二三十人將之圍住硬拚，一樣會吃不消的。

很快，塢村那邊有七八個人出現了，張青先着一人回轉去將此地的對話告知魯智深，他以先行官校尉的身份接待來的鄉團人員。

從鄉村首先帶人趕來的是鄉團保正錢暴，說明此地為塢村的西路小通道，他們守着一條三丈來寬的溪澗和這方面的強人對峙，鄉團自然是沒有出擊的能力，但能依溪守住，他又告知張青，已着人去通知鄉團統帶方庚。

「方統帶現在在甚麼地方？」張青已知道方庚這個人，聖公方臘的早年是方庚家中的傭工。

「方統帶在前村，叫永平村的，很近，立刻就會到來！」錢暴恭敬地說：「此地是由兄弟率人防守，兄弟姓錢，錢家住大石村，本村和塢村是聯在一起的！」

「好，先上橋去和魯統領官相見再談吧！」張青說。

「軍爺，等方統帶來了再上去見魯統領官，兄弟相信方統帶很快就會到的！」錢暴很守本份。（一五八）

泰嶽奇俠

東方玉

五、眞假先生

他要上官平坐到左首一張椅子上去，那是依然把上官平看作了東牀快婿。

上官平祇好走了上去，在他左邊的椅子上坐下。

宇文蘭方才還猜疑爹因忿慣上官平不肯入教，用手拍拍他肩頭，暗中下了毒手，但這時看爹要他坐到身邊來，顯然還是把他看作準女婿，一顆懸着的心，才算放了下來，但一張粉臉卻不禁臊然紅了起來。

宇文靖朝大家微微一笑，指着上官平說道：「他是東嶽派掌門人上官平，大家想必早就認識，不用老夫介紹了。」

在座衆人都拱了拱手，杜東藩道：「上官掌門人在論劍會上，技蓋羣倫，不但在座的諸位道長，早就和上官掌門人相識，如今江湖上就是不識上官掌門人的人，也無不敬仰得很。」

他看到上官平坐在宇文靖身邊，而宇文教主又有一個美麗的女兒，這一情形，誰都可以想得到，他很可能成為教主的乘龍快婿，自然要乘機巴結上幾句。

宇文靖微微一笑，接着又指了指女兒，說道：「她是小女，單名一個蘭字。」

七星會主楚子奇一抱拳道：「在下久聞教主有一位公主，卻沒想到公主竟有如此年輕美麗，眞是可喜可賀。」

宇文靖還得呵呵一笑，說道：「小女一向淘氣得很。」

他端起几上茶盅，喝了一口，目光一掃，撚鬚說道：「老夫能請到少林能遠大師，武當元眞道兄二位，內心深感榮幸，可惜五嶽劍派與缺了南中、兩嶽兩位掌門人。」

他這話的弦外之音，大有不能把衡山、嵩山兩派的掌門人羅致過來，深感遺憾。

七星會主楚子奇忽然站了起來，抱抱拳道：「敝教有一位香主，乃是南嶽派掌門人羅浩天的遠房侄子，在下回去之後，要羅香主陪同，前去拜訪羅掌門人，在下相信可以說服羅浩天，和咱們聯成一綫。」

宇文靖道：「有可能麼？」

楚子奇道：「在下覺得應該沒有問題，但能有上官掌門人同去，那就更十拿九穩了。」

宇文靖道：「上官平和羅浩天很熟麼？」

楚子奇道：「那天在論劍大會之後，羅浩天對上官掌門人十分器重，還特別把他兒子羅青雲引見了上官掌門人，在下看得出他的心意，是希望他兒子能夠和上官掌門人結交，因此如有上官掌門人同行，必可使羅浩天投過來。」

宇文靖點點頭，回頭朝上官平問道：「你的意思呢？」

上官平突聽耳邊響起楚子奇「傳音入密」的聲音說道：「快答應下來。」（一〇一）

陪酒女郎

杜朗

男人衣物

小玲對於靳柴佬提出的要求，並不反對，而且，也沒有提到錢的問題。

不過，靳柴佬是出來玩慣的，對小玲道：「我是不會虧待你的，總之，大家心裡有數！我這個人，祇要玩得高興，錢方面，絕對不是問題！我們交易過一次，你也知道，我不是個斤斤計較的人！」小玲頷首道：「我知道你是個爽快的人，所以才會再次打電話給你！換了別人，我才不會打電話給你！」

靳柴佬滿心歡喜的發出喜悅笑容。

離開餐廳，靳柴佬向迎面而來的一部的士招手，上了的士兩後，靳柴佬打算告訴司機上九龍塘別墅，但是，小玲卻阻止他說話，搶着說：「旺角彌敦道！」「為甚麼去彌敦道？」靳柴佬疑惑地望着小玲問。

小玲把身子擠到他身邊，伸長頸子，把咀也湊到他的耳邊說：「到我的家裡去吧，我自己一個人住一個小單位，非常方便，你也可以省回一筆別墅租金！」

靳柴佬發出會心的微笑：「呵！這最好不過了，我們可以更加盡情的狂歡！」

然後，他壓低嗓子，偷聲對小玲說：「我把租別墅的錢，沒給你做打賞！」

小玲眯着咀瞟了他一眼，咀角掛着微笑。

兩人四目交投，發出會心的微笑。

車子在彌敦道一大厦門口停下，小玲非常親熱的挽着靳柴佬的手，一起走上升降機。

進入小玲的居處之後，靳柴佬發覺裡面的佈置非常簡單，他在屋子裡踱步觀察了一會，忽然發現屋子裡有男人的衣服和鞋子，大感愕然，馬上向小玲問道：「這裡又怎會有男人的衣服和鞋子的？」小玲循着靳柴佬的手指方向望過去，若無其事的說：「噢——那是我弟弟的衣服和鞋子，他很少回來，祇有在星期天晚上回來睡一晚，你不要大驚小怪！」

靳柴佬表面上祇是輕鬆地一笑，肚子裡卻自言自語地說：出來玩，如果不小心，萬一她有丈夫的話，在他們上床的時候衝進來，到時，豈不是會被別人打一身！他是個老於此道的玩家，當然不會隨隨便便了。

在廳子裡稍坐一會，小玲便要他入浴室洗澡。「我自己一個人洗澡？」

「是的，難道你想兩個人一齊來？」

「對不起，我對這種玩意不感興趣！」

「你試試吧，其中樂趣無窮！」靳柴佬對她笑嘻嘻的說。

可是，小玲卻堅持不陪他入浴。（一〇四）

秘殺

奇龍士

俯首認罪

安德雙眼憤怒得佈滿了紅筋，而他的太陽穴則浮現了青筋。

他咬牙切齒地問阿的：「我根本就不知道你在說甚麼！」

阿的道：「你是知道我在說甚麼的，祇是你百密一疏而已，如果你的手上不是沾了雅麗女士的血，我也不會懷疑到她就是你殺死的！我很明白，你用的是掩眼法，但是，有一點，你卻是大錯特錯的，照常理而言，你的手上絕對沒有可能會染上血跡的！」

「血跡是在餐檯布上染來的，你又怎能說是我殺死雅麗女士的，你說得實在無稽！」

「正因為你是在餐檯上染到的，所以我才會想到你是兇手，也許你沒有注意到，這座大厦每一層樓的建築，都是同一個式樣的，不論門口，或是燈掣，都是在同一個地點的，你經常到美美的家裡，不可能不知道燈掣在那裡，而餐檯根本就不在燈掣那邊，你卻有意不開燈，走到餐檯那邊，先把自己的手，染了血漬之後，再走到燈掣那邊，開亮了燈！」「我又怎會知道雅麗女士屋子裡的燈掣和美美家裡的一模一樣！」

「你是知道的，否則，在你染到血漬之後，一定會隨處亂摸，把血印印在牆角或其他物件之上，但是，你卻沒有，我相信你在餐檯上印上血漬之後，馬上便去開燈掣，是不是？」

「這祇不過是偶然造成的，又怎可以說我殺死她呢！」「很簡單，你殺死她，是因為你想和她離婚，因為你和美美小姐熱戀，是不是？我們已經查到你和她在日本的結婚證據，你還是乖乖的招了吧！」

安德聽了阿的這麼說，頓為驚訝，當下垂頭喪氣，不過，他還是極力為自己辯護：「我是一時慌張，因為，走入別人的家裡去，難免會這樣的，所以才會在屋子裡亂走，你不能因為這樣便說我殺死雅麗女士！」

「你說得對，但是，根據日夜兩個管理員所說，前晚你在六點之前，已經進入大厦，卻到六點四十五分才到美美的家裡，你在這個鐘頭裡面，究竟到那裡去了？」「……」安德為之語塞。阿的道：「讓我說吧，你在這一個小時內，到雅麗女士家裡，將她殺死了，然後，再上美美家裡和大家一起去玩到深夜，本來，美美曾把門匙給了你，你卻有意把它留在屋子裡，替你製造一個爬上渠水鐵管的藉口，然後，你才有機會進入屋去發現雅麗女士的死屍，你說我說得對不對？」這次會安德低首無語，他自己也想不到，被一個神探揭破自己的謀殺罪狀。（完）

刊登本報廣告請電二一八〇七〇八

碧麗宮　黃金·明月·寶聲·娛樂　順利·蘭宮·亞洲·文華·翡翠　影都　倫敦　利舞台　普慶·明珠　海運·百樂 H704646 K678091

今日四場還來向隅　時光倒流70年　出色佳作越映越旺

今天五場認眞好戲　爆得犀利滿得巴閉　蠱　洪治桂　陳莉妮　黃樂飛

今天五場定座請早　票房直迫五百萬！　蠱　洪治桂

口碑轟傳　保羅紐曼　紅番區　劫爆大　影都

最後五場速看　鐵金剛勇破海龍幫　DOLBY STEREO　明天獻映今起訂座　廣告人

大滿貫　今天海運　飛鷹人

港九影院聯合廣告

總統·華盛頓　大華　豪華·新大華·華聲　美華　金明　紐約·凱聲　麗華　珍寶　后皇都·嘉禾

五場獻映　狼人

最後今明兩天　藏春閣　後天玩上玩

第二週五場請早　早熟的艾曼妞　兒童不宜

今天獻映　藏春閣　舞廳

今明最後兩天　人狼袋山

狂滿今天請早　舞廳

今天獻映　舞廳

國泰　樂聲　民樂　金門　國都　麗聲　油麻地　華都　大光明　新樂·富都·寶石　快樂·都

今天最後五場　第一類型危險　明天盛大獻映　死亡眞面目第二集

最後今天五場　成熟時　蜜瓜　第一類型危險　死亡眞面目第二集

今天五場　大爆劫

今天獻映　小樓初夜　意綿綿

連日狂滿　小樓初夜

消除緊張有妙法 大聲呻吟好舒服

據一位著名的心理學家說，呻吟是消除緊張和焦慮的妙法。

路易．沙華利博士說，好好地大肆呻吟一番，會使你感到舒服許多。

他對「環球報」記者說：「於肉體上感到痛苦和情緒上感到緊張的時候，呻吟對消除這兩者會有很大的幫助。

「呻吟給你整個身體帶來經驗。這是一種柔和而有節奏的活動。在心理學上說，呻吟使你的注意力和心情集中，而脫離開使你感到麻煩的思緒或感情。」

沙華利說，他教那些在他的洛杉磯診所的病人，使用呻吟的技術，來消除緊張和焦慮，能奏奇效。

他又說：「當然，這祇是一種暫時性的辦法，使你的煩惱疏洩，你還須要針對煩惱的來源。」

「但你可以不必前往醫生那裡，將你的麻煩呻吟掉。」

以下是沙華利教人如何在家中把煩惱用呻吟的方法除掉，以使身心能得到鬆弛的感覺：

（一）呻吟的最佳地方，是在沒有人在之處。因為這樣，你呻吟時所出來的聲音，不致引起別人的注意或者討厭。選擇一間特別的房間，甚至你可以駕車到郊外和暫時放下工作來呻吟。有些人喜歡在森林中或者在海邊上這樣做。

（二）如果可能的話，最好是躺在地上。否則，也應該選擇一張舒服的椅子坐着。安樂椅是最理想不過的。

（三）開始呻吟時，先長長地吸入一口氣，使你的腹部好像脹得滿滿的那樣，讓吸入的空氣慢慢走出來，把呻吟的聲音盡量拖長。

（四）不可祇呻吟一次便感到滿意。沙華特博士說，愈呻吟多愈好。他建議最少應呻吟十五分鐘。

（五）當你呻吟的時候，要向好的方面想。將你的焦慮和沮喪的情緒，用愛、歡樂和安靜來代替。

沙華利說，最佳的呻吟時間，是在你被緊張的情緒壓倒之前。他建議每天都練習呻吟，「俾在壓力積聚起來之前使它消失。」（古錫佐）

美國男人食古不化 歐洲情人奧國最佳

歐洲國家的男子是最佳情人，是當之無愧，最近美國女作家娜瑪甘酒迪，進行了三個月的調查，找出了為甚麼美國人在女人面前失色的原因，她又調查女人怎樣可以大膽去找歐洲的男人，有些國家甚至不必顧忌那個歐洲男子家中的妻子或他的母親。

娜瑪是相當大膽的，她說現在不少美國女人喜歡去找陌生的男人造愛，她們知道人的生命是短促的，如不及時尋樂才是大傻瓜，很多女人知道良好的性愛是一種「大補劑」，使女人在各方面有較大的享受。

她說許多美國男人食古不化，雖然是放蕩，但是仍然背着清教主義的包袱，不盡量發揮他們的能力，無論如何總是有一定的避忌。相反歐洲男人行樂時完全沒有美國男人事後的罪過感。娜瑪說歐洲男人不會有任何多餘的禁忌，他們對自己有更深刻的瞭解，所貢獻的在他們的生活方式中，不會受到戎脅，但是美國丈夫則不是這樣了。

美國丈夫會記着家庭那一個基地，這就大大地減少了享受的樂趣，幸好萊塢仍在他們的腦海中，那就是愛情及婚姻，任何享受必須是合法的。

娜瑪調查了很多的歐洲男性，她分別敘述性格及怎樣去接觸他們：

奧地利男人——一切奧國男人似乎是天生知道怎樣討好女人的，他們的手段高明，是否與他們的國家是一個音樂國有關呢。無論是否已結婚，對於外來的女人，是來者不拒，全無避忌，女人遇見他們，最好早先吞服避孕丸。在餐廳，咖啡吧或酒店大堂，就可邂逅奧國男子，然後跳華爾滋舞，跳到上床。

奧國的滑雪山坡，其實是最好的找男人地區，皮膚帶古銅色，藍眸的高山滑雪教練，是充滿性活力的男人，造愛是樂而不疲。

英國男人——他們是外表紳士派，表面是退縮，如果對他們沒有樂趣，不必費功夫，要小心應付，一切的性事都是超品質的。向他們稍作主動，英國男人並不保守，先討論天氣及博物院，然後是逐漸引人入勝。把威士忌酒帶到他的家中，幫助驅寒。

法國——法國的食物是神奇的，有催情作用。他們吃的食物先問一下是否可以增加性能力，他們都是多情種子。在咖啡店、餐廳都可以邂逅他們，多天是在博物院及餐室，日夜均無不可。大多是超級情人。

德國——愛喝啤酒的德國人熱情地造愛，但外表則保持着冷酷，是歐洲最性感的男人，他的花樣煩多。但有時並不太容易接觸他們。除了在城市，必要主動找他們。在柏林不妨一試，如果是有異癖的話。

匈牙利——男人既是哥薩克人的性格，亦是喜劇演員，在酒店結識他們，匈牙利人居住在相當擠迫的住宅，他們需要很少的睡眠，在大寶氣力之後，匈牙利男人還會繼續施小技，對好女人，使她們永遠難忘。

義大利——高度發揮能力的標準，以此為炫耀，無限度的熱情，表示他們確是拉丁大情人。奇怪的事情，對他們全無禁忌，義大利北部的男人，尤其值得注意。性感的男人到處皆是，想不讓上他們才是難事，每年夏末他們就不大活動，因為遊客都跑光了。

瑞典——這個國家的男人了不起，有各方面的自由精神，他們要找尋的是最高享受，而超級性明星不少。但是結識瑞典男人，必須小心，他們有些是不正當份子，也有酒徒，遇到他們就失敗了，在街上不大可能帶上瑞典男人，要到他們的家去。

瑞典人是開通的，不必介意他們的家中有妻子及母親，她們才懶得理這些風流事，他自然會有妥善的秘密安排，把妻子放在腦後，這個國家的男人作風就是如此。

娜瑪說美國男子實在太蠢，她進行調查時，有幾個女人透露同樣的遭遇，當隨這個男子去到他下榻的酒店門口時，他竟說：「我不知道應否邀請你入房去。」女人大膽地說：「當然應該啦，蠢子。」這樣還幾乎壞了好事呢。（漢明）

名符其實百貨公司 什麼東西都有 有人買過小象

百貨公司是有營業時間的，貨物的供應也是有一定限度的，但是倫敦的著名的哈洛特百貨公司，是一間極為奇特的公司，可以在任何地方及任何時間，供給任何貨物，因而光顧買一頭幼象，詢問哈洛特百貨公司，也不成為問題。

一九七五年某一個子夜，有人叫找一頭動物送給美國加州州長朗奴列根，哈洛特公司立即派人把一頭小象「包裝」起來送上飛機運赴美國去，但是這一家世界聞名的大百貨公司，並非祇做富翁的生意。要找一瓶平價的酒，公司還是答應下來，千方百計找到及依時交到她手上的，依照常理，這些事情是應該置之不理的。

但是光顧哈洛特百貨公司的顧客極多，你是不能期望他們不會做錯了事的。他們應付的人客極多。

例如，每天有三萬名顧客，進入這一間百貨公司，他們可以選擇四百五十種不同的軟乳酪，及一百五十種牌子互異的鋼琴，貨物的豐富，可想而知。

因為哈洛特百貨公司的趣事極多，因而有一本新的著作，描寫它的逸事。講到作弊，這麼大規模的公司，亦在所難免，有一個男職員自己買了一具收銀機，放入廚房用品處，收了錢就中飽私囊。這一件事且發生在七十年代初期，因為額外的收銀機要安裝在繁忙的部門，於是買入暫時用的收銀機，此職員有機可乘。

這是需要同樣牌子的收銀機，并且有哈洛特百貨公司的胸章，才可以把一部收銀機運入去的，並且揷好了電掣，把一天的營業所得，全部竊去。

哈洛特百貨公司的營業額很高，盈利數字驚人，今年一月十日的營業額五百萬鎊，每年的盈利，一九七九年是一億四千五百萬鎊，一九六九年是二千六百五十萬鎊，一八五〇年初開時僅為一千鎊而已。

哈洛特百貨公司常接到奇怪的訂單，但是能作充份的供應。數年前，這公司製造了一個重一百六十八磅的巨大生日蛋糕，是描寫一個大客廳，內有三個人在看電視，變為一件有趣的藝術品。桌上有一個數字電話機，全部是可以吃的，收四百廿五鎊。

白金漢宮當然是哈洛特百貨公司的經常顧客。有一天農產品部來一個電話，一個新來的店員接電話，後來他向買家說：「對了，是他的了。」買家問他是誰，他說是白金漢宮要訂十八磅的軟乳酪，他怎能知道是王室訂貨呢，他說是威爾斯王子，原來王儲就在對面街口的一間酒吧。（文倫）

公園現水怪：雖然聽起來令人感到驚訝，但是尼斯湖怪的確已在美國抬起它那醜陋的頭來了。到弗羅里達州迪士尼樂園遊覽的人，都紛紛拿起攝影機，對準這頭據稱隱居在蘇格蘭最大的湖裡的水怪拍過痛快。不過，這頭水怪祇是經過剪的冒牌貨而已，是由迪士尼樂園一些園丁把一道長得很茂盛的樹籬修剪而成的。（甜）

這些花朵經過特別處理，可以保存很久。

中外古今

策叔二三事 生平豪邁疏財 有勇氣有雄心

民國三十四年八月日本宣佈無條件投降，而出任我抗日勝利後之第一任廣州市市長，是陳策。陳策生平豪邁疏財，交遊極廣，友輩皆叫他做「策叔」。

策叔另一名曰明堂，字籌碩，係廣東海南瓊山縣人。年少時，于宣統元年，考入廣東黃埔水師工業學堂，及民國元年，這一間水師工業學堂，改為廣東海軍學校，策叔後來成為海軍名將，就是從這一根基造起，長大時，與張惠長、陳慶雲結為兄弟，抱負相同，性情相近，有以致之。據與策叔幼少時已經相識者所談，他的性格，是真正的軍人性格。他一生之能受到友輩的敬佩，他的豪邁的軍人性格，極有關係。

他一生的表現，最為友輩及後人所特別敬佩，厥有二三事。

策叔于民國四年在廣東海軍學校畢業後，在是年之年底，我粵督軍龍濟光（雲南土司出身），竟而投向稱帝之袁世凱，上表稱臣，且受封為郡王，而龍率其在粵之主力，[illegible]他之羽翼，再而向他下手，策叔便與海軍學校之教官高憲辰，同學李英傑等，乘龍覲光代表其兄龍濟光到海軍學校校閱之時，以炸彈炸之，但是，未能達到一擊即中，策叔等乃亡命走香江，以避追緝，這一次的行動，雖然目的未達，但已寒龍氏兄弟之膽。

翌年，策叔等以前事之失敗，壯志未酬，遂與海軍同學二十餘人[illegible]帝」，頓使龍濟光之在廣州，四面大難，隨時爆發，策叔及其海軍學校之同學，有了這次的行動，名字漸為社會人士所認識，認為是他日必有大事成就的人物。

△民國七年之冬，握着桂軍實力以起家的另一廣東督軍莫榮新破壞護法，策叔又目覩軍閥野心之可惡，又與海軍的軍官及同學們，奮勇以奪取江大、江固兩艦，宣佈起義[illegible]生之元配盧夫人之探望，及澳門名賢盧光功之奔走營救，使策叔等得以獲釋。經過這一次之行動，策叔在粵之聲名益隆，特別受人重視。

△民國十一年春，廣東北伐軍之進展極速，二月中已抵達湘省境內，可是廣東省長陳烱明，為了阻撓北伐軍之進行，勒扣北伐軍的餉糧。孫中山先生權衡後方之不固，於三月尾不得不率師回粵，免去陳烱明之一切職務。而孫先生尚有可慮者，則是原爲護法南來的北洋海軍主力的第一艦隊，當時的態度，似不如前，當孫先生于四月廿三返抵廣州之後，立即命策叔邀約各海軍忠義可靠的將士到總統府商討對付的政策，確定立即收復北洋艦隊，策叔與各忠義將士決定四月廿八日對北洋艦隊實行逆襲，劇戰僅約二十分鐘，因內應生效，北洋三艦中之八時，六時口徑炮皆延誤發放，而策叔及各同志從及時能將海圻、海琛、永豐、永翔、舞鳳、飛鷹等艦全部收復。

孫中山先生以策叔的功勞甚大[illegible]

鬼魂的新解釋 電磁形式一種

那位家庭主婦獨自一個人在家裡忙於打掃和清潔的工作，她突然之間覺得有抬頭看看樓梯上面的必要。

她的兒子站在那裡向下面看着她。然而，那天早上，她明明剛了他一下，和他道別後，他便離家前往好幾里外的學校上課的。

在幾秒鐘之內，他的形象消失了。然而，這婦人仍然相信她確曾見到她的兒子站在那裡。這是否意味他遇了甚麼不幸呢？她心裡很憂慮着，他是否遇上危險？

這位家庭主婦與捉鬼師傅安德魯．格連取得聯絡。他到學校去查過，他的兒子一點事都沒有，他很平安。

安德魯說：「當我調查完畢的時候，我的結論是這是一個活靈魂的例子。

「他兒子當時正在參加一次重要的考試，心情緊張和憂慮。我們相信他是下意識地走到他母親那裡，尋求她的支持。

這個孩子通過了考試，及格了，他找了一份優差。他的母親以後再沒有這樣的「見過他」了。」

安德魯．格連相信，常常都聽到有這些活靈魂的報告。

曾經有過一宗關於一個老年人的這樣事件。他在英國東艾塞斯的希斯費爾德附近的一間麵包餅店工作了多年退休的。

曾經有一次發生過駭人的事，烘爐的門突然自行打開，烘麵包和餅食的用具四處移動。

這事一連發生了好幾個月，直至那老人死後方才停止，其後便再沒有這種駭人的怪事發生了。

安德魯說：「這可能是由於他極渴望重返該麵包餅店工作，因而形成了一股力量，自行顯示出來。」

安德魯．格連是東艾塞斯羅拔斯福人。他曾調查過數百宗在英國各地發生過的鬼魂的報告。他說，有百分之九十八是可以找到解釋的。但有百分之二，使他相信有鬼魂的存在。

他說：「我相信鬼魂是電磁的一種形式，它在情緒極端衝動的時候發生的意外事件，例如在慘死時所紀錄下來的電磁。」

「其後，在某種情況下，這種情形以被人看見，或聽見甚或嗅到的方式重現出來。」

他所經歷過的最令人毛髮悚然的一件事，乃是在倫敦的伊寧附近的一對夫婦。他倆受到吵鬧的鬼魂的滋擾。他倆說傢俬在房內飛來飛去。他們被看不見的手推來推去。

有一天傍晚時份，安德魯和其他十一個人在這間屋內，使他感到吃驚的，就是有一隻碗會離開檯面十八寸，然後爆裂成碎片。

他說：「值得注意的就是有關的那位婦人的情緒，當時是於極度緊張的情況中的。因為她有私人的問題得不到解決，我相信所發生的一切事情，都是由她間接引起的，這與惡鬼並無關係。」

安德魯相信，如果一個人要故意找尋鬼魂來見一下，他是很難找得到的。

普通的人，如果是對超自然的事不特別感興趣，倒轉有看見鬼魂的機會。

十個說見過鬼的人中，有六個是女人，這或許是女人比較男人更敏感之故。

然而，沿着阿遍耶的巴斯市的格里維爾小徑行走時，男人見鬼的機會，卻會較女人為大。

據報在那小徑上出現的鬼魂，是穿着攝政時代的服裝的，頭髮用一條絲帶束着。

當地的鬼魂專家瑪嘉烈．羅育說：「曾有一天我與遏亞美爾市長和他的太太走過這條小徑，那男的開始變得神色緊張，和說他看見一個有絲帶束着頭髮的影象，但他的妻子和我卻看不見。

但在別的時候，祇有男人才見過這個鬼魂的。」

又有一對購買了以前是修道院的一部份的一間村屋的夫婦報告說，他們有過怪異的體驗。

他們常常都嗅到新鮮麵包的氣味，他們覺得非常詫異，尤其是當他們查悉附近沒有人有自己烘製麵包的習慣之後。

當這對夫婦調查他們所購入的村屋的歷史時，發現在差不多二百年之前，修道院內的僧侶是自己烘製麵包的。

不幸事件會發生的預感是很普通的事。

根據前英國戰時首相溫斯頓．邱吉爾爵士在第二次世界大戰時曾有過這種預感。他乘汽車出外時，通常都是坐在車的一份的，但有一天晚上，當他的車快把車門打開的時候，他突然決定要坐到另一邊去。

當時轟炸正在進行空襲——汽車駛過倫敦市區時，一枚炸彈落下來，在離開汽車不遠處爆炸，邱吉爾常常坐慣了的那一邊被炸毀。這次因為坐過另一邊，逃過大難，沒有受傷。

為甚麼他會換過座位呢？他對他的妻子說：「當車伕打開車門的時候，車內一個聲音告訴我不要坐在那邊。我想也不想，便照辦了。」

安德魯．格連相信兩名購物婦人所說的故事是真實的。一天下午，她倆在肯特郡的霍克斯外出，突然間，其中的一個指着行人道說：「看，全都是血！」

她的同伴卻甚麼也看不見。另一個卻堅稱有血。兩人後來走進附近的茶店去喝茶。

當她們正在呷茶的時候，有一輛巴士轉彎，撞倒一名婦女。她受了重傷。（古錫佐）

通訊工具現代化 美人不懂寫文章

美國的物質文明，舉世公認，科學、技術發達，首屈一指。但在大學生中卻有不少人不會寫文章，這也可算「世界之最」。為甚麼會出現這種怪現象呢？「美國新聞與世界報道」諷刺說，這是由於通訊工具的現代化：既然電話能代替書信、電視能代替閱讀，何必還要寫甚麼文章呢？

美國坦布爾大學一位英語退休教授最近作了一次調查，收集了全國「名牌」大學學生所做的十一個句子，一共二百二十多個詞，竟有三十多個錯誤，或語法不通，或詞不達意，或白字連篇。「中世紀最偉大的作家」，被寫成「中年人中最偉大的作家」，「現代文學」被寫成「現代日子文學」。

「美國新聞與世界報道」說，這是「寫作危機」。不但一般的大學生，即使不少著名大學的「高材生」，獲得各種學位的「專家」和「企業管理人員」，連一份簡單的報告和備忘錄都不會寫也不出奇。一位社會的撰寫人說為找一名抄寫人員而費盡心機。他不敢錄用三十歲以下的青年人，怕他們文理不通，有損自己的聲譽。

滿肚子氣的旅程

一直以來，我都聽得朋友說去大陸旅行猶如走難，如果一心一意想去遊覽風景，那就沒話說，因為內地風景名勝之美，確是令人陶醉的，但如果要想追求享受，希望那旅遊期間休息休息，嘆嘆番吓，那就最好不要去大陸，我起初不信，因為祇要有錢，怎會辛苦呢？財可通神，總使沒有最好招待，但也不會差到那裡去的。

今年年初，我與身去驗正一下，詎料真如友人所說，不但辛苦，而且還受了滿肚子氣。

三月五日，我到衡陽的時間是下午三時，在火車站打了個電話給旅行社，四時許來了個陪同，除了委託他代購兩張晚上去桂林的硬臥票外，還有是取代寄的行李，並聲明我當日搭晚上八時的火車票去桂林，在這段期間，我請他往一起吃飯，誰知他陪我坐車跑了兩小時，都找不到吃飯的地方。我祇好說，先去買車票，車站對面有家水餃館，但因我沒有糧票，人家不賣，陪同費盡口舌，也是徒勞，幸有兩位服務員可憐我與母親，拿出糧票來，我們才吃了一頓過時的晚餐。

六日我們到了桂林，玩了三天，我們打算往柳州，上車時，奇怪的，我三天前預訂的硬臥票亦變成了兩張硬座票，陪同的解釋是：客擠，取消硬臥（其中有六張硬臥，是我上車後知道的）。於我母親又剛巧有病，不能坐硬座長途跋涉，於是我祇好忍痛買了兩張軟臥，（較硬臥貴一倍）。我和母親都愛看越劇，我請陪同買了三張，請他一起看，結果原是三元的戲票變成了十元，何故？因為要付幾個鐘頭的等候費。旅程最後終於完結，到了廣州，我以為已可舒一口氣，詎料麻煩仍有，在我們進入大陸時，我母與我都戴有手錶，但就在我們住宿廣州旅館，翌日就乘車近港前的那一天晚上，母親手錶被人偷了，由於証件已到期，我們無暇追究，只好在深圳向關員如實報上，但對方竟答謂：不理，如沒入境申報的手錶，不准離去。我們沒法，只好偷巧向人買一隻，但他還是不准，一定要補三百元才得，但我們身上已再沒這麼多錢，千求萬求，他才答允收一百元。除去這些錢，我與母身上祇僅餘數十元，幸好夠乘計程車返家，不然就認真狼狽了。

受過這次教訓，使我真正體會到，大陸要想搞好旅遊事業，導遊人員實素相當重要，如果再讓像我遭着的陪同一樣的害羣之馬存在，大陸縱使怎樣甜言蜜語誘人往內地旅遊，也是徒然，因為吃了一次的虧，那有人肯再次去吃苦的呢！

鄉情

本欄公開歡迎投稿 一經刊登 略致薄酬

神萬象

大陸青年就業難

最近中共曾把一個在大學求學的渴姓青年判了死刑，罪名是偷、搶。鄧小平對剛到北平訪問的瑞典國王談話，也承認目前大陸最大問題是就業問題，每年要幾百萬青年就業，而無法安置。

對於就業知識青年之安置，過去二十來中共一貫實行下放農村，但這個辦法目前顯然行不通，因為過去下放到「人民公社」，雖然不為農民所歡迎，但由於「人民公社」是集體生活，尚可勉強揷下去，而今不同了，農村已經實行分田，田地屬於個人或家庭，突然放進去一個陌生人，自無人會接受，所以今年就業問題倒是真成了問題，鄧小平同瑞典國王談話，將此列為第一難題者在此。

實際上已經下放的知識青年也逐漸在反抗，要求回到原住地工作，此事已夠使中共頭痛。

過去一段時期，幾引起暴動，中共的對策是：一方面向各基層單位召開座談會，一方面收集下放青年的意見，[illegible]方面教育青年顧全大局，遵守紀律，珍惜安定團結的[illegible]

[illegible]辦公室主任宣佈，在城市要大辦具體所有制的企業，作為安排知識青年勞動就業的主要途徑。上海、天津和遼寧等城市的勞動部門，已先後建立了勞動服務公司或專業服務隊。但這些具體所有制的單位，早在二十年前中共即已辦過。後來由於知識青年的精力，智慧超過全民所有制單位的共幹。他們利用各種可能，「大挖社會主義牆脚」，以致遭到中共抑制而解散，現在又回到以往放棄的老路上去，可以肯定走不通。

另外還有一個新鮮辦法叫父退子代。上海工交，基建，財貿，文教，科技等系統各單位，普遍推行老工人和老幹部退休退職，並將其下放農村的子女，招回接替所遺留的工作。據說上海一地便有三萬人辦好退休退職手續，並招收將近兩萬名青年（上海有三百萬青年被下放到農村）。此一辦法，一九七三年五月中共中央所發的「關於抽調城市下放農村表現良好的知識青年參加工業生產問題」的文件中，曾有所規定。因為這一辦法不僅杯水車薪，而且助長了「走後門」的風氣，所以實行一陣之後，不能不暫放棄了，現在又走回頭路。

漢堡是西德的最大城市，它每年都舉行三次地方性的嘉年華會，這種風俗要追溯至一三二九年，當時這個有趣的嘉年華會都在教堂的前廳和底層舉行。

長期以來教堂已經佈置好了，但是自從一八九三年起，在里珀巴恩附近的同名字的教堂還在繼續佈置。今年佔地三公里半或兩哩多的空地上搭起了可供二百七十五人乘搭的鏈行環狀的傾斜軌道滑車，連環拱廊的遊戲場，快餐餐廳和馬戲表演場所。

在嘉年華會的會場上，最引人注目的該是這座三百四十噸重的環狀星形的傾斜軌道滑車，它就像一顆與衆不同的大北斗星。每年有三百多萬人前來參觀這個具有六百五十一年歷史的漢堡嘉年華會。